

Des tables d'écoute chez le maire Drapeau et chez le ministre Parent

MONTREAL (PC) — Selon le journal La Presse, la police, dans ses opérations d'espionnage électronique, est allée jusqu'à enregistrer les conversations téléphoniques chez le maire Drapeau, à sa maison et son bureau, chez le ministre de la Fonction publique du Québec, chez un membre du comité d'organisation du Parti québécois.

Les escouades qui enquêtent sur le crime organisé dans la province, toujours d'après La Presse, ont installé récemment des appareils d'écoute dans

la maison et le bureau de M. Drapeau, mais, pour des raisons inconnues, on n'a pas poursuivi cette opération d'espionnage électronique, ou du moins on n'y a pas donné suite.

La Presse dit également que, pendant trois semaines, au cours de l'été 1972, on a écouté les conversations téléphoniques au bureau de M. Oswald Parent, ministre de la Fonction publique, mais que ces opérations d'espionnage ont cessé quand Bell Canada a découvert les appareils d'écoute.

La police aurait décidé d'écouter les conversations téléphoniques de M. Parent, dans le cadre d'une enquête sur le patronage, touchant l'octroi d'importants contrats pour la construction d'incinérateurs à travers la province.

Des membres de la pègre, apparemment, dressaient des plans pour réaliser des profits considérables à l'occasion de la construction d'incinérateurs dans diverses villes de la province.

L'article de la Presse ajoute que, pendant quelques semaines, la police a

enregistré les conversations téléphoniques au bureau de M. Gerry Snyder, membre de COJO, qui a été dix ans membre et vice-président du comité exécutif de Montréal.

D'autre part, signale La Presse, une vingtaine de policiers ont installé de l'équipement d'écoute électronique au comité central de Shawinigan du Parti québécois, juste avant les dernières élections provinciales du Québec. Mais l'équipement avait été mal installé et l'opération n'a donné aucun résultat.

LA TRIBUNE

64e ANNEE — No 119

SHERBROOKE, LUNDI, 9 JUILLET 1973

★ 15 CENTS

Bourassa a le devoir de sécuriser la population

QUEBEC — Les citoyens du Québec, perdront le respect et la confiance qu'ils ont pour l'autorité et les institutions québécoises si le premier ministre Bourassa refuse de faire la lumière sur les relations de membres de son parti avec la pègre, tels sont les propos tenus par le chef de l'Union nationale, Me Gabriel Loubier lors d'une émission spéciale diffusée dimanche sur le réseau Mutuelle.

M. Loubier a affirmé que M. Bourassa, dans cette affaire, était la cause de la tournure troublante des événements. Cette attitude vague est malsaine pour la justice. Si le gouvernement n'a rien à cacher qu'il expose les faits clairement. C'est le devoir de M. Bourassa d'exposer la vérité et de sécuriser la population, a précisé M. Loubier.

M. Loubier ne croit pas pour l'instant qu'il faille convoquer une commission parlementaire spéciale sur cette affaire. "Que servirait de faire parader et d'entendre des bandits devant une commission sans que M. Pierre Laporte puisse avoir le privilège de se défendre contre ces derniers, a conclu M. Loubier."

(Loubier)



Gabriel Loubier

"Le président Truman avait ses raisons, moi, j'ai les miennes"

SAN CLEMENTE (AFP) — "Le président Harry Truman avait ses raisons. Moi, j'ai les miennes."

C'est ainsi que le président Richard Nixon a résumé les choses en faisant savoir qu'il refusait de comparaître devant la commission sénatoriale d'enquête sur le scandale du Watergate.

Il y a 25 ans, alors que M. Nixon entamait sa carrière politique en tant que représentant de Californie au Congrès, il avait tenté de faire au président Truman ce qu'on veut lui faire aujourd'hui.

M. Nixon était alors en train de bâtir sa réputation de pourfendeur de communistes au sein d'une commission d'enquête du Congrès sur l'affaire d'espionnage Alger Hiss. La commission voulait faire témoigner le président Truman, qui refusa purement et simplement. M. Truman écrivit une lettre dans laquelle il déclara qu'il était prêt à répondre sur des événements qui avaient précédé son accession à la présidence ou qui s'étaient produits après la fin de son mandat. Quant à divulguer des informations confidentielles

pendant qu'il occupait la Maison-Blanche, il n'en était pas question, car ce serait violer le principe de la séparation des pouvoirs.

M. Nixon reconnaît, un quart de siècle plus tard, que M. Truman avait

bien fait de lui tenir tête et souligne que ce précédent doit également s'appliquer à lui dans l'affaire du Watergate. Dans sa lettre à la commission sénatoriale, il joint une copie de la lettre que M. Truman lui avait envoyée.

Le Sénat appuierait la commission d'enquête

WASHINGTON (Reuter) — Le Sénat appuiera probablement le président de la commission sénatoriale d'enquête sur l'affaire Watergate, le sénateur Sam Ervin, dans toute confrontation avec le président Nixon à propos de l'accès aux documents secrets de la présidence, a déclaré dimanche, dans une interview télévisée, le sénateur Ro-

bert Byrd, leader du groupe démocrate au Sénat.

Le sénateur Byrd (Virginie de l'Ouest) a toutefois ajouté qu'il espérait qu'une telle confrontation n'aurait pas lieu.

Samedi, le sénateur Ervin avait déclaré par téléphone qu'il laisserait le président agir selon sa propre conscience et en tirer toutes les conséquences s'il voulait cacher certaines informations sur l'affaire au peuple américain.

Si la commission suivait cette attitude à la reprise de ses travaux mardi, une confrontation avec le président serait certainement évitée.

Bannir dans tous les pays les écoutes téléphoniques

NATIONS UNIES (AFP) — M. Kurt Waldheim, secrétaire général de l'ONU, a suggéré la création de standards législatifs internationaux pour bannir, dans tous les pays du monde, les écoutes téléphoniques illégales telles que celles pratiquées dans le cas de Watergate.

Les commentaires de M. Waldheim sont contenus dans un rapport à la Commission des Nations unies sur les droits de l'homme, publié dimanche, et qui sera discuté l'année prochaine à Genève. Ce rapport avait été ordonné en 1968 par l'Assemblée générale pour traiter des droits d'un individu ou de la souveraineté d'une nation face aux nouvelles méthodes d'espionnage et d'écoutes téléphoniques ou autres. C'est par coïncidence que ce rapport

Deux morts sur la 269

THETFORD MINES (Alain Dumas)

— Les automobiles continuent de servir de tombeaux à de nombreux jeunes et encore hier soir vers les 23 heures, deux jeunes hommes dans la vingtaine ont connu une fin tragique lorsque la voiture dans laquelle ils prenaient place a capoté.

L'accident s'est produit sur la route 269 entre Robertsonville et St-Méthode au pied d'une des nombreuses côtes désormais célèbres pour les accidents mortels. En plus d'avoir causé la perte de deux vies, ce capotage a occasionné des blessures très sérieuses à deux jeunes hommes qui ont été conduits à l'Hôpital général de la miante. Heureusement et le mot n'est pas trop fort, deux autres jeunes hommes sont sortis indemnes de cette tragédie.

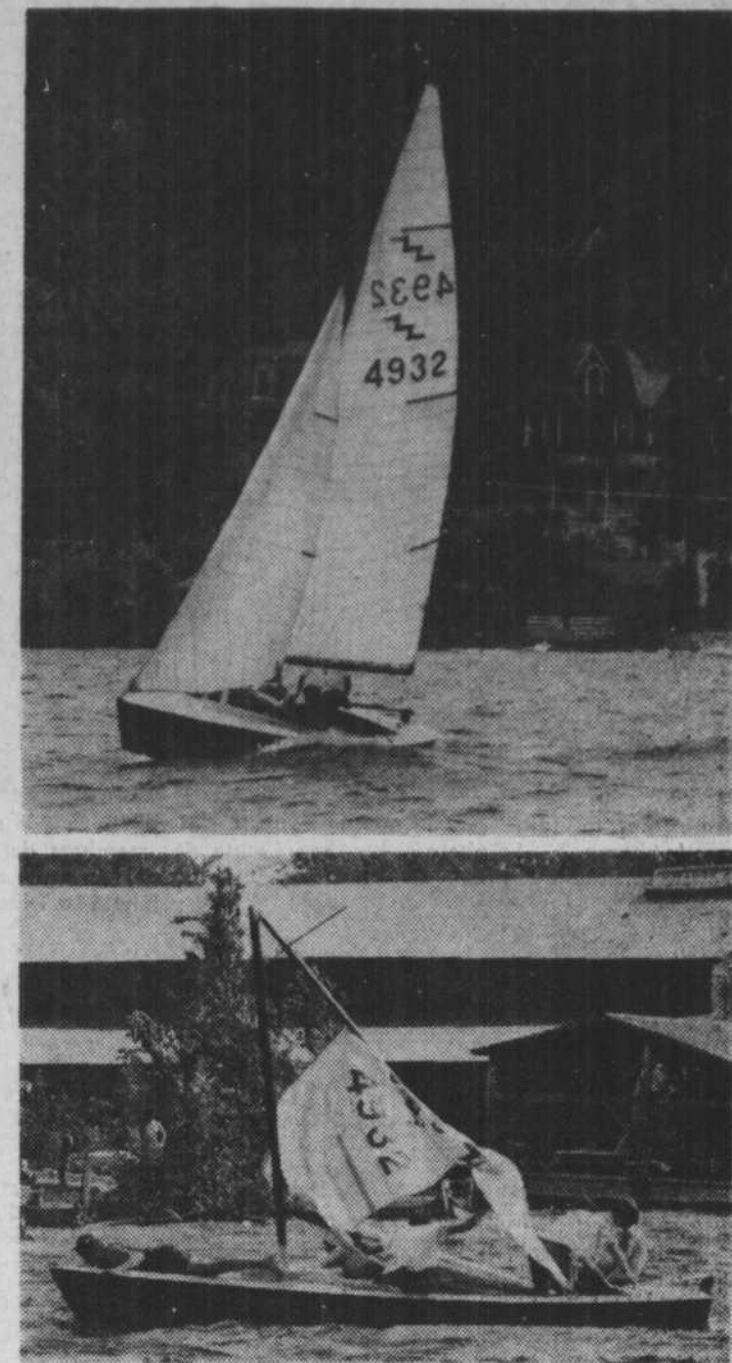
Au moment d'aller sous presse, il a été impossible de dévoiler les noms des victimes et des blessés pour la bonne raison que certaines familles n'ont pas encore été informées du sort de l'un des leurs.

Les agents de la Sûreté du Québec mènent présentement l'enquête afin de déterminer les causes de ce triste spectacle. Soulignons également que trois ambulances ont été dépêchées sur les lieux, soit deux de la maison Georges-Henri Cloutier et l'une de la maison Lavallières et Fils.

est publié au moment du scandale de Watergate.

M. Waldheim estime que les codes pénaux de chaque pays devraient prévoir des amendes ou des peines d'emprisonnement, ou les deux, dans les cas "d'écoutes ou d'enregistrements clandestins des conversations, sauf peut-être si ces méthodes sont pratiquées par des participants aux conversations et sauf si elles sont faites sur ordre judiciaire ou ministériel".

Le secrétaire général de l'ONU manifeste son inquiétude sur "la possibilité de protéger la vie privée de l'individu face aux progrès rapides en matière d'enregistrement ou d'autres techniques qui font qu'une personne peut, assez facilement, être entendue et vue, avoir sa voix enregistrée ou être photographiée à son insu".



Balade interrompue

La belle voile voguant sur les flots, violentée par les vagues, frappée par le vent, a vu son mât se casser et ses voiles, merellement touchées, se replier sur elles-mêmes, frémissantes encore... Le photographe venait à peine de capter la scène ci-haut quand une soudaine bourrasque de vent est venue mettre fin, samedi, au plaisir de M. James Tribble, de North Hatley, propriétaire de l'embarcation. On voit, ci-dessous, dans quel état s'est retrouvée la pauvre voile.

(Photos La Tribune, Doug Gerrish)

Canadiens ou Nordiques: Béliveau n'a pas décidé

Par Denis Messier

VICTORIAVILLE — Le nom de Jean Béliveau était sur les lèvres de tout le monde, hier, dans la ville reine des Bois-Francs et le contraire aurait été surprenant alors que l'ex-capitaine du Tricolore étudiait une offre fabuleuse des Nordiques de Québec de l'AMH pour effectuer un retour au hockey.

"Je me rends demain (aujourd'hui) dans la Métropole pour y rencontrer mon gérant d'affaires Gerry Patterson et nous allons tous les deux nous pencher sur l'offre. Comme je l'ai dit plus tôt cette semaine, je n'ai pas l'intention de traîner la question bien longtemps".



Jean Béliveau

Interrogé à savoir si la question de famille allait avoir une certaine influence sur sa décision, le grand Jean a répondu en ces termes. "La décision que je prendrai va être la mienne. Mon épouse est de Québec mais elle se considère aujourd'hui comme une montréalaise depuis le temps que je suis à Montréal. Mon épouse et moi avons un bon groupe d'amis dans la Métropole même si je dois admettre qu'à Québec nous avons aussi de bons amis".

Jean Béliveau a laissé entendre qu'au sein de la direction même des Nordiques de Québec il comptait de nombreux amis dont le président qu'il connaît personnellement depuis l'âge de 16 ans.

L'offre des Nordiques est-elle secondée par l'AMH comme ce fut le cas pour Hall et possiblement Gordie Howe? La question a été posée à Jean Béliveau hier et il nous a confié qu'il ne pouvait pas se prononcer. "Les types avec qui j'ai eu une rencontre jeudi dernier sont des Nordiques de Québec il est impossible pour moi de dire si l'AMH seconde le groupe".

Jean Béliveau nous a confié lors de l'entrevue qu'il trouvait étrange que la Ligue nationale de hockey n'ait jusqu'à maintenant rien fait pour le rencontrer en rapport avec cette question. "J'ai bien eu une rencontre avec le président des Canadiens, Jacques Courtois, mais pas plus. Je m'attends par contre à recevoir une convocation de la Ligue nationale au début de la semaine".

Rencontrée hier au Club de golf de Victoriaville, l'épouse de Jean Bé-

aujourd'hui

Drummondville

● Voleurs audacieux (page 4)

● Automobile vs autobus (page 4)

● Niveleuse endommagée (page 4)

● Motocycliste tué (page 17)



Persiflage

A la prochaine...

Si on veut bien renseigner les touristes qui empruntent la Transquébécoise, il serait à propos de leur dire qu'à partir de Bromptonville, ils doivent prendre l'avion... et ceci, jusqu'à la prochaine élection. Barnabé

L'AIDE AUX CANTONS DE L'EST QUESTION DE VIE OU DE MORT



DIMANCHE, 27 MAI 1973

BOURASSA: — "Québec et Ottawa repensent actuellement les programmes de l'Expansion économique régionale pour la province. Une réponse précise en matière d'aide sera apportée dès la fin des négociations Québec-Ottawa".

● 43 JOURS ECOULES DEPUIS



VENDREDI, 1 JUIN 1973

DON JAMIESON: — (ministre de l'Expansion économique et régionale, Ottawa): — "Il est préférable de laisser tomber, du moins pour l'instant, l'idée des 'zones spéciales' et, aider les secteurs industriels, peu importe les provinces".

● ???



LUNDI, 4 JUIN 1973

MARCEL PRUD'HOMME: — député libéral de St-Denis à Ottawa et secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion régionale, M. Don Jamieson: — "La désignation des Cantons de l'Est comme 'zone spéciale' fera probablement l'objet d'une 'annonce' globale d'ici quelques semaines".

● 35 JOURS ECOULES DEPUIS



Le mot d'ordre était, "Tout le monde dans le champ" et tout le monde s'est rendu dans le champ... La photo ci-haut représente des membres de la coopérative du quartier arrachant des mauvaises herbes poussant dans un jardin de la coopérative. (Photo La Tribune, par Royal Roy)

Une journée dans le champ, organisée par la Coopérative du Quartier

Par Yvon Rousseau

SHERBROOKE — "Tout le monde dans le champ". Telle était l'activité organisée samedi, par la Coopérative du Quartier.

La journée dans le champ au profit de la Coopérative du Quartier est une autre activité du Club coopératif de consommation de Sherbrooke.

A peine âgé de 6 mois, le Club coopératif de consommation de Sherbrooke est né du désir d'une trentaine de personnes de donner la chance aux Sherbrookiens, et à tous les citoyens vivant dans une périphérie de 30 milles, de choisir enfin entre deux façons de vivre différentes, soit le mode capitaliste et le mode coopératif.

La Coopérative de Quartier est un organisme subventionné par la campagne unifiée.

La corvée, dans un champ de St-Zacharie, visait à faire disparaître les mauvaises herbes d'un jardin qu'y possède la Cop, sur une ferme abandonnée du 10e rang.

Rôle éducatif

Voulant avant tout jouer un rôle éducatif, dans le domaine coopératif, un objectif se dégageait progressivement par l'intérêt porté aux problèmes de la consommation: c'est de là que fut créée la Coopérative du Quartier, le 18 décembre 1972. Il s'agit d'une coopérative alimentaire avec tous les moyens d'éducation sur la formule coopérative et sur la consommation que ça implique. Ce club d'achat voulait permettre à des consommateurs de s'organiser, face à un système d'exploitation toujours plus envahissant.

La Coop fonctionne comme une entreprise, mais fondée sur la participation bénévole de ses membres.

Le seul employé éventuel serait un gérant, secondé par plusieurs comités: comité des caissières, des achats, de la réception des commandes, d'accueil, d'entretien du ménage, d'information et d'éducation.

Actuellement, la coopérative est au service de 75 mem-

bres et compte une cinquantaine d'acheteurs réguliers. La clientèle rejointe regroupe plutôt des petites familles, réparties en autant de jeunes travailleurs, que d'ouvriers spécialisés.

La Coop. du Quartier est la seule coopérative de la région sherbrookoise, où le membre est la famille. Tous les membres de la famille ont droit de parole aux assemblées, mais chacun n'a droit qu'à un seul vote. La participation est donc vitale, puisque chacun des membres est co-responsable de cette petite entreprise dont le contrôle reste facile d'accès et les contacts humains plus rapprochés.

Chaque famille membre s'engage, premièrement à verser \$25 de capital social (droit d'être membre à vie), soit \$10 à l'entrée et \$5 par mois (3 mois) pour un total de \$25. Deuxièmement, à verser une cotisation de \$0.75 par semaine, 52 semaines par année, et enfin, à donner une demi-journée par mois de bénévolat. En retour, chaque membre obtient le droit d'acheter son épicerie au prix coûtant.

Tout membre de la Coop. du Quartier peut automatiquement profiter d'avantages marginaux non négociables. Il peut acheter des pièces automobiles, ses meubles et appareils ménagers à un prix incomparable. Il peut devenir membre à part entière de la Caisse d'Économie de l'Estrie et profiter des services d'épargne et de crédit, d'achats collectifs d'huile, d'essence, d'automobile, de produits d'importation et de livres, de location collective d'automobiles... sans oublier cet aspect si important, le contact humain, franc et sincère.

Tout membre de la Coop. du Quartier est donc membre du Club Coopératif de Consommation de Sherbrooke qui, par sa charte, peut "exploiter une entreprise ayant notamment pour objets: l'organisation de services, l'achat, la production, la fabrication, la manutention, la transformation, l'entreposage, le transfert, la distribution, la vente de biens, produits ou marchandises au bénéfice de ses membres ou passagers".

La coopération donne naissance hier à un commerce d'épicerie, aujourd'hui à un jardin, demain, à une expansion sans limite. Le C.C.C.S.: "Grâce à toi, ça marche!"

LOUEZ DE TOUT
569-9548
LES ENTREPRISES
MARTINEAU INC.
2456 ouest, rue King
C - 70640

Élimine la moisissure intérieure et extérieure des murs
CARBOZITE
Un enduit protecteur à base de silicone
Vérifiez ces caractéristiques:
• couche unique d'application
• garantie de 10 ans pour remplacement du matériel
• imperméable
• scelle les craquelures les moins importantes
• peut s'appliquer au bois, au métal, à la maçonnerie, la brique, le stuc, le ciment et au bloc
• s'applique: à la brosse, au rouleau ou au pistolet
S'est affirmé dans l'industrie, l'habitation, les bâtiments de ferme, etc.
6 couleurs de base — plus noir, blanc et aluminium
RECLAMEZ VOTRE ÉCHANTILLON D'ESSAI GRATUIT et voyez ce que **CARBOZITE** peut faire pour vous
Quincaillerie McFadden
155, rue Queen, Lennoxville
562-7111

A 95 ans, l'abbé Roy s'occupe à compléter l'arbre généalogique de sa famille...

SHERBROOKE — "Je n'ai jamais pris de vacances de ma vie", c'est ce qu'a déclaré l'abbé Alphonse-Marie Roy, le prêtre le plus âgé du diocèse, qui occupe désormais ses temps libres à compléter la généalogie de sa famille. D'ailleurs, l'abbé Roy possède plusieurs volumes qu'il a lui-même remplis de notes concernant les descendants Roy-Rouillard, depuis leur arrivée au Canada.

L'abbé Roy qui vient de fêter son 60e anniversaire sacerdotal et qui est âgé de 95 ans depuis le 14 juin dernier, est un homme d'une grande simplicité qui ne paraît son âge, sauf une légère surdité

ke. Il prit la soutane au mois de juin 1909 et il fut ordonné prêtre le deux mars 1913. Ensuite, il fut vicaire à Bromptonville, puis le 27 janvier 1916, il continua son sacerdoce à la paroisse St-Jean Baptiste de Sherbrooke. Par la suite, il alla faire son ministère à La Patrie, Weedon, Ham Nord, et il obtint sa première cure à St-Léon où il resta du 28 septembre 1910 au 29 septembre 1921. Puis il repartit pour Notre-Dame de Ham le 20 octobre 1921. Du premier octobre 1924 au 18 octobre 1944, il fit son ministère respectivement à St-Julien, St-Gabriel et St-Girard. L'abbé Roy a souligné que, dans

les premières paroisses où il fut du ministère, il y avait une grande misère et le monde était très pauvre. De plus les conditions de transport étaient si difficiles qu'il fallait parfois une journée entière pour visiter un malade, et il lui est même arrivé qu'un mourant succombe avant qu'il puisse arriver.

Ensuite, l'abbé Roy fut administrateur du cimetière St-Michel de Sherbrooke du 18 octobre 1944 au mois de septembre 1967. "Je répétais souvent à ce moment-là, de dire l'abbé Roy, que les paroissiens du cimetière étaient les plus tranquilles que je n'avais jamais eus."

Pour souligner de façon concrète ses 95 ans et son 60e anniversaire sacerdotal, les parents de l'abbé Roy ont organisé une fête en son honneur. à la petite chapelle de pierres de Beauvoir. A cette occasion, une messe, concélébrée par cinq prêtres, a eu lieu. L'abbé Roy participa à cette messe, et les autres prêtres officiants furent: Mgr Vincent qui fêtera, lui aussi, son 60e anniversaire sacerdotal cette année; Mgr Pinard, un ancien de la paroisse St-Georges de Windsor où est né l'abbé Roy; le chanoine Victor Dupuis qui a prononcé l'homélie et enfin, l'abbé Roger Dorval. Il est à souligner que les cinq prêtres demeurent tous au pavillon Mgr Racine, 1415 rue Godbout, à Sherbrooke. L'abbé Roy demeure à ce pavillon depuis le 12 février 1968.

Après la messe, il y eut un banquet où de nombreux discours de cir-

constances furent prononcés. Ensuite, Nicole Roy, l'arrière-petite nièce de l'abbé Roy, a récité une adresse en l'honneur de ce dernier, alors que l'arrière-arrière-petite nièce, Louise Roy, a remis une bourse au jubilaire. Il faudrait ajouter que, de la génération de l'abbé Roy, il reste une personne vivante, soit sa belle-soeur, Mme Joseph Roy, qui aura 102 ans le trois septembre prochain.



"C'est si bon..."

Avec la température chaude et humide que nous connaissons présentement, quoi de plus normal que de s'enfuir de la ville vers un coin d'eau fraîche, que ce soit dans une piscine ou une rivière. Cette jeune personne semble trouver très agréable la fraîcheur de l'eau. En fin de semaine des milliers de personnes ont posé le même geste alors que la température s'élevait à plus de 90 degrés en certains endroits. (Photo La Tribune, par Doug Gerrish)

Dr. RAYMOND COMEAU, D.C.
CHIROPRACTE



1655 ouest, rue Galt
Sherbrooke, Qué.
Tél.: 563-8989

Heures de bureau:
Lundi, mercredi, vendredi
de 2h à 5h.
7h à 9h p.m.

PB2262

Opinions sur le vif

M. Tout-le-monde et les salaires des médecins

SHERBROOKE — Les médecins, dans les Cantons de l'est, gagnent en moyenne \$33,000 par an, et l'on constate, par la compilation des statistiques, qu'ils sont parmi les moins bien payés au Québec, en moyenne, et ce à cause du grand nombre d'internes que l'on retrouve au Centre hospitalier universitaire.

Il fut demandé à M. Tout-le-Monde ce qu'il pense du salaire des médecins.

Voici les réponses recueillies, lors d'une enquête dans la rue.

De quoi bien vivre

Mlle Jocelyne Plante, de Sherbrooke, considère que les salaires versés aux médecins sont plus que raisonnables et qu'il y a de quoi vivre en masse.

"Je pense qu'ils sont bien payés", conclut-elle.

Un petit peu trop cher

M. Gilles Giguère, de Magog, n'a commenté que très brièvement sur les salaires des médecins.

"Je pense qu'ils sont payés un petit peu trop cher", dit-il.

C'est bien raisonnable

M. Ernest Thibault, de Sherbrooke, considère les salaires des médecins bien raisonnables.

"Ces gens-là, dit-il, commencent à travailler à 25 ans, après leurs études, et bien souvent ils sont morts à 55 ans". Il a ajouté que \$50,000 serait un montant trop élevé.

Toujours plus

M. Guy Pinard, de Sherbrooke, est en faveur d'un salaire raisonnable pour tous. "Toutefois, dit-il, plus l'on gagne, plus l'on veut gagner".

Un peu exagéré

Mlle Jeanne d'Arc Gosselin, de Sherbrooke, considère que les médecins sont très bien payés.

"Je trouve ça un peu exagéré", dit-elle.

Un salaire raisonnable

Mme Jocelyne St-Louis, de Sherbrooke, considère que les médecins touchent un salaire, qui est tout ce qu'il y a de plus raisonnable.

Selon les études

M. Renald Houde, de Cole-Blanc, trouve que les médecins devraient être payés, selon le cours qu'ils ont fait.

"Un bon spécialiste vaut un bon prix, mais \$33,000 comme moyenne, c'est un peu trop".

Malades sur rendez-vous

Enfin, Mlle Marie-Paule Lemay, de Sherbrooke, a commenté que le salaire des médecins est comme toutes les choses: "Du moment que le gouvernement paye, il y a plus de limites". Elle a ajouté qu'elle ne dirait rien si les médecins offraient de bons services, mais, dit-elle, "les animaux sont mieux traités".

"Il n'y a pas moyen d'avoir un rendez-vous chez un médecin, dit-elle encore, et il faut être malade sur rendez-vous", vous.



Mlle Jocelyne Plante



M. Gilles Giguère



M. Ernest Thibault



M. Guy Pinard



Mlle Jeanne d'Arc Gosselin



Mme Jocelyne St-Louis



M. Renald Houde



Mlle Marie-Paule Lemay

EPARGNE — VOYAGE

Gagne un voyage en épargnant à la Caisse Populaire Sociale, 230 ouest, rue King et/ou 750, 12ème Avenue Nord.

DEMANDE TON DEPLIANT

faites-vous une place au soleil

COURS SPECIAUX D'ETE

anglais, allemand, espagnol, italien, etc.
appelez vite 569-9179

Berlitz
langues vivantes

service de traduction

Sherbrooke — 1845, King Ouest — 569-9179
Trois-Rivières — Edifice Place Royale — 378-2811

Ministère de l'Éducation — Permis No. 595 C - 70600

Cette semaine dans

la patrie

Libération & Démocratie 25

Mardi 10 juillet 1973 - 16 pages - No 275

CANADA PP - E.U. 90

réver, sortir, dormir tout en beauté
Pages 11, 12, 45, 46

L'ACUPUNCTURE:
science ou charlatanisme?
Pages 3 et 2

nulle contre le cancer

JACK NICKLAUS:
son handicap à l'omnium canadien est un bébé de \$30,000
Pages 54, 55

SHERBROOKE: UNE ESCALE POUR LES TOURISTES?

SHERBROOKE — Selon une enquête menée auprès de quatre des principaux hôteliers de Sherbrooke et de Lennoxville, la région était envahie par les Ontariens depuis quelques années. Les hôteliers sont: M. Noël Levasseur, hôtel Le Baron, M. Roméo



Gaudette, motel L'Ermitage, M. Normand Bolduc, motel La Marquise, M. Claude Ellyson, motel La Paysanne. Voici les résultats de cette enquête.

M. Noël Levasseur a déclaré que depuis le début du mois de juillet,

tout marchait très bien du côté touristique. L'hôtelier du Le Baron a ajouté qu'il n'était à Sherbrooke que depuis trois mois, ce qui l'empêchait de comparer la saison présente avec celles des années passées, mais d'après lui, elle s'annonçait excellente.

M. Roméo Gaudette a révélé qu'il avait senti une nette amélioration du tourisme cette année et, "il y a beaucoup plus de touristes que les autres années" a précisé M. Gaudette.

"Le tourisme est moins fort cette année que l'an dernier, de dire M. Normand Bolduc, d'ailleurs l'année 72 fut une saison exceptionnelle pour le tourisme, une saison comme on en n'avait pas vu depuis 10 ans". D'après M. Bolduc, cette baisse est due à la pénurie d'essence aux États-Unis et aux inondations survenues dans le Nord du pays de l'Ontario.

M. Claude Ellyson trouve que la saison actuelle se porte très bien au point de vue touristique. "De plus, le festival de Lennoxville attirera beaucoup de touristes de l'Ontario" de conclure M. Ellyson.

D'où viennent les touristes?

Les hôteliers ont révélé que plusieurs Américains venaient séjourner quelques jours dans la région. Il s'agit pour la plupart de gens du Maine, Massachusetts, de la Nouvelle Angleterre et de New York.

Cependant le fait qui retient le plus l'attention depuis trois ou quatre ans, c'est la présence d'un grand nombre de touristes de l'Ontario à Sherbrooke.

Les hôteliers étaient tous d'accord pour dire que les Québécois de tous les coins de la province formaient le plus haut pourcentage touristique à



Sherbrooke. En effet des gens de Québec, Montréal, de la Gaspésie, de Rimouski, de Gatineau, etc., manifestaient un vif intérêt pour les Cantons de l'Est, les "Laurentides" de la Rivière-Sud.

Pour les Américains, Sherbrooke est une ville de passage. La destination des Américains, selon les hôteliers, est Québec, aussi ils ne séjournent qu'un jour ou deux à moins qu'on ne leur donne des billets pour aller jouer au golf ou qu'on ne les retienne par quelque autre moyen.

Les Ontariens semblent se plaire assez bien dans la région, mais pour eux aussi, Sherbrooke est une escale



afin de se reposer un peu avant de repartir vers une autre destination. Cependant, on prévoit que les touristes de l'Ontario se feront plus nombreux durant le festival de Lennoxville.

Ce sont les touristes Québécois qui séjournent le plus longtemps à Sherbrooke, non pas nécessairement pour visiter mais davantage pour se reposer dans une région dotée de nombreux points d'eau et de paysages variés. La plupart d'entre eux ayant séjourné dans les Laurentides, ils sentaient le besoin de découvrir l'Estrie.

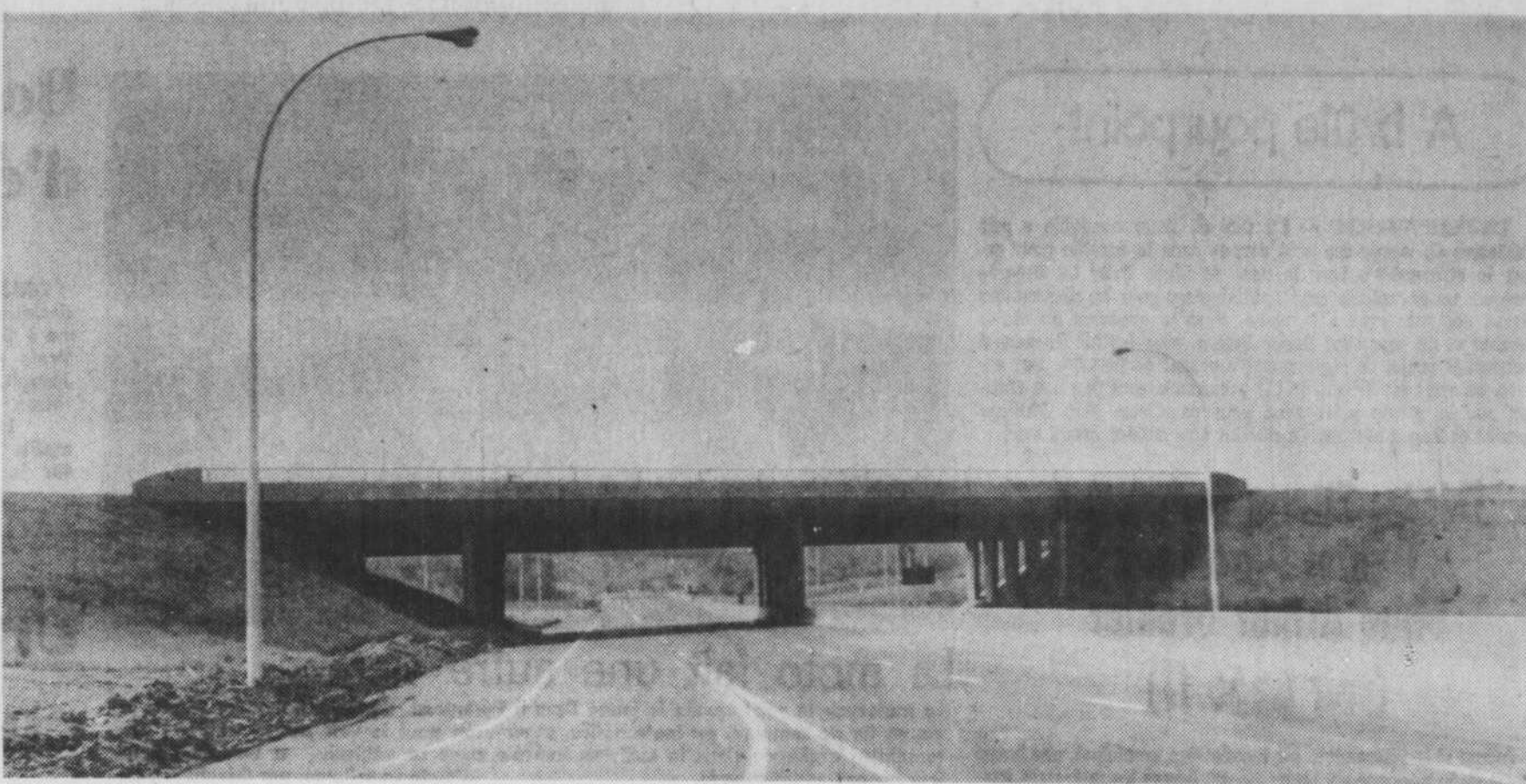
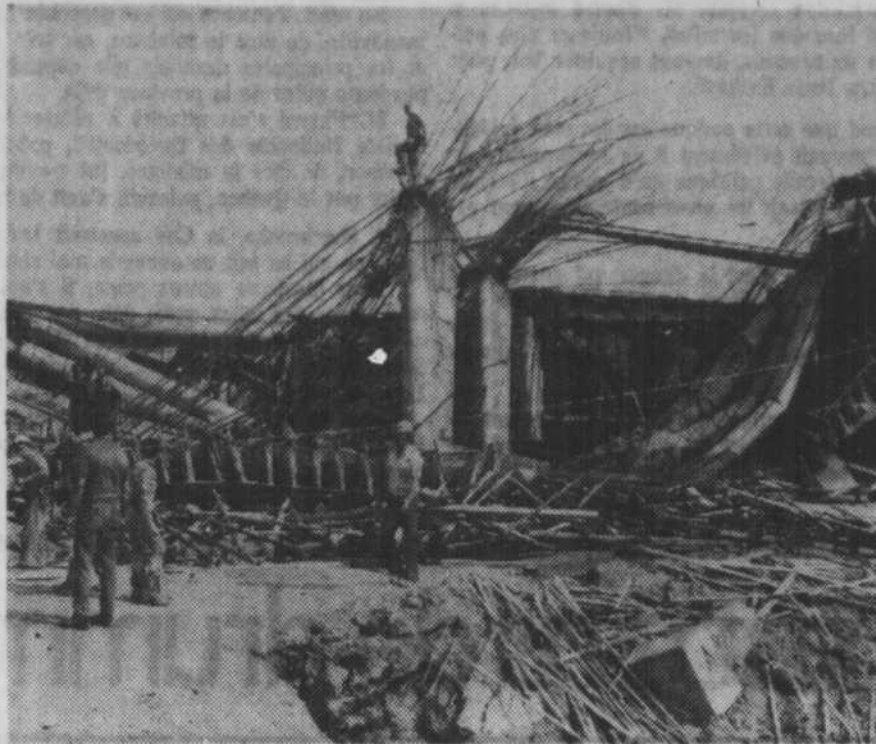
On voit les touristes sherbrookoïses. Il est intéressant de noter, après quelques investigations, qu'il y a, encore cette année, une grande ruée des



touristes Sherbrookoïses vers les plages américaines notamment à Old Orchard, de même que vers Wildwood et Atlantic City.

D'autre part, les touristes de la région qui désirent visiter le Canada se dirigent pour la plupart vers la Gaspésie et les Maritimes ou vers le Lac St-Jean.

Parmi les provinces maritimes, l'Île-du-Prince-Édouard attire à elle seule la grande majorité des touristes Sherbrookoïses. Il faut souligner que dans cette province, on fête le centenaire d'entrée dans la Confédération.



Deux ans après... plus qu'un mauvais souvenir

Dans les cadres de la petite histoire de Sherbrooke, il y avait exactement deux ans, en fin de semaine, soit le 8 juillet, que l'échangeur Jacques Darche s'est effondré, rue King ouest. La chance a voulu que la catastrophe ne fasse pas de pertes de vie. L'ingénieur Jacques Lemieux a précisé, en fin de semaine, que les assurances de la firme Adélard Jacques Ltee ont tout réglé, il y a maintenant un an, et que ce n'est plus qu'un mauvais souvenir d'un accident. M. Lemieux a même précisé que le règlement hors cour a semblé satisfaire tout le monde, suite à cet accident, attribuable à un concours de circonstances. Le deuxième pont est même en voie d'être fini.

(Photo La Tribune, par Royal Roy)

Hausse de la rémunération des commissaires d'écoles

Par Yvon Rousseau
SHERBROOKE — Les commissaires d'écoles viennent de voir augmenter leur rémunération, après de longues démarches, qui n'aboutissaient pas.

Toutefois, le règlement 73-338, passé par arrêté en conseil, vient amender la loi de l'instruction publique, sur la question du paiement d'une rémunération aux commissaires et aux syndics

d'écoles, alors que ces derniers n'espéraient plus.

Les nouveaux frais de représentation que les commissions scolaires sont autorisées à payer à leur président et à leurs commissaires d'écoles, sont applicables à compter du 1er juillet 1973.

La loi précise que le tiers de cette rémunération est versé à titre de dédommagement d'une partie des dépenses inhérentes à la fonction de commissaire ou de syndic d'écoles, et de président de commission scolaire. Donc, pas taxable par l'impôt.

La rémunération

Chaque commissaire d'écoles aura droit à recevoir un montant annuel de \$1,000.

Un montant de \$400 est rattaché au

poste de président du conseil des commissaires et un montant annuel de \$900 est prévu pour chaque membre du comité exécutif. Le président du comité exécutif reçoit un montant additionnel de \$1,500.

Ces montants, prévus pour toutes les commissions scolaires, sont cumulatifs.

Ainsi, un commissaire d'écoles, qui serait à la fois président du conseil des commissaires, membre de l'exécutif et président de l'exécutif, recevrait \$3,800.

Dans l'Estrie, ces postes sont plutôt séparés.

Les commissions scolaires régionales sont autorisées à payer les mêmes montants, sauf le \$1,000 de base, applicable à tous les commissaires.

RÉUNION POUR DÉTERMINER LE RÔLE DU COMMISSAIRE

Par Yvon Rousseau
SHERBROOKE — Les membres du conseil des commissaires de la Commission des écoles catholiques de Sherbrooke tiendront une réunion informelle, le 21 août, entre commissaires d'écoles, plus les officiers supérieurs de la CECS, afin de déterminer le rôle du commissaire d'écoles.

Suite à une réunion, tenue il y a deux semaines, la Commission des écoles catholiques de Sherbrooke est revenue sur sa décision et elle a confié aux membres du comité exécutif le soin de préparer un document de travail, qui servira de base, lors de la réunion informelle du 21 août.

Dans l'esprit de tous les

commissaires d'écoles de la CECS, toutefois, il est bien clair que le document préparé par l'exécutif ne sera la que pour servir de base au débat, qui pourrait se prolonger beaucoup trop, s'il était envisagé de définir le rôle du commissaire d'écoles, sans avoir en main un document préliminaire de travail.

D'ailleurs, il fut question du rôle du commissaire d'écoles au moins à deux reprises, lors de séances publiques de la CECS, et ces deux rencontres se sont prolongées, sans qu'il sorte quoi que ce soit de tangible, de l'une ou l'autre rencontre, sinon sur la façon de procéder à la rencontre du 21 août.

La plasticité dynamique telle que vue par une sommité en la matière

SHERBROOKE — Sommité au domaine de la plasticité dynamique, le professeur Nicole Cristescu vient de terminer une série de cours devant les étudiants du département de génie civil de la faculté des Sciences appliquées de l'Université de Sherbrooke.

Roumain de naissance, le professeur Cristescu est investi du titre de "docent" de l'Université de Bucarest, où il enseigne. Il prodig

ue également son enseignement à l'Université John Hopkins, de Baltimore, à l'Institut technologique Drexel, de Philadelphie et à l'Université de Floride. Il est l'auteur de plus de 75 articles publiés dans des périodiques spécialisés, de trois volumes dont l'un est intitulé Dynamic Plasticity. Il fait figure de proue, affirme-t-on, dans le domaine de la plasticité dynamique.

Z S

UN
CHIC
EMBALLANT
TOUJOURS
À L'AVENANT!
CHEZ

Fernand Jagne
182, rue Wellington
Sherbrooke — 562-5953
La Tour de l'Assemblée



"Une histoire cousue de fil blanc"

(Ligue des propriétaires)

DRUMMONDVILLE (GP) — Dans un communiqué émis en fin de semaine, La Ligue des Propriétaires, sous la signature de son président, M. Roger Leclair, déclare que, à son avis, toute l'histoire que Me Bernard Pinard, député et Ministre, a présentée aux assistants de l'assemblée de la Jeune Chambre, "était cousue de fil blanc".

Les propriétaires justifient leur expression par le fait que Me Pinard, disent-ils, "passait à côté des questions et se refusait à tout prix à reconnaître l'exactitude du dossier que la Ligue déposait à cette occasion sur la politique courante du gouvernement provincial dans la construction des ponts dans le Québec."

La Ligue poursuit: "A part les demi-vérités, les insinuations, l'incohérence dans le langage et la manière typique d'ambiguïté de parler d'un ministre, il y avait aussi la volonté entêtée de ne perdre la face dans ce débat".

La Ligue va plus loin en disant que le ministre Pinard s'est substitué au maire de Drummondville "qu'on a vu plus rampant que jamais sous la cadence des applaudissements des amis... du ministre".

Les dirigeants de la Ligue se demandent ensuite ce qu'il y a de si important dans ce débat pour que le ministre vienne avec toutes ses "batteries" exposer son point de vue dans une controverse, de dire la Ligue, "qui doit concerner uniquement

les contribuables de Drummondville et leur Conseil de ville".

Sans attendre de réponse, la Ligue répond que le "ministre veut passer avec son pont, un dangereux précédent, aux Drummondvillois et aussi à tout le Québec. C'est ce qui explique l'énervement du ministre", de dire la Ligue.

Pour cette formation civique, M. Pinard cherche à créer ce précédent qui fera que les villes, "Toujours plus poignées avec les sources de revenus, devront acquitter leur part des ponts construits dans leurs limites".

La Ligue prétend que cette optique est devenue évidente quand M. Pinard "avait précédemment à un chercheur de la Ligue que c'était la nouvelle politique qu'il tentait d'établir alors que publiquement il faisait les pires contorsions pour esquiver la question."

Après avoir rappelé que c'est le danger qui guette tous les contribuables du Québec, la Ligue termine en disant que M. Pinard "s'autorise à faire payer les contribuables des villes pour des dépenses de pont qui ne sont pas du ressort municipal".

Le communiqué se termine par un appel aux contribuables de rejeter l'emprunt de \$448,000 qui sera présenté par référendum mercredi prochain.

Participation au coût du pont: "pas une nouvelle politique" (Bernard Pinard)

DRUMMONDVILLE, (GP) — Dans un communiqué qu'il a remis aux journaux récemment, le député de Drummond et ministre provincial des Transports, M. Bernard Pinard, a déclaré que la participation de la Cité de Drummondville à la construction du pont n'est pas une nouvelle politique établie par son Ministère.

En effet, l'entente qui est proposée aux autorités de Drummondville, de dire le ministre, est très avantageuse pour elle et les principales desquelles elle dépend ont été acceptées par plusieurs villes de la province déjà.

M. Pinard s'est attaché à réfuter les arguments de "La Société Nationale des Québécois", précise le communiqué. A Windsor, de dire le ministre, les travaux ont été défrayés en entier par le Québec, puisqu'il s'agit de la Transquébécoise.

A Sherbrooke, la Cité construit trois ponts à ses propres frais, ce qui en fait un exemple mal choisi.

Pour plusieurs autres ponts, il s'agissait de constructions faites dans des villes, mais dans des axes autoroutiers, comme ce fut le cas entre Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine, entre Sorel et Tracy, sur l'autoroute trans-canadienne à Rivière-du-Loup, et celui de la voie rapide numéro 8 à Gatineau.

Pour le cas de Chicoutimi, le ministre rappelle que le boulevard St-Joseph, qui donne accès au pont, a été payé à 50 pour cent par la ville de Chicoutimi.

Selon le député de Drummond, le meilleur exemple est celui de Jonquière où le Ministère des transports a construit un nouveau pont sur la Rivière Au Sabie et où la Cité a profité de l'occasion pour élargir la rue qui conduisait à ce pont à quatre voies.

M. Pinard a cité également d'autres protocoles d'entente, comme à Victoriaville, Grand-Mère, Lac-Mégantic, Hauterive et St-Hyacinthe, où les frais de voirie ont été partagés entre le Ministère (55 pour cent) et la municipalité (45 pour cent).

Le ministre rappelle que, dans le cas du pont de la rue St-Georges à Drummondville, les sommes entendues entre son ministère et la Cité ne portent que sur les travaux de la rue St-Georges et que les approches du côté nord, étant dans les limites de Drummondville, sont payées entièrement (100%) par le Ministère de la Voirie.

Selon les techniciens du Ministère, de conclure le député de Drummond, il s'agit d'une entente particulièrement avantageuse pour la Cité, puisqu'il eût été impensable, au plan technique, de faire déboucher un pont à quatre voies sur une route à deux voies. Le réaménagement routier que la ville a demandé au ministère d'effectuer pour elle permet à tout un quartier de profiter d'un nouvel équipement routier d'une valeur de \$3.5 millions, de terminer M. Pinard.

Bernard & Frère
472-5406
Musique-Piano
orgues
Amplificateur et système
de son "DAVOLI"
141, St-Damase, Drummondville

LA TRIBUNE de drummondville

PAGE 4

DRUMMONDVILLE, LUNDI, 9 JUILLET 1973

Gailuron LE BON PAIN
DE CHEZ NOUS...
C'est bon. C'est de la boulangerie
Guérin & Frère Ltee
665, boul. Mercure — Drummondville

A brûle pourpoint

DRUMMONDVILLE — La Cité de Drummondville a pris l'initiative de lancer ses gros canons dans la bataille pour gagner le référendum. Sous le nom de Ligue Pour Le Progrès Civique, un organisme créé spécialement pour la circonstance diffuse des messages à la radio, avec le concours du Maire Bernier et du conseiller Roger Prince, pour inviter les gens à accepter le projet de règlement d'emprunt de \$448,000. Par ailleurs, on croit savoir que TVCD présentera sous peu une émission sur le même sujet avec pour panelistes MM. Philippe Bernier et Roger Marier. Ce devrait être diffusé mardi soir.

Décès: Eliane Campagna Daniel Parenteau Mme Arthur Grenier (voir page 17)

Même si le référendum est à caractère municipal, une bonne partie de la province s'y intéresse. D'ailleurs les intéressés eux-mêmes ne ménagent pas leurs efforts pour faire valoir leur point de vue. La Ligue des propriétaires entre autres, par l'intermédiaire de l'un de ses directeurs, M. Nicolas Beaulieu, publie communiqué sur communiqué à l'intention des journaux.

Une petite fête a été organisée en fin de semaine pour souligner le départ de 5 policiers de la Sûreté du Québec de Drummondville, dont certains étaient ici depuis 10 ans ou plus. Les partants sont le caporal Guy Hébert et les agents Jacques Bédard, Jean-Luc Ferland, Gilles Beaulieu et Raymond Habel. Profitant de l'hospitalité proverbiale de M. Roger Lauzon, les agents se sont réunis une dernière fois avec leurs confrères pour trinquer et se rappeler d'heureux et agréables souvenirs.

Par le fait même, on a annoncé la disparition de "l'équipe noire" de la Sûreté du Québec. Qu'on ne s'inquiète pas, il s'agit tout simplement d'une équipe sur laquelle tous les agents avaient, par hasard, "les cheveux noirs". Aujourd'hui l'équipe n'existe plus par qu'il y a des blonds et des châtain dedans...

La populaire chanteuse Claude Valada sera à Drummondville demain, au club Lido de l'hôtel Rodcor. Elle donnera deux spectacles, l'un à 10h.30 l'autre à 12h.30. Elle sera accompagnée de ses musiciens.

Faits divers

Voleurs audacieux

DRUMMONDVILLE (MD) — Le restaurant le Roi de la Patate a reçu la visite des voleurs durant la nuit de samedi à dimanche. Les Apaches remplis d'audace, le restaurant étant situé juste à côté du poste de police de Drummondville, ont pénétré par effraction dans le restaurant pour faire main basse sur une somme d'à peine \$30. Les dommages à la propriété sont cependant élevés, on évalue à environ \$300 le matériel détérioré. Ne semblant pas satisfaits des trente dollars, les voleurs ont essayé d'ouvrir le coffre-fort mais sans succès. Ils ont finalement rebrousse chemin pour repartir par le toit par où ils étaient entrés. Selon les derniers renseignements le vol aurait eu lieu entre 4h et 7h.30 dimanche matin. Ce sont les constables St-François et Blanchette qui ont fait les constatations d'usage.

Dommages matériels

DRUMMONDVILLE (MD) — Un seul accident à déplorer à Drummondville dans la soirée de samedi. L'accident s'est produit vers 8h.10 au coin des rues St-Jean et Lindsay alors que l'auto conduite par Mlle Martel est entrée en contact avec celle de M. Denis Bernier de la R.R. no 1 à Danville; il n'y eut aucun blessé dans cet accident qui s'est soldé par des dommages matériels. Les constatations d'usage furent faites par le constable Temmens.

Accident de moto

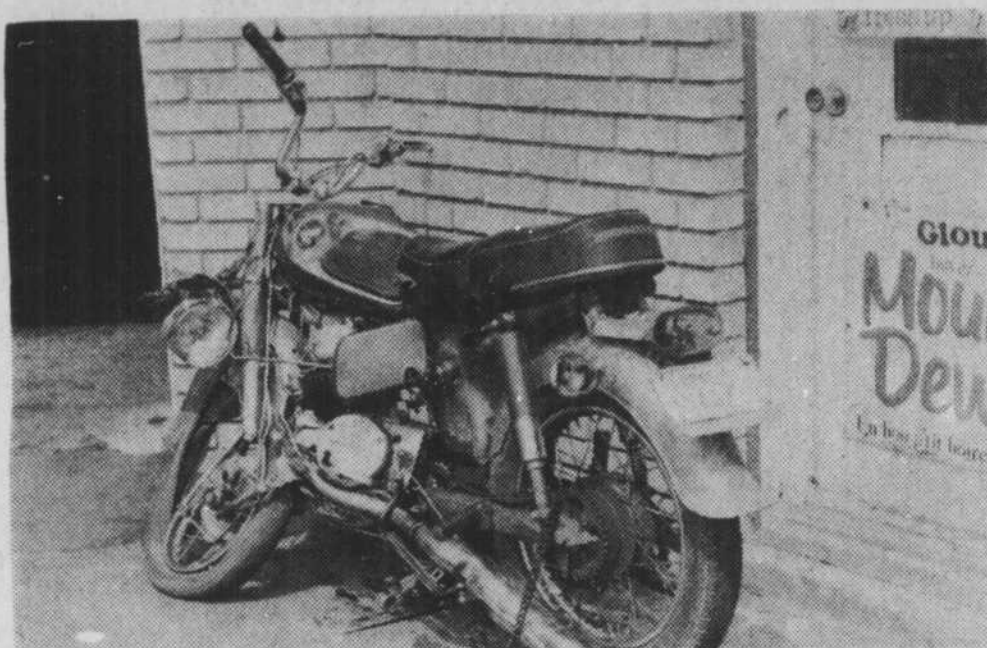
DRUMMONDVILLE, (MD) — Un accident de motocyclette s'est produit dans la région de St-Eugène alors qu'un jeune homme de Drummondville-Sud, M. Yves Lavoie du 970 Jean-de-Brébeuf, qui roulait en moto aurait dérapé s'occasionnant ainsi de multiples contusions. Son état a été jugé suffisamment grave pour nécessiter son hospitalisation à l'hôpital Ste-Croix.

Asbestos

ASBESTOS (DM) — Les membres du conseil ont fait parvenir l'expression de leur sympathie à M. André Richard, ingénieur et directeur des services municipaux à l'occasion des récents décès de sa mère et de sa grand-mère.

Le département de la police municipale n'a enregistré aucun accident majeur au cours de la journée d'hier.

Tous les membres du conseil municipal assisteront au congrès annuel de l'Union des municipalités de la province de Québec qui se tiendra du 18 au 21 septembre prochain.



La moto fait une autre victime...

La motocyclette sur laquelle le jeune Daniel Parenteau, de St-Nicéphore, a perdu la vie en fin de semaine, est toute défilée, comme en peut le voir par la photo. L'automobile, impliquée dans la collision frontale avec ce véhicule, a été également lourdement endommagée. (Photo La Tribune, par Gérald Prince)

Une automobile rencontre un autobus

DRUMMONDVILLE, (MD) — Drummondville-Sud a connu un samedi soir plutôt calme qui ne fut perturbé que par deux accrochages qui se sont révélés sans gravité.

Un premier accrochage qui aurait pu avoir des suites fâcheuses s'est soldé par des dommages évalués à \$400 et une bonne dose d'émotions

pour les occupants de la voiture de M. Pierre Bernier qui s'est mesuré à un autobus conduit par M. Gérard Smith. La rencontre inattendue s'est produite à l'intersection de la 108e avenue et du boulevard Mercure. Il n'y eut aucun blessé dans cet accident. Les constatations d'usage ont été faites par les agents Hébert et Gauthier.

Plus tard un autre accrochage se produisit cette fois sur la rue Montcalm alors que M. Henri Hevey qui sortait d'une entrée de cour au volant de son automobile est entré dans la portière d'une autre automobile alors en stationnement. Les dommages furent peu élevés.



Le club Optimiste de Victoriaville s'est mérité le premier prix de la catégorie "Citoyenneté" au niveau de tous les clubs Optimistes du Canada et des Etats-Unis. L'organisme social s'est mérité ce prix à la suite de leur immense travail lors de leur gala annuel pour le choix de Monsieur et Mademoiselle Personnalité-Jeunesse. André Morin, président du gala de 1972, Robert Laines, président-fondateur, Jean Lemay, président actuel, et Jean Roux, président élu pour la prochaine année, examinent l'album illustrant les galas Personnalité-Jeunesse en compagnie de la créatrice Mlle Suane Laines. (Photo La Tribune, Normand Bergeron)

Organisation d'un colloque sur le développement régional

VICTORIAVILLE, (NB) — Le Conseil régional de développement (CRD), en collaboration avec la CTFC oeuvrent présentement à organiser un colloque sur le développement régional, lequel se tiendra les 18 et 19 octobre prochains sous le thème de "La coopération technique Franco-Québécoise au service du développement, c'est ce qu'a annoncé M. P. Deland, directeur général du Conseil régional de développement du Centre du Québec, dernièrement à La Tribune.

Cette rencontre a pour but principal de mettre à la disposition des services de développement économique-régional les divers moyens dont dispose la coopération technique Franco-Québécoise et ses moyens sont offerts à l'intention des ingénieurs, techniciens et industriels désireux de s'informer et d'échanger leurs points de vue avec les organismes économiques et les milieux industriels français. De plus les individus âgés de 18 à 30 ans, intéressés à suivre des stages dans les do-

maines sociaux, économiques, culturel et technique pourront bénéficier du programme OFQs qui s'adresse principalement à eux.

Bref, ce colloque aura pour but d'appliquer les programmes existant à la coopération technique Franco-Québécoise à la solution des problèmes régionaux. C'est pourquoi les responsables, dans un premier ordre d'idée, exposeront le contenu de ces programmes et, dans un deuxième ordre, laisseront aux agents économiques le soin de discuter des moyens à prendre pour résoudre, grâce aux programmes de coopération, les problèmes précis de leur région.

Bouche d'aération: une porte d'entrée pour les voleurs

DRUMMONDVILLE (GP) — Des audacieux malfaiteurs ont profité du système à air climatisé du magasin AVA (Aux Vraies Aubaines) du 400, boulevard St-Joseph, pour commettre un vol de cigarettes.

Le méfait a été découvert samedi matin. Le ou les voleurs étaient montés sur le toit et se servant des bouches

d'aération, avaient pu pénétrer dans l'établissement sans trop de difficultés.

Ils purent ressortir de l'établissement quelques minutes plus tard en apportant avec eux pour environ \$400 de cigarettes de diverses marques. La Sûreté de Drummondville, dépêchée sur les lieux, a institué une enquête sur cette affaire.

Un acte de vandalisme contre...une niveleuse

DRUMMONDVILLE, (GP) — Si les circonstances n'avaient pas été favorables à M. Albani Martel de la rue Collins à Drummondville-Nord, des dommages beaucoup plus considérables auraient pu être enregistrés à sa niveleuse qui a été la cible de vandales en fin de semaine.

En effet, des malfaiteurs avaient mis divers ingrédients, dont du sable, dans le réservoir à essence et dans celui qui contiennent de l'huile. Heureusement pour le propriétaire qui s'en aperçut avant de mettre le moteur en marche et

s'est épargné ainsi des dommages supplémentaires. En effet, si ces ingrédients étrangers s'étaient rendus dans la mécanique de la niveleuse, le moteur et les organes essentiels de l'appareil auraient pu être grandement affectés. Malgré tout, des réparations ont été nécessaires pour remettre en ordre les réservoirs et les conduits avant que le moteur ne soit mis en marche.

Une enquête sur ce méfait a été entreprise par la Sûreté du Québec, détachement de Drummondville.

Le club Optimiste de Victoriaville remporte le premier prix "Citoyenneté"

VICTORIAVILLE, (NB) — Le club Optimiste de Victoriaville a reçu le premier prix dans la catégorie "citoyenneté" lors de la quatrième compétition des albums des projets de services communautaires. L'annonce de cette nouvelle fut faite à la deuxième session de la cinquantaine-cinquième convention de l'Optimiste international qui se tenait à San Antonio, Texas.

Cette récompense est présentée en reconnaissance de l'excellent travail fait par le club de Victoriaville à l'occasion de son gala Personnalité-Jeunesse qui constitue l'événement majeur, annuel, des Optimistes de Victoriaville pour l'aide à la jeunesse.

Interrogé sur ses impressions, le président-fondateur, Robert Laines, a affirmé que le fait que le club local se soit classé premier de sa catégorie dans tout l'Optimiste International ne signifie pas que les membres s'assoient sur leurs lauriers, au contraire, à cause de l'importance et de la valeur du gala Personnalité-Jeunesse, ils doivent continuer leur travail sans cesse.

Historique du gala personnalité-jeunesse

En 1969, sous l'égide de Gilles Boucher qui était président, les membres du club Optimiste de Victoriaville mirent sur pied un projet intitulé "Semaine de la jeunesse" afin d'inciter les jeunes à s'exprimer par tous les moyens. Le gala Personnalité-Jeunesse faisait partie des activités tenues durant cette semaine et la responsabilité de l'organiser fut confiée à Raymond Charbonneau et Jean Roux. Les organisateurs décidèrent de placer quatre moyens d'expression au programme de ce premier gala et il en est ainsi depuis, ce sont: expression corporelle, littéraire, rythmique et spontanée. En 1970, la responsabilité du gala était confiée à André Houle et la Personnalité-Jeunesse masculine et féminine furent Gylaine Fortier et Yves Labbé. En 1971, Christian Cantin était le président du gala qui vit Maryse Leblanc et Pierre Brunau remporter la palme. En '72, sous la présidence de André Morin, le gala donnait l'opportunité à Diane Dufresne et

François Tremblay d'être choisis M. et Mademoiselle Personnalité-Jeunesse.

Depuis ses débuts, le gala a connu un succès toujours grandissant. Ainsi, l'an dernier, le grand Auditorium du CEGEP de Victoriaville était rempli à craquer lors de la finale du concours et les organisateurs durent refuser un très grand nombre de gens qui voulaient assister au gala.

D'autre part, le président actuel, M. Jean Lemay, a souligné que depuis 1969, le club Optimiste de Victoriaville a reçu quelques honneurs qui sont tout à l'avantage de l'organisme. En 1969 le club recevait les honneurs pour la meilleure réalisation. En '70 il était déclaré l'organisme le plus social et travaillant à l'organisation du projet le plus socialement réalisable. Cependant le club eut quelques moments difficiles, selon le président fondateur le plus difficile fut certes lors du déficit encaissé lors du gala Optimiste de 1971. A cette occasion les membres avaient fait preuve de solidarité et avaient donné de l'argent pour combler le déficit.



Des nouvelles tondeuses?

Le gouvernement aurait-il décidé de changer ses tondeuses pour des vaches...? C'est bien ce qu'on serait porté à croire en voyant ce troupeau de vaches sur le bord du chemin. Il s'agit pourtant de vaches qui s'étaient sauvées (en rang) d'une ferme voisine. Cette scène a été croquée sur la route 5 à proximité de Victoriaville. (Photo La Tribune, par François Laroché)

Inauguration du Centre communautaire de Scotstown, grâce au pinceau de...

SCOTSTOWN — "L'art, pour moi, c'est d'en arriver à une démythification de l'art, c'est-à-dire, de mettre des pincesaux, des instruments et des matériaux dans les mains de tout le monde et de les faire travailler librement sans leur imposer de contraintes." Ces paroles de Frédéric qui définissent très bien l'idée qu'il se fait de l'art furent entièrement réalisées par la création du Centre communautaire de Scotstown qui a d'ailleurs soulevé l'admiration et l'émerveillement de tous les invités, lors de l'inauguration officielle qui s'est déroulée, hier après-midi, à Scotstown.

Plusieurs personnalités assistaient à cette inauguration entre autres MM. Irénée Pelletier, député fédéral de Sherbrooke, Omer Dionne, député du comté de Compton, Oscar Primeau président de Benson et Hedges (Québec-Maritimes) et Hormidas Martel, le maire de Scotstown.

Les mots manquent pour qualifier cette œuvre.

M. Oscar Primeau, invité à prendre la parole, a souligné le magnifique travail de Frédéric et de tous ceux qui ont participé à cette œuvre ma-

gnifique et il a ajouté que "trop peu d'artistes de la trempe de Frédéric prêtent leur talent et dépensent leur temps sans compter les heures pour faire profiter la collectivité et les jeunes d'une si grande aventure." Ensuite, M. Primeau a remis une plaque à Frédéric pour symboliser l'apport considérable qu'il a donné de lui-même et de son talent à la création du Centre culturel de Scotstown.

M. Irénée Pelletier a déclaré qu'il manquait de mots et de qualificatifs pour décrire ce qu'il avait devant les yeux. Le député libéral de Sherbrooke a ajouté que la grande qualité de cette œuvre est d'être achevée, vraiment finie, "car, de préciser M. Pelletier, un œuvre qui est finie, ne finit jamais." M. Pelletier a souligné que le Centre est un délice pour l'œil, et un repos pour l'esprit.

M. Omer Dionne a révélé qu'il était fier que ce Centre se soit réalisé dans son comté et que "les autres comtés en seraient sûrement jaloux." M. Dionne a profité de cette magnifique occasion pour déclarer que les travaux du barrage de Scotstown pourraient

bien débiter d'ici l'automne et que M. Gilles Massé, ministre des Richesses naturelles, étudiait la question sérieusement.

Il était facile de lire la fierté et la joie des habitants de Scotstown, lors de l'inauguration officielle de leur Centre culturel et sportif. Pour eux, il s'agit de tout un nouveau

monde de spectacles, d'expositions et de musique qui s'offre à eux dans un décor qui a été réalisé avec amour et passion par les gens de la place et par un Frédéric qui voulait se montrer digne de la confiance et de la liberté que les gens de son "pays" natal lui avaient témoignée. Il a

d'ailleurs fait mentir le proverbe qui dit que "Personne n'est prophète dans son pays", car il s'est tout simplement vidé pendant près de cinq mois pour un projet qu'il voulait digne de son pays natal, de ses habitants et de lui-même... et ce n'est pas peu dire.



M. Omer Dionne (au centre) remet les clés de la salle du conseil au maire de Scotstown, M. Hormidas Martel. La salle du conseil qui porte le nom de Victoria Hall est aménagée au premier étage du nouveau Centre culturel. Frédéric observe la scène. (Photo La Tribune, par Royal Roy)



M. Irénée Pelletier, député fédéral de Sherbrooke, coupe le ruban de laine en présence de Frédéric, lors de l'inauguration officielle du Centre culturel et sportif de Scotstown. (Photo La Tribune, par Royal Roy)



Le Salon de la Moustache sera l'âme artistique du Centre culturel de Scotstown. C'est dans cette salle que se tiendront toutes les activités culturelles, soit: expositions, concerts, etc. (Photo La Tribune, par Royal Roy)

... Frédéric en rêvait depuis bientôt trois ans

SCOTSTOWN — La réalisation du Centre culturel de Scotstown est un rêve que Frédéric a rêvé depuis bientôt trois ans. Mais derrière cette création matérielle, le peintre poursuivait un but plus discret mais non moins important pour les habitants de cette localité.

"Le véritable but que je poursuivais par ce projet était de créer l'harmonie entre les Canadiens français, anglais et écossais de Scotstown afin qu'ils puissent travailler, créer et se récréer ensemble" de révéler Frédéric et il a ajouté qu'il croyait avoir atteint son but simplement en voyant la joie, la fierté et l'harmonie des gens qui assistaient à l'inauguration officielle.

Le Centre culturel Le Centre culturel comporte deux étages et un sous-sol. Le premier étage est consacré à la communauté. La salle du conseil municipal (Victoria Hall) y est installée, et pour comprendre le nom de Victo-

ria il s'agit tout simplement de faire un retour aux sources car avant 1892, la ville de Scotstown s'appelait Victoria. Le premier étage comprend, en plus, une salle pour les clubs sociaux (la salle des Odd Fellow) et un local pour les cercles d'artisanat, notamment le cercle des Fermières et l'AFEAS.

Le second étage est exclusivement réservé au salon de la Moustache où se tiendra une foule d'activités artistiques: expositions, concerts, etc.

Enfin, le sous-sol sera aménagé pour les sportifs et ils auront toutes les facilités requises: douches, vestiaires ainsi que l'équipement nécessaire pour pratiquer leur sport.

Frédéric espère que les habitants de Scotstown sauront profiter des nouvelles possibilités qui s'offrent à eux et que tout en découvrant de nouvelles perspectives d'avenir, qu'ils pourront vivre en harmonie et être libres et heureux.

En quelques lignes

Lac-Mégantic

LAC-MEGANTIC, (CP) — Les membres de l'association des servants de messe de la paroisse Ste-Agnès de Lac-Mégantic ont reçu une petite récompense en remerciement pour les services qu'ils apportent à l'église. Ils ont été invités par le curé C.H. Doyle et l'abbé Laurent Lapointe, à plusieurs parties de mini-golf sur le jeu de M. Bégin. Le sacristain (Léopold pour les intimes) était de la partie. Il s'est classé dans le groupe... des moins bons. Les jeux terminés, tous se rendirent au restaurant où un dîner leur fut servi. Ces jeunes furent réellement enchantés de leur journée et apprécierent la salle à dîner.

L'automobile volée par les bandits qui ont causé un hold-up à la banque de Commerce de Scotstown a été retrouvée dans les bois de Val-Racine, mais les auteurs n'ont pas encore été découverts. Des recherches s'effectuent en ce sens.

Les cours de pilotage d'avions légers marchent à merveille. Parmi les 17 élèves qui y sont inscrits deux ont déjà pris leur essor en "solo"; ce sont MM. Gerry Boivin et Jean-Guy Bouffard; plusieurs autres sont sur le point de goûter ce même plaisir. Gerry et Jean-Guy sont les premiers des étudiants à effectuer leur vol en solo. A l'aéroport, il y a assez d'activités, car plusieurs visiteurs arrivent maintenant par la voie des airs.

M. Marcel Lebrun, agent d'assurance de Lac-Mégantic, a effectué de magnifiques travaux à sa pisciculture; il s'y trouve actuellement 5 magnifiques étangs, tous remplis de poissons qui n'attendent que la ligne du pêcheur.

Brigitte Bouffard, fille de M. et Mme Réal Bouffard de Lac-Mégantic a été frappée par une automobile conduite par M. Michel Robert de Lac-Mégantic, alors qu'elle voulait traverser la rue Frontenac. Heureusement, elle n'a pas été blessée. C'est l'agent Bernard Fiset de la Sûreté provinciale du Québec qui s'est rendu sur les lieux. MM. Pierre Richard et Fernand St-Pierre de St-Romain sont à la recherche d'un jeune boeuf qu'ils ont perdu en voulant le conduire dans un champ de pâturage...

Quelques amicalistes du Couvent de la Visitation se rendaient à cet endroit pour souligner d'une manière tangible la fin du sexennat de Sr Thérèse Boulet, comme animatrice de la communauté. Sr Boulet poursuit ses activités auprès des jeunes de notre ville en tant que principale adjointe à notre polyvalente. L'Association de Chasse et de Pêche de Lac-Mégantic négocie présentement sur l'achat du lac de Mme Gosselin de Piopolis.

Ste-Cécile

STE-CECILE, (CP) — Un groupe de 60 personnes de Ste-Cécile, Lac-Mégantic et Nantec, formé par les dames de l'AFEAS, s'est rendu au village de Séraphin ainsi qu'au village du Père Noël. La journée a été splendide. Sur le chemin du retour, les dames se sont arrêtées à Granby pour visiter le zoo. Toutes les personnes étaient gaies et heureuses et n'ont pas manqué de chanter et de conter de bonnes histoires pendant le voyage.

TOUS NOS
CONGELATEURS
ONT UNE LUMIERE
PILOTE, UNE
SERRURE, UNE
LUMIERE EXTERIEURE
(sauf le 7' cu.)
ET COMPORTENT
UNE ASSURANCE
CONTRE LA
PERTE D'ALIMENTS.

7' cubes
Hauteur
36"
Prof.
24"
Longueur
30 1/2"

\$159.00

12' cu.
Hauteur
36"
Prof.
24"
Largeur
44"

\$184.00

15' cu.
518 lb
Hauteur Prof. Longueur
36" 27 1/2" 44"

\$199.00

18' cu.
620 lb

36" x 27 1/2" x 51"

\$214.00

GILLES BOISVERT

Un autre exemple de nos bas prix!

Dû au pouvoir d'achat de nos 4 magasins, nous pouvons offrir des aubaines incroyables de nos jours.

12 BONNES RAISONS POUR SE PROCURER UN CONGELATEUR

Admiral

- 1 — Pour manger des fraises en hiver.
- 2 — Pour combattre l'inflation.
- 3 — Pour acheter le pain de façon économique et le congeler.
- 4 — Pour prévenir le manque de viande en cas de visite imprévue.
- 5 — Pour réaliser des économies sur l'achat de la viande. C'est un cadeau.
- 6 — Tous ceux qui en ont un sont très satisfaits... demandez-leur.

- 7 — Pour acheter la viande à moitié prix.
- 8 — Pour congeler vos provisions de fèves, blé d'Inde, bleuets, gâteaux, tartes.
- 9 — Pour profiter de meilleurs prix sur produits en saison.
- 10 — Il y en a de toutes les dimensions.
- 11 — Admiral les fait bien... en acier porcelainisé; ils sont garantis.
- 12 — Ils sont à la portée de tout le monde... venez chercher votre Admiral au plus tôt.

23' cu.
791 lb

36" x 27 1/2" x 63"

\$229.00

28' cu.
965 lb

36" x 27 1/2" x 75"

\$279.95

•SERVICE IMPECCABLE •SATISFACTION GARANTIE

LE SPECIALISTE EN AMEUBLEMENT

Gilles Boisvert

Meubles
Accessoires électroménagers — TV
Télécouleurs — Stereos

(Anciennement A & P)

231, King Ouest 563-4743

LA PAGE ÉDITORIALE

Des réductions d'impôts pour les compagnies

L'adoption par les Communes d'un projet visant à réduire les impôts des grandes corporations n'a surpris personne, étant la résultante d'une habitude politique des libéraux. Depuis déjà mai 1972 que le ministre des Finances, M. John Turner, avait déposé ce projet de loi et on en retardait toujours l'application, les circonstances n'étant pas favorables, pensons aux élections dont ce fut le cheval de bataille de David Lewis et à la situation précaire des libéraux aux premiers jours de 1973. Mais la semaine dernière, la proposition obtenait une large majorité aux Communes, seuls les néo-démocrates, fidèles à une idéologie qui dans ce cas pourrait s'avérer coûteuse pour eux, refusant de sanctionner une loi qu'ils jugent favoriser les puissants au détriment des petits payeurs de taxes. Mêmes les conservateurs, dont le seul but apparent semble être de renverser le gouvernement n'ont pu se résoudre, de peur de devenir impopulaires et auprès des compagnies et auprès des électeurs, à voter contre cette mesure.

Théoriquement du moins, le gouvernement a eu raison d'adopter ce projet, même si pour l'instant il apparaît comme une faveur énorme faite à des riches. Le gouvernement réduit de dix pour cent l'impôt des grandes corporations et de cinq pour cent celui des petites dans le but de relancer l'économie et particulièrement la création d'emplois. A première vue, cela signifie que le gouver-

nement perd directement environ cinq cents millions de dollars en impôts, mais cela implique, si les compagnies profitent de cette réduction pour créer des emplois, que des nouveaux travailleurs verseront d'autres taxes et éviteront au gouvernement de les faire vivre par le biais de prestations sociales.

Nous disons théoriquement, car si les compagnies, et certaines le feront, profitent de cet élargissement pour augmenter la marge de leurs profits sans se soucier de créer des emplois, le projet C-192 n'aura servi qu'à accroître les différences entre riches et pauvres. La relance de l'économie par la création d'emplois est non seulement souhaitable, elle est nécessaire et elle ne s'opérera pas sans la collaboration et du gouvernement et des industriels.

Cependant le projet de M. Turner n'indique pas que des moyens de contrôle seront pris pour astreindre les compagnies à faire bénéficier l'économie canadienne des mesures d'adoucissement dont elles profiteront et il sera presque impossible de vérifier si les compagnies ne feront que reprendre à leur emploi des travailleurs temporairement congédiés ou si elles offriront réellement de nouveaux débouchés de travail.

Il ne s'agit pas d'espionner les compagnies et de ne pas leur faire confiance, mais on a vu par le passé dans d'autres programmes d'aide à l'indus-

trie des compagnies accepter des sommes considérables sans pour autant annoncer une multiplication normale d'emplois. Il ne faudrait pas que les craintes de M. David Lewis soient justifiées et que le projet C-192 ne soit qu'un cadeau déguisé aux grandes corporations.

Toutefois si le gouvernement ne dispose pas de moyens de vérifier l'usage que feront de ces largesses les compagnies, il reste que les députés s'ils sont vigilants pourront constater d'eux-mêmes comment se comportent les corporations et si elles méritent que le gouvernement maintienne en force la loi adoptée la semaine dernière. Il ne serait pas sain que l'Etat contrôle tout et d'ailleurs ce serait impossible, mais ce ne serait pas prudent d'adopter une telle législation en ne comptant que sur la bonne foi des industriels pour qu'elle porte des fruits durables.

Le gouvernement a posé un geste qui normalement devrait aider l'économie canadienne à reprendre de la vigueur et qui devrait combattre le chômage. Si la tactique échouait, encore qu'elle seule elle n'accomplirait pas de miracles, c'est d'abord les compagnies qu'il faudrait blâmer et les industriels n'auraient qu'à s'en prendre à eux-mêmes si la confiance des gens à leur endroit allait en diminuant.

Jean Vigneault

POINT DE VUE L'affrontement du gouvernement et du crime

Pendant que la Commission d'enquête sur le crime organisé marque un temps d'arrêt à la suite de quelques conflits internes, les révélations les plus spectaculaires jusqu'à maintenant proviennent de l'Assemblée nationale.

Coup de théâtre la semaine dernière quand le ministre de la Justice, M. Jérôme Choquette, talonné de près depuis quelques semaines par le député péquiste Robert Burns, a confirmé une série de faits troublants, dont les relations de l'ex-ministre Pierre Laporte avec des gens identifiés à l'activité criminelle de la Métropole, les relations de l'ex-chef de police de Montréal, Jean-Jacques Saulnier, destitué l'an dernier de ses fonctions, avec d'autres personnes reliées elles aussi au monde interlope, et bien d'autres encore.

Point n'est question pour le moment de faire le procès du ministre Pierre Laporte et de le condamner, surtout que l'ex-ministre du Travail et de l'Immigration n'est plus là pour se défendre ou pour donner sa version des faits.

Mais il est déjà une leçon qu'on peut tirer des maintenant de toute cette histoire, et elle concerne le dilemme auquel doit faire face tout gouvernement qui désire s'attaquer au crime organisé.

On sait en effet que le crime organisé ne peut exister sans collusion au sein des pouvoirs politiques et judiciaires d'un Etat, quel qu'il soit. Les caïds de la pègre, comme on les appelle communément, ont besoin d'appuis dans les milieux officiels afin de pouvoir opérer avec une certaine liberté, une liberté suffisamment grande pour leur permettre de maintenir le rythme de leurs activités.

Or, quand un gouvernement décide de s'attaquer au crime organisé, il sait inévitablement au départ que lui-même sera touché dans cette lutte. Il sait que des faits seront révélés qui établiront des relations entre certains de ses membres et ceux du crime organisé.

Si le même gouvernement décide de ne pas agir, il risque de se mettre à dos une partie de la population qui lui reprochera son manque de fermeté face à ceux qui vivent en marge des lois et des règles établies.

Donc, qu'il agisse ou qu'il n'agisse pas, le gouvernement risque de perdre des plumes.

Ce que tout le monde ignore au départ, c'est combien de plumes on perdra en choisissant une solution plutôt qu'une autre.

Jusqu'à maintenant, le gouvernement libéral du Québec se trouve dans une position difficile. Et les ré-

vélations rendues publiques jusqu'à maintenant ne seraient qu'un début, du moins selon ceux qui suivent de près les activités du monde interlope.

Face à ce dilemme de mettre la pédale douce face au crime organisé ou de poursuivre ses efforts pour le contrer, le gouvernement dirigé par Robert Bourassa n'a plus tellement le choix, croyons-nous.

Il faut continuer, et continuer, malgré les risques de nouvelles échousses. Maintenant que le combat est engagé, il faut le poursuivre quoi qu'il advienne, au risque même que le Parti libéral perde totalement la face devant l'opinion publique.

L'enjeu est trop sérieux. Si on veut espérer mettre le crime organisé en échec, ou tout au moins faire diminuer ses activités, on ne peut plus reculer.

Et quand viendra le temps d'une prochaine élection, il faudra faire confiance au jugement de la population qui saura déterminer si le gouvernement doit être condamné parce que certains de ses membres auront succombé à la tentation des activités douteuses ou si le gouvernement doit être approuvé pour son courage à continuer une lutte qui ne peut faire autrement que de lui causer des blessures.

Alain Guilbert

Rayons de soleil

Par testament, le violoniste Paganini avait fait don de son instrument à sa ville natale, Gênes, à la condition que personne ne joue avec ce violon. Mais enfermé dans un étui et ne servant à rien, l'instrument fut la proie des vers, le bois ayant cette particularité de ne pas se détériorer à l'usage mais de pourrir quand on le met de côté. Il en est souvent ainsi de la vie qui s'épanouit quand elle est au service de quelqu'un mais qui meurt ou s'assèche quand elle se renferme sur elle-même.

O-O-O

Une auditrice ravie disait au violoniste Fritz Kreisler après un concert, qu'elle donnerait sa vie pour jouer aussi brillamment que lui. Et le célèbre instrumentiste lui répondit qu'effectivement, c'est ce qu'il avait fait, donner sa vie. On imagine souvent que le succès est la conséquence directe et principale du talent, mais on oublie que le travail acharné produit la grande part du succès.

O-O-O

Le docteur Charles Mayo, fondateur de la fameuse clinique qui porte son nom, racontait comment il essayait d'être le médecin idéal pour chaque patient. "Quand je suis devant un patient, je m'efforce de penser au genre de médecin que j'aimerais rencontrer si j'étais moi-même ce patient. Par la suite je tente simplement d'être ce médecin". C'est là une philosophie qu'il ferait bon d'accepter dans tous nos contacts avec autrui, philosophie que l'Evangile exprimait par ces mots: "Faites aux autres ce que vous voudriez qu'on vous fasse et ne leur faites pas ce que vous ne voudriez pas que l'on vous fasse".

O-O-O

Pour labourer un champ, il faut puiser que le retourner dans son esprit. Malheureusement trop souvent nos projets sensationnels demeurent à l'état de la conception pure parce que nous nous contentons de les regarder s'échafauder en imagination.

Albatros des mers



"Vous n'êtes certainement pas sérieux de quêter ici."

DOCUMENT Copernic et le renouveau pédagogique

Lai Pologne, patrie natale de Nicolas Copernic, fête en 1973, le cinquième centenaire de la naissance d'un des plus grands astronomes des temps modernes. En plus d'être un centenaire national, c'est un centenaire mondial: les envolées vers la lune et les planètes ne sont qu'une apogée de sa théorie. Mais c'est aussi un centenaire symbolique, un de ces centennaires qui font jaillir des idées nouvelles, des élans irrésistibles et des orientations insoupçonnées.

Il est d'usage, en pareil cas, de faire des récits fort détaillés de la vie du héros, de ses oeuvres et de ses faits. La vie de Copernic se prêterait bien à de tels panégyriques. Je laisserai à d'autres ce plaisir et cet honneur, n'étant pas moi-même historien. Préoccupé de justifier, tant sur le plan philosophique que sur le plan pédagogique, l'orientation qui s'amorce vers un apprentissage individualisé et systématisé, j'ai fait un retour aux sources de la pédagogie moderne. J'ai cherché des "modèles" sur lesquels il serait facile d'étudier les étapes critiques du processus d'intégration de la personnalité, selon les idées qui circulaient à une époque donnée. Un de ces modèles est précisément Nicolas Copernic. Bien sûr, comme tant d'autres, je le connaissais en tant qu'astronome ayant bouleversé une science forte d'une tradition vieille de longs siècles de "certitude". (Je reviendrai sur ce point). Mais Copernic n'a pas été seulement un astronome. J'ai retrouvé en lui le prototype de cet HOMME POLYVALENT, de l'homme à la formation intégrale, de l'homme ayant fait de sa vie: "une éducation permanente". Brillant étudiant de trois universités: Cracovie (Pologne), Ferrare (Italie), Padoue (Italie), il domine quatre ou cinq langues, les mathématiques, l'astronomie, la philosophie, la théologie, le droit et la littérature. Faut-il voir dans cette formation la base fondamentale des objectifs que nous recherchons? Sur ces assises solides, il grefe des "options" insoupçonnées. Quand en 1510, il s'instal-

le à Frombork, il se livre avec passion à des recherches topographiques et cartographiques de la région de Warmie qu'il décrit dans un petit ouvrage, Topographica Descriptio. La découverte toute récente du Nouveau Monde apporte à l'Europe d'immenses richesses, entre autres les métaux précieux.

(...) La pédagogie moderne se veut être une science. Je n'entrerai pas dans les controverses qu'agitent diverses écoles de pensée à ce sujet. Il est des éléments au sujet desquels une certaine unanimité existe, éléments que nous retrouvons dans la démarche de Copernic. La science ne se fie pas aux apparences. Copernic était le premier savant des temps modernes à refuser une des apparences les plus communément acceptées: on voit se lever le soleil, on le voit se déplacer dans le ciel et se coucher. Non, dit Copernic, il est immobile, c'est nous qui bougeons à une vitesse vertigineuse. Ce refus des apparences est d'une extrême importance en pédagogie.

(...) La pédagogie moderne est une pédagogie du changement et, comme telle, elle veut apporter à l'éduqué et aux éduquants des instruments, non des solutions toutes faites. Copernic aurait pu utiliser, les "tables alphonsiennes" qui donnaient les corrections à apporter au retard du calendrier julien. Non, quarante ans durant il chercha l'instrument qui l'a conduit à la solution. Dans le monde en changement que nous connaissons, il est impensable de construire des systèmes rigides. Notre action doit se borner à donner aux éduqués les instruments qui leur permettent de s'adapter à l'avenir et découvrir la vérité. Car, comme dit Copernic dans le préface de Revolutionibus: "Le propre de l'homme est de chercher la vérité." Mais parler de pédagogie de changement n'a rien à voir avec le sensationnel, l'improvisé, le happening. Préoccupé de se faire accepter par un groupe qui refuse l'enseignement, l'éducateur cède facilement à la tentation de la réclame et du "gadget". Tout changement suppose

un échange d'énergie: (nous l'avons appris en physique). En pédagogie, il n'y a de changement que dans le renouveau: il nous faudrait revivre, avec Copernic, l'aventure d'une seconde Renaissance, celle d'un humanisme scientifique, alliant les valeurs profondes de l'homme avec l'efficacité.

(...) La pédagogie moderne est une pédagogie de l'imprévisible, j'allais presque dire une pédagogie de l'utopie. En disant cela je résume le cercle de trois mille ans d'histoire de la pédagogie: art, philosophie, science, utopie, (art). L'un des thèmes les plus souvent évoqués dans les discussions pédagogiques est l'autodétermination de l'éduqué. Certes, nous voulons cette autodétermination, libre et morale, mais en fonction de quelle morale? La morale de la majorité? Est-ce que deux mille mains levées pour appuyer une proposition ont raison d'un doigt qui proteste au nom de critères plus valables? La majorité écrasante des contemporains de Copernic lui donnait tort. Les successeurs seront traités d'hérétiques et condamnés. La pédagogie d'hier orientait les éduqués dans un champ magnétique dont le flux était: le devoir, la famille, la Patrie, le travail, etc. Nous avons supprimé ce champ magnétique et toutes les petites aiguilles aimantées que nous sommes sont affolées, désorientées, prêtes à se tourner au moindre souffle de nouveauté ou d'indéfini.

Du monde actuel, nous n'avons, en guise de modèle, qu'une formule mathématique que quelques savants peuvent utiliser à grands renforts de cerveaux électroniques. Il nous faudrait, maintenant, pour éduquer ("educare" égale conduire) la jeunesse montante, des hommes ayant intégré dans leur vie l'humanisme et la science, le rêve et la réalité. Il nous faudrait un nouveau Copernic.

Jean Palkiewicz
Prospectives, juin 1973

OPINION DES AUTRES

Violence à Paris

Les événements brutaux qui se passent à Paris depuis quelques jours nous intéressent et nous interrogent. Quand les Français se tapent sur la tête, les répercussions se font toujours entendre chez nous quelque temps plus tard.

Et ce qui se passe présentement est sociologiquement et politiquement important.

On sait que le 21 juin, un mouvement d'extrême droite appelé "Ordre nouveau" tenait une réunion dans une salle parisienne. Le thème était raciste, fasciste pour ne pas dire néo-naziste. Sachant que cette rencontre pouvait provoquer la gauche, les organisateurs se sont préparés à la bataille avec des armes diverses. La réaction prévue s'est concrétisée: 1000 manifestants gauchistes se sont présentés avec des armes meilleures et une passion plus déterminée. Finalement, ce sont les policiers, au nombre de 2,200 qui ont le plus souffert de l'affrontement: 71 blessés, dont une dizaine gravement.

Résultat: dissolution de l'Ordre nouveau et de la Ligue communiste; arrestation du chef de la Ligue; accusations violentes contre les mouvements, la police, le gouvernement et la presse; préparation d'autres manifestations qui feront plus de blessés, plus de dégâts et plus d'embêtements pour tous ceux qui ne sont pas des extrémistes.

Première considération: quand on veut jouer le jeu de la société permissive à tout prix, il faut le payer, ce prix. Et il est élevé. Ainsi, quand on veut avoir la totale liberté d'expression, il faut la permettre aux autres. Et quand la Ligue communiste déclare au sujet des militants de droite: "Nous les empêcherons de s'exprimer par tous les moyens", elle cesse de jouer le jeu démocratique ou refuse de payer le prix.

Deuxième considération: des extrémistes, qu'ils soient de gauche ou de droite, sont des êtres antidémocratiques.

Troisième, la violence engendre la violence, et rien d'autre. Tous les groupes qui l'utilisent se servent d'un mot pour se justifier: "provocation". C'est-à-dire que les gestes ou les paroles des autres les ont toujours "provoqués" et, conséquemment, ils ne sont plus responsables des conséquences. Sophisme inacceptable pour des gens qui ne refusent pas de raisonner.

Parfois, la violence peut engendrer une attitude violente aussi excessive de la part du gouvernement: par exemple, dissolution des mouvements. Et ainsi, la démocratie se fait hara-ki. Quand à ce moment-là, on n'a comme excuse que la "provocation" de l'autre, le geste est simplement ridicule.

Enfin, rien n'est réglé. Tout est à recommencer. Mais il semble que les Français aiment reprendre de temps en temps leurs petites activités de violence. Espérons que chez nous, on se serve de la leçon sans en subir l'expérience.

Jean-Guy DUBUC
La Presse

Sauver la forêt

Certains se plaisent à dire qu'il n'y a plus de forêt dans la région, d'autres se font un honneur de proclamer que la forêt est en agonie et plusieurs par contre, sont d'opinion qu'il y a encore plus de forêts que nous croyons dans plusieurs comtés de la région et que les industries n'ont pas à s'inquiéter pour s'approvisionner. Nos forêts ont-elles vraiment été sauvegardées? Le sont-elles vraiment? Les opinions sont diverses et à tous les jours, nous le réalisons au contact des personnes que nous pouvons rencontrer dans les différentes parties des Cantons de l'Est.

Nous sommes au courant de la situation forestière de la région et d'ailleurs, avec 27 ans en éducation forestière, nous sommes en mesure de réaliser que dans les Cantons de l'Est, il s'est fait beaucoup de travail pour intéresser la population à la sauvegarde des forêts privées. Nous reconnaissons toutefois que pour l'industrie du sciage, du meuble, du bois ouvré, du placage, etc., notre région ne fournit pas l'approvisionnement nécessaire et que sans la forêt des Etats de la Nouvelle-Angleterre et même du Nouveau-Brunswick, de nombreux commerçants de bois et de très nombreuses industries qui utilisent le bois de sciage seraient strictement obligés d'abandonner leurs affaires: les forêts ont été écrimées en bois de sciage. Les moulins à scie, au cours des dernières années, ont amélioré leur machinerie et, conséquemment, ont doublé, triplé et même quadruplé leur production au point que la matière première n'est plus à la portée de la main et que le volume exigé a augmenté considérablement.

Pour l'industrie du bois à pâte, la situation est bien différente; ce qui se fait pour la consommation du bois franc ou du bois mou, des milliers de cordes sont là debout, qui attendent la visite de la scie mécanique et le camion pour se rendre à l'usine. Les chiffres que nous avons obtenus dans les comtés de Richmond et Compton en 1971 et 1972, démontrent sans hésitation que l'industrie de la pulpe peut facilement trouver la matière première pour assurer l'opération de ses différentes usines. De plus, d'ici à quelques années, certaines plantations seront à la disposition de l'industrie forestière à moins que leurs propriétaires ne décident de les laisser pousser plus longtemps pour les utiliser pour fins de bois de sciage, de bois de construction.

Que ce soit dans les comtés de Missisquoi, Brome, Nicolet, Beauce, Frontenac, etc., partout nous avons été témoins d'initiatives personnelles chez les propriétaires de lots boisés pour la sauvegarde, la protection de la superficie boisée. Nous sommes d'avis avec beaucoup d'autres, que la pérennité des lots boisés ne peut pas être assurée seulement par le travail que peut accomplir l'Association forestière ou le ministère des Terres et Forêts mais par le désir de toute une population qui semble avoir de plus en plus à coeur l'amour et le culte des arbres. Nous savons que la forêt de la région est à 95% entre les mains du propriétaire privé et c'est là, à notre sens, un énorme avantage pour une Association comme la nôtre qui poursuit son travail d'éducation forestière. A date, au cours de nombreuses activités, nous sommes entrés en contact avec des centaines de propriétaires de lots boisés et chez plusieurs, nous avons vraiment remarqué le désir de contribuer dans la mesure du possible, à la cause de l'éducation forestière, de la conservation, etc. Tant et aussi longtemps que dans les Cantons de l'Est il se poursuivra un travail d'éducation pour maintenir éveillé l'esprit de la population, il n'y aura aucune inquiétude à avoir pour l'avenir de la forêt.

Lucien Bédard, ing. for.
Le Progrès forestier.

LA TRIBUNE

Imprimé par LA TRIBUNE LTÉE,
221, rue Dufferin, Sherbrooke — Tél.: 569-9201

Courrier de deuxième classe. Enregistrement No 1529

ABONNEMENT: au Canada, par la poste, sauf endroits desservis par camélots et routes motorisées: 1 an: \$40.00; 6 mois: \$25.00; 3 mois: \$15.00; 1 mois: \$8.00. Aux États-Unis avec Supplément Perspectives: 1 an: \$50.00; 6 mois: \$30.00; 3 mois: \$18.00; 1 mois: \$7.00. Autres pays, outre-mer, etc., 1 an: \$60.00.

"La Tribune" est sociétaire de la Presse canadienne, de l'Association des quotidiens de langue française, membre de l'Association des quotidiens du Canada, de la Fédération canadienne des éditeurs de journaux et périodiques catholiques, affiliée à l'Audit Bureau of Circulation ABC et à l'Union internationale de la presse catholique. Sources d'informations: Presse canadienne, Presse associée, Reuter, Agence France-Presse. Le service de photos fac-similé de la Presse canadienne et ses agences affiliées sont autorisés à reproduire les informations de La Tribune.

YVON DUBÉ,
président et directeur généralJEAN-GUY FRANZ,
secrétaire-trésorierFRANÇOIS VAILLANCOURT,
directeur de la publicitéGASTON GAGNE,
directeur de tirageJACQUES-G. FRANCOEUR,
vice-président et éditeurLIONEL DALPÉ,
secrétaire à l'administrationJEAN VIGNEAULT,
assistant de la page éditorialeCHARLES-ANDRÉ BEAUDOIN,
directeur de l'information

LA PARADE DES BONNES AFFAIRES

CHEVROLET **73** OLDSMOBILE

ENTREZ! VENEZ RÉALISER LA MEILLEURE
AFFAIRE DE L'ANNÉE!



Certains des équipements représentés ici sont fournis en option, moyennant supplément.

Bouclier ceinture et baudrier, l'idée de votre vie.



✱ Si vous avez envie d'une nouvelle voiture cet été, rendez-vous chez les concessionnaires Chevrolet ou Oldsmobile.

✱ Durant "la Parade des bonnes affaires 73", il vous propose les meilleures voitures et les meilleures affaires.

✱ Vous trouverez la Chevrolet

ou l'Oldsmobile de votre choix... prête au départ... le plein fait... et brillante comme un sou neuf.

✱ Entrez! Venez réaliser la meilleure affaire de l'année.

✱ Profitez de "la Parade des bonnes affaires 73", chez les concessionnaires Chevrolet ou Oldsmobile.

SUZUKI
LA MOTO DES CONNAISSEURS
THIBAUT MARINE INC.
CHASS - DÉTAIL
10, rue VERSAILLES
Sherbrooke
569-1155

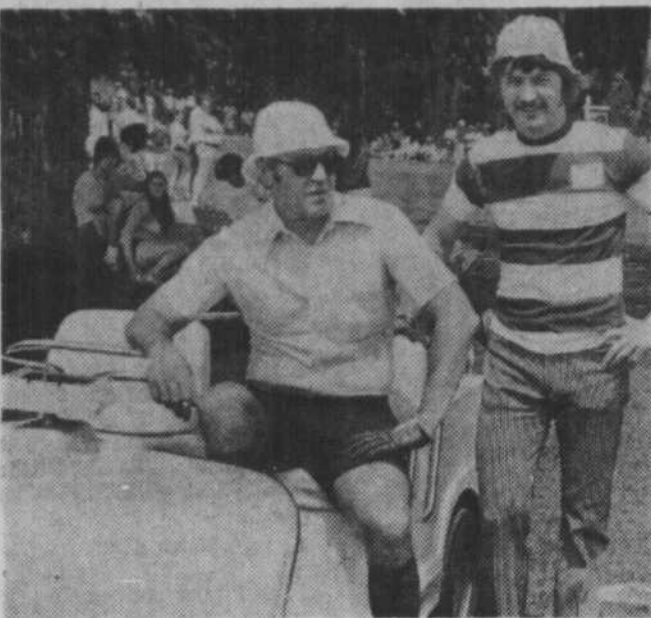
LA TRIBUNE sportive

CENTRE DU PNEU Sherbrooke
900 ouest, rue King
coin Queen
Tél. 569-9493

Seiberling
et autres marques connues.



Jean Béliveau a délaissé les négociations avec les Nordiques de Québec pour parler golf avec les deux meilleurs golfeurs à participer au tournoi Béliveau-Perreault. À gauche, Pierre Brosseau, 2e avec 74 et à droite le vainqueur Pierre Lessard.



René Robert, des Sabres de Buffalo, examine la situation en compagnie de son instructeur Joe Crozier avant de prendre place à bord du chariot électrique.



Denis Potvin des Islanders de New York, premier choix au repêchage, est bien encadré en compagnie de Seymour Knox III, propriétaire des Sabres de Buffalo et Ted Darling, la "voix des Sabres".

Pierre Lessard reprend son titre au tournoi Béliveau-Perreault

Par Denis Messier
VICTORIAVILLE — Une tête d'affiche du golf amateur en 71, Pierre Lessard, d'East Angus, a

ajouté un autre fleuron à sa couronne hier sur le parcours du Club de golf de Victoriaville en se méritant les honneurs de la 9e édition du tournoi Béliveau-Perreault.

Pierre Lessard, vainqueur plus tôt cette saison du tournoi Don Marcotte à Asbestos et 3e au récent Duc de Kent au Royal-Québec, a inscrit la normale 72 pour se mériter le veston bleu et le trophée l'Union.

Participant au tournoi Béliveau-Perreault pour la deuxième fois de sa carrière de golfeur, Pierre Lessard a inscrit autant de victoires. Il a dû s'absenter l'an dernier en raison du tournoi Duc de Kent et son premier triomphe remonte en 71.

Pierre Lessard, bravant un vent violent du début à la fin de sa ronde, a inscrit 35 sur le neuf de retour, soit un sous la normale, pour supplanter par une marge de deux coups le golfeur de Victoriaville Jacques Fréreau et Pierre Brosseau, du Granby St-Paul. Un fait intéressant à souligner. Lessard utilisait un tout nouveau set de bâtons à l'exception de son "wedge".

Le champion de l'édition 73 du Béliveau-Perreault, couronné à nouveau cette année d'un énorme succès, grave son nom sur le trophée l'Union à côté de celui du Thefordois Maurice Laflamme, le vainqueur de 72. Maurice n'a pu faire mieux qu'un 79 sur le parcours accidenté de Victoriaville.

Le "putter" de Pierre Lessard ne montrait pas la même chaleur qu'indiquait le thermomètre sinon il aurait pu facilement jouer sous la normale. En effet, Lessard a atteint 16 verts en régulation lors de sa ronde d'hier ne parvenant pas à se mériter les "birdies" qu'il souhaitait.

Le vétéran Armand Dussault, un gaucher, a excellé lui aussi hier sur les allées du Club de golf de Victoriaville avec un 75, lui accordant le meilleur compte net avec 67. Armand supplante ainsi Paul Gendron, M. Shedy et Eddy Hills par deux coups.

Doris Lussier lui aussi à 87. Ted Darling, la voix des Sabres de Buffalo, a inscrit un 89.

Fonds Jean Béliveau

Les profits du tournoi Béliveau-Perreault sont remis au Fonds Jean Béliveau et le président du 9e tournoi Pierre Roux, a fait hier la remise d'un chèque de \$2,300. S'adressant au public présent, Jean Béliveau se joignant à Gilbert Perreault n'a pas raté l'occasion de remercier tous et chacun de leur participation. Le tournoi 73 est considéré par plusieurs comme le plus prestigieux de son histoire. La direction y a mis le paquet et elle récolte aujourd'hui les dividendes.

Textes et photos
par
Denis Messier

Classes "B" et "C"

Un vent violent a balayé les allées du Club de golf de Victoriaville samedi rendant plus difficile la besogne des golfeurs "B" et "C" réunis pour la première journée du Béliveau-Perreault.

Le Drummondvillois Pierre Lachance, auteur d'un 80, l'a emporté dans la classe "B" alors que le meilleur pointage net revenait à Michel Parenteau, de Plessisville, avec un 64.

Marcel Boisard, de Victoriaville, a inscrit le meilleur compte dans la classe "C" avec un 88 supplantant par deux coups Roland Dubois et par trois Jean-Paul Martin tous deux du Club de golf de Victoriaville.

Gilbert Lafrance et P. Métyvier ont terminé sur un pied d'égalité dans la classe "C" avec un net de 64.

Revenant à la classe "B", Pierre Lachance l'emporte par un coup sur Guy Rouleau et deux sur Roland Laflamme, de St-Hyacinthe.

Esther Boucher, la championne du Royal-Québec, devait inscrire une carte de 83 et Louise Thibault, championne du Club de golf de Victoriaville, une carte de 88. Ce duo féminin a d'ailleurs eu le meilleur sur Jean Béliveau (85) et Gilbert Perreault (103).

Robert Rousseau, assistant-professionnel de Bromont, et Marcel Fortier, pro de Victoriaville, ont bouclé les 18 trous avec une carte identique de 73.

Un sondage "garde" Béliveau avec l'organisation des Canadiens

VICTORIAVILLE — La 9e édition du tournoi de golf Béliveau-Perreault revêtait cette année un cachet tout spécial par suite de la décision des Nordiques de Québec de placer, il y a une dizaine de jours, le nom de Jean Béliveau sur leur liste de négociation en plus de la rencontre de jeudi dernier au Hilton à Montréal alors que les Nordiques ont présenté une première offre à l'ancien capitaine des Canadiens.

En se présentant au Club de golf de Victoriaville samedi et hier, Jean Béliveau s'attendait-il à se faire questionner sur ce point, qui au moment retient l'attention de toute la gent sportive.

Tou comme il l'a fait tout au long de sa carrière, Jean Béliveau s'est plié aux nombreuses questions répétant à chacun de n'être pas en mesure de se prononcer pour le moment et qu'après l'étude de la proposition des Nordiques il allait en discuter plus longuement avec Gerry Patterson, son conseiller, dès aujourd'hui.

Un sondage auprès des personnalités du monde sportif présentes à Victoriaville est assez révélateur car dans l'ensemble des réponses et commentaires un grand nombre sont d'avis que le grand Jean va demeurer dans l'organisation des Canadiens.

Les membres actuels de la Ligue nationale, même si la question pour eux demeure un point d'interrogation, ont d'avis que le grand Jean Béliveau va demeurer à son poste, Yvan Cournoyer, un ancien coéquipier de Béliveau, a émis l'opinion suivante: "Je suis persuadé que Jean va demeurer avec notre équipe. Il est bien établi à Montréal et il n'a rien de plus à gagner avec les Nordiques. Sur le plan financier il n'a pas besoin des Nordiques".

Un ex-tricolore et aujourd'hui capitaine des Nordiques, J.C. Tremblay, est d'avis lui que la présence de Béliveau à Québec va signifier un peu plus de 10,000 personnes en moyenne au Colisée. Il ne fait pas de doute que Jean serait un actif pour les Nordiques et l'AMH. Notre club semble être en mesure de mettre le paquet et l'argent fait bien souvent des choses... nous en avons de plus en plus de preuves".

Robert Pénin, de Drummondville, nous a confié qu'il serait le plus surpris

"La LNH se doit d'agir"

(Zotique L'Espérance)

VICTORIAVILLE — Un participant au 9e tournoi Béliveau-Perreault, qui certes a eu l'occasion de côtoyer plus que tout autre, Jean Béliveau est naturellement le sympathique Zotique L'Espérance.

La question à savoir si Jean Béliveau fera le saut avec les Nordiques et l'Association Mondiale de Hockey l'intéresse naturellement à un très haut point.

Rencontré hier, Zotique L'Espérance a été clair et précis à notre endroit. "La Ligue nationale de hockey et les Canadiens de Montréal devront dans les prochains heures poser un geste dans le cas de Béliveau. Sinon, il pourrait bien suivre les Hull et Howe".

Zotique L'Espérance est d'avis que la Ligue nationale devrait, dans le but de garder Béliveau avec eux offrir à l'ex-Capitaine du Tricolore une somme représentant peut-être \$500,000 pour qu'il demeure avec eux. "pour le hockey à l'échelle nationale, Jean Béliveau est un atout fort important. La Ligue nationale ne doit pas le perdre et si elle a fait une offre à Howe avant qu'il se joigne à Houston elle doit aussi le faire à Béliveau".

En terminant, Zotique L'Espérance nous a révélé qu'il allait avoir une rencontre avec le grand Jean au tout début de la semaine.

Maurice Desrosiers, en plus d'être un golfeur de premier ordre, est un homme d'affaires averti. "Fanfan n'écartera pas la possibilité de voir Béliveau se joindre aux Nordiques et à l'AMH. L'offre des Nordiques est formidable et je suis persuadé que le groupe québécois est secondé à cent pour cent par l'AMH. Ceci est un peu l'histoire de Bobby Hull avec Winnipeg. Jean aurait repris l'entraînement et il faut maintenant s'attendre à tout".



Ronald "Molson" Corey ne peut se permettre de tricher, puisque Carol Vadnais, des Bruins de Boston et Yvan Cournoyer des Canadiens, ont vérifié régulièrement sa carte de pointage.



Doris "Père Gédéon" Lussier demeure un personnage très populaire partout où il passe. Sa participation au tournoi Béliveau-Perreault n'a pas fait exception à la règle.

Trevino passe à l'attaque

TROON, Ecosse (PA) — Lee Trevino s'attaque aux difficultés du parcours de Troon cette semaine dans le but de devenir le premier golfeur américain à remporter l'Omnium britannique trois fois de suite.

Les preneurs aux livres britanniques reconnaissent les chances de Trevino, mais favorisent davantage Jack Nicklaus sur un parcours écossais qu'il n'a aucune raison d'aimer.

Nicklaus est favori à 7 contre 2 et Trevino, à 6 contre 1. Tom Weiskopf et Johnny Miller sont au nombre des joueurs à surveiller dans le groupe des 150 golfeurs qui participeront à la 102e reprise du tournoi.

Le tournoi, doté de bourses de \$125,000, dont \$13,750 au vainqueur, débutera mercredi sur le parcours de Troon, à normale 72.

Histoire

L'histoire semble favoriser Trevino. Le tournoi a eu lieu seulement à trois reprises à Troon, mais, à deux occasions, les champions actuels, Bobby Locke, en 1950, et Arnold Palmer, en 1962, ont conservé leur titre.

D'autant plus que le parcours de Troon est fait sur

Auto-location
TILDEN
Special fin de semaine
plus de 100 par mille (assur. incl.)
3285 ouest, rue King
567-2666

BASEBALL
CE SOIR
9 JUILLET 8H. 00
"SOIRÉE FAMILIALE"
Tous les billets d'admission générale
SEULEMENT 50c
TROIS-RIVIERES vs LES PIRATES DE SHERBROOKE

LOCATION TENTES-ROULOTTES
Ne soyez pas déçus... Réservez immédiatement, pour location, une tente-roulotte modèle 1972, et visitez Old Orchard, Gaspésie, Atlantic City pour aussi peu que \$45.00 par semaine.
LENNOXVILLE CARAVING ENR.
172, rue Queen, Lennoxville, Tél.: 562-1496

Quinn y a vaincu cinq points produits

L'opinion

DE JEAN-GUY PROVENÇAL



TIM MURTAUGH COMMENCE A RENDRE LES SPECTATEURS IMPATIENTS

Pourquoi est-ce que le gérant des Pirates de Sherbrooke, Tim Murtaugh, n'a pas demandé le coup retenu au voltigeur de centre Mel Civil, en 5e manche de la première joute de samedi soir, perdue 6-5 aux mains des Aigles de Trois-Rivières?

Ron Mitchell se trouvait au second coussin à la suite d'un simple et après que Dave Arrington fut frappé par un lancer de l'artilleur Pat Zachry et remplacé sur les buts par un coureur d'urgence, et l'occurrence l'artilleur Brad Gatz.

Et l'on sait que Mel Civil peut très bien réussir un coup retenu. Je le sais et nombre d'amateurs de baseball aussi que le coup aurait pu réussir et aurait fait avancer les deux coureurs d'un but avec un seul retrait. Mais, au contraire Murtaugh y est allé pour la "grosse" manche et l'on connaît le résultat: Civil fut retiré sur un ballon au joueur de deuxième but, puis Ken Cacha a frappé dans un double-jeu, mettant ainsi fin à la reprise et aux espoirs des Pirates de briser l'égalité qui était de 4-4.

Ce n'est d'ailleurs pas la première fois que Murtaugh agit de la sorte. Je n'en avais pas encore fait mention dans mes chroniques, mais la chose a trop duré pour que ces erreurs soient passées sous silence.

Murtaugh a bien beau être le fils de l'ex-gérant des Pirates de Pittsburgh, Danny, cela ne lui permet pas toutes les fantaisies possibles. Cela irrite les vrais amateurs de baseball qui paient après tout le spectacle et sont en droit d'en avoir pour leur argent. Mais quand ils sont témoins de telles erreurs, qu'ils voient un gérant passer outre à un livre du baseball, ils ne peuvent que se révolter. Leur impatience n'est que légitime.

Et que dire aussi du "coaching" au troisième coussin? Combien de fois est-ce arrivé que des coureurs sont partis trop rapidement de c sac et se sont fait "couper" au marbre ou en revenant au 3e but?

La chose s'est produite en deux occasions dans la seconde joute du double de samedi: Terry Collins en première manche et John Vance en 5e manche.

Mercredi dernier, à Plattsburgh, contre les Carinais de Québec, Mario Mendoza fut aussi "coupé" au troisième sac, sur un roulant dans le champ intérieur, alors qu'il était en position de compter.

A mon avis, un gérant d'une équipe professionnelle ne peut se permettre de telles bêtises.

Et depuis le début de la saison, la chose s'est produite assez souvent que je ne peux plus fermer les yeux. Je ne me considère pas comme un expert en baseball mais quand je suis témoin de telles bêtises, cela me choque. Je pense à l'amateur de baseball qui paie un bon prix d'admission et qui a droit à la critique même si on peut le qualifier de gérant d'est-trades.

Et certains porte-couleurs de l'équipe se sont aussi posés des questions sur certains jeux. Je n'ai nullement l'intention de nommer qui que ce soit, mais simplement de faire ressortir le fait qu'il reste encore à Sherbrooke des gens qui connaissent leur baseball et qui n'admettent pas qu'un gérant se permette de petites fantaisies qui peuvent faire la différence entre la victoire et la défaite.

Murtaugh doit penser qu'il est maintenant dans le "AA", que ce calibre est professionnel et qu'il n'est plus dans le "A" ou certaines choses peuvent passer inaperçues.

J'admets que personne n'est exempt d'erreurs, mais dans quelque domaine que ce soit, quand les erreurs se multiplient, l'auteur doit un jour en rendre compte et tenter de se justifier s'il le peut.

Je prends ici comme exemple le domaine où j'œuvre. Quand quelqu'un décèle une erreur dans mes écrits, ça ne prend pas tellement de temps que je l'apprends. ... nombre de fois très rapidement.

Sommaires des matches du week-end: Ligue Eastern

SAMEDI
Trois-Rivières 6-0 — Sherbrooke 5-1
Première partie (7 manches)
Trois-Rivières 201 102 0-6 8 0
Sherbrooke 022 000 1-5 9 1
Zachry (7-6), Hansen 7, Cover 7 et Werner, Boyd 7; Frontino, Gunter (0-5), Tekulve 6; Jimenez 7 et Macha. Cir.: TR Rivering 10, Sherb. Mitchell 9.

Deuxième partie (8 manches)
Trois-Rivières 000 000 00-4 4 0
Sherbrooke 000 000 01-1 9 1
Alcala (6-6) et Werner; Whitleyman, Tekulve 6, Sadowski (4-1) 8 et Vance.

Bristol 2 — Québec 1
Bristol 001 000 100-2 5 0
Québec 000 000 010-1 5 1
Jackson (4-2), Watkins 7 et Blackwell; Marthen (2-2), Demola 8 et Carter.

West Haven 7 — Reading 11
West Haven 000 140 002-7 11 1
Reading 020 013 32x-11 16 1
Pactwa (5-4), Hambright 6, Little 8 et W. Stearns; Kreeke, Boyd (1-3) 6 et Essian. Cir. WH. Pactwa 7, Sanders 9. Reading Essian 10.

Waterbury 8 — Pittsfield 5
Waterbury 000 001 043-8 16 1
Pittsfield 311 000 000-5 12 1
Allen, Standley 2, Keller (1-1) 7, Miller 9 et Pasley; Dalton, Moharter (6-2), 8, Blackmon 9 et Sundberg. Cir. Wby. Robinson 6, Long 2; Pittsfield Robson 19.

DIMANCHE
Sherbrooke 8 — Trois-Rivières 1
Sherbrooke 010 303 100-8 13 1
Trois-Rivières 000 100 000-1 5 2
Mason (2-3), Jimenez 8 et Macha; Hume (4-3), Devitt 7, Bombard 9 et Werner. Cir. Sherb. Quinn 8, TR, Revering 12.

Waterbury 1 — Pittsfield 2
Waterbury 000 000 001-1 6 0
Pittsfield 200 000 00x-2 8 1
Wall (0-3), Culpepper 8 et Pasley; De Filippis (8-3) et Sundberg. Cir. Wby Robinson 7.

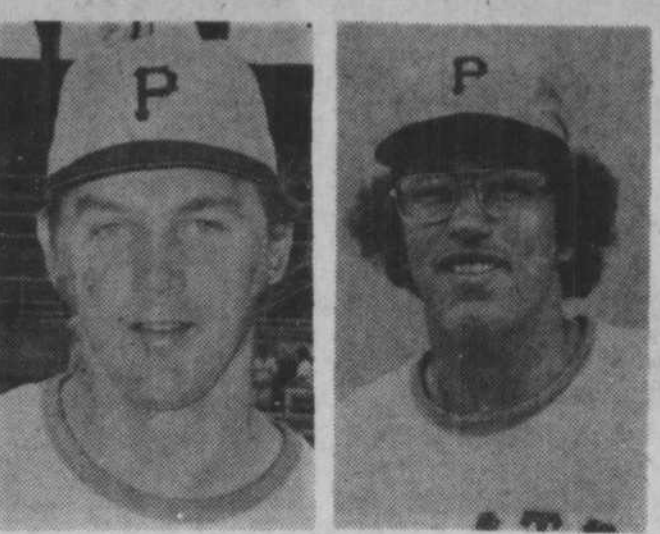
Bristol 4 — Québec 8
Bristol 012 000 010-4 8 2
Québec 003 032 00x-8 11 3
Jones, Lohfink 6 et Blackwell; Sheppard (5-5), Albin 9 et Carter. Cir. Bristol, Koritko; Québec, Scanlon 9.

West Haven 4-2 — Reading 0-7
Première partie (7 manches)
West Haven 002 020 0-4 10 1
Reading 000 000 0-0 5 1
Schroeder (5-3) et B. Stearns; Thomason (3-5), Terlecki 6 et Essian.

Deuxième partie (7 manches)
West Haven 200 000 0-2 6 0
Reading 410 020 x-7 12 0
McGregor (7-8) et Pacheco; Fuller (4-2) et J. Stearns. Cir.: Reading, J. Stearns 2.

Par Jean-Guy Provençal
TROIS-RIVIÈRES — Le joueur de 3e but Lou Quinn a fait produire cinq points, hier soir, en propulsant les Pirates de Sherbrooke vers une éclatante victoire au compte de 8-1 sur les Aigles de Trois-Rivières, dans un match au calendrier régulier de la ligue de baseball Eastern, disputé devant une assistance de 2,430 spectateurs au Stade de la Cité de Lavolette.

Quinn a porté son total de points produits à 37 cette saison. Samedi soir, devant 3,952



Dave Arrington, à gauche, voltigeur de droite des Pirates de Sherbrooke, a été le seul choix unanime sur l'équipe d'Étoiles de la division nationale de la Ligue Eastern. A droite, l'arrêt-court des Pirates, Mario Mendoza, autre porte-couleur de l'équipe sherbrookoise choisi pour disputer le match d'Étoiles du 23 juillet prochain à Trois-Rivières.

Arrington seul choix unanime

Par Jean-Guy Provençal
SHERBROOKE — Le voltigeur de droite des Pirates de Sherbrooke, Dave Arrington, a été le seul choix unanime chez les membres des deux Équipes d'Étoiles qui s'affronteront le 23 juillet prochain au stade des Aigles de Trois-Rivières.

L'autre porte-couleur des Pirates de Sherbrooke choisi sur la formation de rêve de la Division nationale est l'arrêt-court Mario Mendoza, reconnu pour ses brillants jeux défensifs et pour sa puissance offensive.

Les Aigles ont vu six de leurs porte-couleurs être choisis sur la formation Étoiles de la Division nationale. Ce sont: le gérant Jim Snyder, les artilleurs Santo Alcala, un droïter et le gaucher Mike Heintz; le premier-but Dave Revering, ainsi que les joueurs d'utilité, Doug Flynn à l'arrêt-court et Rusty Ward, voltigeur de gauche. Pour leur part, les Carinais de Québec ont placé trois de leurs sur le club de rêve. Ce sont: le 2e but Juan Navarrete, qui a été remplacé à ce poste par Don Kinzel, autrefois des Phillies de Reading, mais maintenant rendu dans une autre organisation, le receveur Gary Carter, de même que le voltigeur de centre Rick Down. Les

Phillies de Reading ont obtenu deux choix — trois avec Kinzel — soit Blas Santana, 3e but et Gerry Martin, voltigeur de gauche.

Voici la liste des joueurs qui porteront les couleurs des Étoiles de la Division Américaine, les Rangers de Pittsburgh avec cinq choix, les Red Sox de Bristol, quatre, les Dodgers de Waterbury et les Yankees de West Haven, deux chacun.

L'équipe sera dirigée par Joe Klein, des Rangers, qui aura comme personnel les joueurs suivants: Dave Criscone, des Rangers, receveur, Dave Coleman, 1er but du Bristol, Mike Cabbage (Pittsfield) 2e but; Doug Stodgel (West Haven) 3e but; Lou Benedetti (Bristol), arrêt-court; Mike Krimanich (West Haven, voltigeur de droite; Lou Beasley (Pittsfield), voltigeur de centre; Del Rice (Bristol), dans la gauche; Rick Guarnera (Pittsfield), joueur d'utilité pour le champ intérieur et Lee Robinson (Waterbury) utilisé pour le champ extérieur. Les lanceurs choisis sont, le droïter Greg Heydemann, du Waterbury, ainsi que le gaucher Chuck Ross, des Red Sox de Bristol.

amateurs de baseball, les Pirates et les Aigles ont divisé les honneurs d'un double au Stade Amédée Roy, les Trifluviens l'emportant 6-5 dans la première joute, mais les Pirates se reprenant dans la seconde avec un gain de 1-0 en huit manches.

Avec ces gains, les Pirates ont réduit à deux parties et demie la marge les séparant des Aigles et du premier rang, les Phillies de Reading demeurant au second rang de la Division nationale avec une partie de retard sur les meneurs.

Ce soir, les Pirates affrontent à nouveau les Aigles, mais à Sherbrooke, alors que l'artilleur droïter Dennis Malsed (7-1), sera opposé à Jack Andujar, dont la fiche est de deux gains contre un échec.

Match d'hier

Les Pirates ont compté leur premier point dès la seconde manche sur des simples consécutifs par Dave Arrington, Mel Civil et Pablo Cruz. Ils ont ajouté trois autres points en 4e reprise sur un simple de Mel Civil, un erreur, un double de Lou Quinn et un simple du receveur Ken Macha.

Quinn faisait trois autres points en 6e reprise avec son 8e coup de quatre buts de la saison, puis Ron Mitchell complétait le score avec un double en 7e manche.

Dewayne Mason en vedette L'artilleur droïter Dewayne Mason (2-3) a accordé un seul coup sûr dans les sept manches qu'il a lancées, soit un circuit au joueur de premier-but Dave Revering, son 12e de la saison, à la 4e manche.

Juan Jimenez, qui l'a relevé, a accordé les quatre autres coups sûrs aux Aigles, dont un double à Doug Flynn. Mason a fait mordre la poussière à cinq frappeurs.

De chaque côté on a manqué plusieurs chances de marquer dans les sept manches précédentes, les Aigles laissant huit coureurs sur les sentiers et les Pirates, neuf, dont deux manches les but remplis et les Aigles, en une occasion.

Le joueur de premier-but des Aigles est très respecté des artilleurs rivaux, puisque samedi soir, il a reçu six buts

Trois balles... deux prises...

— Les Pirates de Sherbrooke ont perdu fort possiblement pour le reste de la saison les services de l'artilleur droïter Frank Frontino. Ce dernier a subi une fracture d'un objet de la main droite après avoir arrêté avec sa main nue un dur coup cogné par Art Defreites en seconde manche du premier match du double de samedi soir. C'est une lourde perte pour les Pirates, car Frontino, venu de la filiale "AAA" de Charleston, une fiche de trois gains contre deux échecs et une moyenne de 3.11 points mérités par partie. En 55 manches, il a accordé 50 coups sûrs pour 24 points dont 19 mérités en plus de 29 buts sur balles. Il a fait mordre la poussière à 35 frappeurs. A l'offensive, il a six points produits dans ses deux dernières parties, soit avec un triple et un double...

— C'était samedi soir la soirée des blessés. En plus de Frontino, les deux premiers artilleurs des Aigles, soit Pat Zachry et Ken Hansen, ont été atteints par des coups en flèche. Le premier a été atteint au coude droit à la 7e manche de la première joute du double, par un coup de Mario Mendoza. Puis deux retraits plus tard dans la même reprise, Ken Hansen était atteint à son tour par un boulet de Dave Arrington. Il l'a reçu sur le bras et la balle lui a ricoché sur le menton, Hansen se retrouvant momentanément presque k.o. et étendu sur le losange. Art Cover a complété le match avec un retrait sur trois prises de Mel Civil... Zachry et Hansen pourront toutefois reprendre leur poste au monticule.

En plus de ces trois blessés, il y eut aussi le voltigeur de droite Ken Burdick en 5e manche et l'arrêt-court Doug Flynn, en 6e, atteints par des lancers de l'artilleur perdant Gunter (0-4). Tous deux ont dû être pansés dans le vestiaire des visiteurs...

— Dave Arrington, des Pirates, a lui aussi bénéficié du premier coussin en 5e manche du premier match quand l'officiel du marbre, Harold Van, a jugé que Zachry l'avait atteint avec l'un de ses lancers. Mais dans ce dernier cas, on doute que Arrington ait été atteint. On croit plutôt que la balle a ricoché sur le bâton, puisqu'elle a rebondi à plusieurs pieds, Arrington réagissant avec quelques secondes de retard pour réclamer le premier coussin...

— L'assistance de 3,952 spectateurs au double de samedi soir n'était pas la plus forte de la saison au Stade Amédée Roy, puisque le 25 mai dernier, Pirates et Carinais de Québec avaient attiré 5,328 spectateurs...

— En 25 programmes cette saison, 30,229 amateurs de baseball ont franchi les tourniquets du Stade Amédée Roy, pour une moyenne de 1,209 par programme et une augmentation de 8,654 spectateurs sur le chiffre de la saison 1972. De fait, la saison dernière, 21,575 spectateurs ont payé leur admission pour 25 programmes, soit une moyenne de 863...

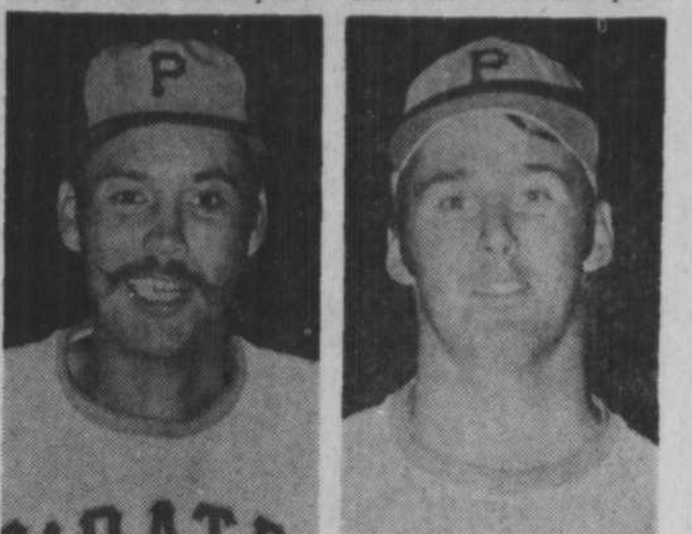
— Pour leur part, les Aigles de Trois-Rivières ont dépassé les 50,000 spectateurs lors de la confrontation d'hier soir. De fait, avec les 2,430 amateurs de baseball enregistrés hier soir, le total a été porté à 50,523 cette saison, soit à peu près le même nombre que la saison dernière... où les Aigles avaient attiré 119,751 spectateurs au second rang de la Ligue EASTERN derrière les Carinais de Québec qui ont vu 148,818 spectateurs franchir les tourniquets du stade...

— C'est plutôt rare que l'on voit un match de la Ligue Eastern se dérouler sans point pendant sept manches... Et la chose s'est produite dans la seconde joute du double de samedi soir à Sherbrooke...

Le circuit cogné par Ron Mitchell en 3e manche du premier match de samedi était le 51e des Pirates cette saison. Lou Quinn réussissant le 52e à Trois-Rivières hier soir...

Jean-Guy Provençal

re trois des cinq points avec son 9e circuit de la saison et un simple, l'artilleur Frank Frontino faisant compter les deux autres points avec un double dès la seconde reprise.



Lou Quinn à gauche, a cogné son 8e circuit et fait produire cinq points dans la victoire de 8-1 des Pirates de Sherbrooke aux dépens des Aigles de Trois-Rivières. A droite, l'artilleur Dewayne Mason, qui n'a accordé qu'un coup sûr en sept manches, soit un circuit à Dave Revering, son 12e de la saison en 4e manche.



Première partie									
Trois-Rivières	ab	p	cs	pp	Civil, cc	2	0	1	0
Burdick, cd	1	1	0	0	Cruz, cc	4	0	1	7
Ward, cc	5	2	1	0	Quinn, 3b	3	0	0	0
Spencer, cc	3	1	0	0	Vance, f	4	0	1	3
Revering, 1b	1	2	1	1	Whitleyman, f	2	0	0	0
Defreites, 3b	3	0	2	1	Tekulve, f	3	0	0	0
Franklin, 2b	2	0	1	2	Arrington, fu	1	0	0	0
Flynn, ac	3	0	0	0	Sadowski, f	0	0	0	0
Boyd, r	4	0	1	1	Trois-Rivières	300	000	55-1	
Werner, r	0	0	0	0	Sherbrooke	000	000	01-1	
Zachry, f	4	0	1	0	E. Quinn, Df: Sherbrooke, Lsb: Trois-				
Hansen, f	0	0	0	0	Riviers 8, Sherbrooke 9, 2b: Ward,				
Cover, f	0	0	0	0	Vance, Bv: Mitchell, Macha, Civil, Sac:				
Totaux	26	4	8	5	Alcala,				

Deuxième partie									
Trois-Rivières	ab	p	cs	pp	Lancurs	mi	cs	p	pm
Defreites, 1b	1	0	0	0	Alcala, 1b	6-4	7	9	1
Ward, cc	4	1	1	0	Whitleyman, f	5	3	0	5
Spencer, cc	2	1	2	2	Tekulve	1	0	0	1
Revering, 1b	3	0	1	0	Sadowski, f	1, 4-1	1	0	0
Franklin, 2b	0	0	0	0	Le: Alcala, Bp: Vance,				
Flynn, ac	4	0	0	0	Temps: 2:13. Assistance: 932.				
Boyd, r	2	1	0	0					
Werner, r	3	0	1	0					
Zachry, f	4	0	1	0					
Hansen, f	0	0	0	0					
Cover, f	0	0	0	0					
Totaux	28	5	9						

Trois-Rivières									
ab	p	cs	pp	mi	cs	p	pm	bb	rb
Defreites, 1b	1	0	0	0	Alcala, 1b	6-4	7	9	1
Ward, cc	4	1	1	0	Whitleyman, f	5	3	0	5
Spencer, cc	2	1	2	2	Tekulve	1	0	0	1
Revering, 1b	3	0	1	0	Sadowski, f	1, 4-1	1	0	0
Franklin, 2b	0	0	0	0	Le: Alcala, Bp: Vance,				
Flynn, ac	4	0	0	0	Temps: 2:13. Assistance: 932.				
Boyd, r	2	1	0	0					
Werner, r	3	0	1	0					
Zachry, f	4	0	1	0					
Hansen, f	0	0	0	0					
Cover, f	0	0	0	0					
Totaux	28	5	9						

Trois-Rivières									
ab	p	cs	pp	mi	cs	p	pm	bb	rb
Defreites, 1b	1	0	0	0	Alcala, 1b	6-4	7	9	1
Ward, cc	4	1	1	0	Whitleyman, f	5	3	0	5
Spencer, cc	2	1	2	2	Tekulve	1	0	0	1
Revering, 1b	3	0	1	0	Sadowski, f	1, 4-1	1	0	0
Franklin, 2b	0	0	0	0	Le: Alcala, Bp: Vance,				
Flynn, ac	4	0	0	0	Temps: 2:13. Assistance: 932.				
Boyd, r	2	1	0	0					
Werner, r	3	0	1	0					
Zachry, f	4	0	1	0					
Hansen, f	0	0	0	0					
Cover, f	0	0	0	0					
Totaux	28	5	9						

En plus de ces trois blessés, il y eut aussi le voltigeur de droite Ken Burdick en 5e manche et l'arrêt-court Doug Flynn, en 6e, atteints par des lancers de l'artilleur perdant Gunter (0-4). Tous deux ont dû être pansés dans le vestiaire des visiteurs...

— Dave Arrington, des Pirates, a lui aussi bénéficié du premier coussin en 5e manche du premier match quand l'officiel du marbre, Harold Van, a jugé que Zachry l'avait atteint avec l'un de ses lancers. Mais dans ce dernier cas, on doute que Arrington ait été atteint. On croit plutôt que la balle a ricoché sur le bâton, puisqu'elle a rebondi à plusieurs pieds, Arrington réagissant avec quelques secondes de retard pour réclamer le premier coussin...

— L'assistance de 3,952 spectateurs au double de samedi soir n'était pas la plus forte de la saison au Stade Amédée Roy, puisque le 25 mai dernier, Pirates et Carinais de Québec avaient attiré 5,328 spectateurs...

— En 25 programmes cette saison, 30,229 amateurs de baseball ont franchi les tourniquets du Stade Amédée Roy, pour une moyenne de 1,209 par programme et une augmentation de 8,654 spectateurs sur le chiffre de la saison 1972. De fait, la saison dernière, 21,575 spectateurs ont payé leur admission pour 25 programmes, soit une moyenne de 863...

— Pour leur part, les Aigles de Trois-Rivières ont dépassé les 50,000 spectateurs lors de la confrontation d'hier soir. De fait, avec les 2,430 amateurs de baseball enregistrés hier soir, le total a été porté à 50,523 cette saison, soit à peu près le même nombre que la saison dernière... où les Aigles avaient attiré 119,751 spectateurs au second rang de la Ligue EASTERN derrière les Carinais de Québec qui ont vu 148,818 spectateurs franchir les tourniquets du stade...

— C'est plutôt rare que l'on voit un match de la Ligue Eastern se dérouler sans point pendant sept manches... Et la chose s'est produite dans la seconde joute du double de samedi soir à Sherbrooke...

Le circuit cogné par Ron Mitchell en 3e manche du premier match de samedi était le 51e des Pirates cette saison. Lou Quinn réussissant le 52e à Trois-Rivières hier soir...

Jean-Guy Provençal

LA VRAIE PISCINE CREUSEE

Garantie 20 ans Placement sûr
Qualité insurpassable
Dimensions au choix

Installation: 4 à 6 jours
Estimation gratuite

569-7793 567-7415 567-2073

PISCINE O'CLAIR
R.R. 1, Sherbrooke

Le tabac à rouler le plus populaire au Canada.

Pourquoi y a-t-il plus de Canadiens qui roulent leurs cigarettes avec le tabac Export que n'importe quelle autre marque? Et à moitié prix des cigarettes toutes faites!

Parce que le tabac Export offre la qualité. C'est le meilleur tabac à rouler au Canada... Livré en boîte plastique de 6 oz, en boîte métallique de 8 oz et en paquet de 1-1/2 oz.

S'adapte parfaitement à tous les moules à cigarettes.

Le meilleur tabac à rouler au Canada.

LE COMITÉ D'ORGANISATION DES JEUX DU QUÉBEC

REGION ESTRIE
EST FIER DE VOUS PRÉSENTER

BBI

IMPRIMERIES
LITHOGRAPHES

BLAIS & BOLDUC INC.

1233, rue St-Hubert
Tél.:

Cedeno prive les Expos d'un balayage complet

● Trois gains sur quatre pour Montréal ● Tim Foli mis K.O. par Bob Watson

MONTREAL (PC) — Cesar Cedeno a cogné deux circuits et a la suite d'une collision dans la 4e reprise, avait donné une avance de 7-5 aux Expos avec un simple de deux points.

Les Astros ont repris un point dans la 8e, puis en ont ajouté trois autres dans la 9e. Roger Metzger a commencé



Tim Foli se tord de douleur après être venu en collision avec Bob Watson des Astros de Houston durant la quatrième manche du match de dimanche. Ron Hunt et l'arbitre Andy Olsen tentent de réconforter Foli qui a subi une fracture de la mâchoire dans la collision.

d'une fracture à la mâchoire à la suite d'une collision dans la 4e reprise, avait donné une avance de 7-5 aux Expos avec un simple de deux points.

Après un but sur balles à Doug Rader, permettant aux Astros d'occuper tous les coussins, Tommy Helms a produit les points victorieux et d'assurance avec un simple.

Foli a été blessé dans la 4e manche en entrant en collision avec Watson qu'il voulait retirer au 2e but. Il a quitté le terrain sur un brancart et été transporté à l'hôpital, où les rayons X ont révélé une fracture.

Les Astros ont marqué trois points dans la 6e manche grâce au circuit de deux points de Cedeno, son 2e dans le match.

Rader a ouvert le pointage avec son 13e circuit de la saison dans la 2e reprise, mais Bob Bailey a répliqué avec un circuit de deux points dans la 2e moitié de la manche.

Les Expos ont ajouté des points dans les 3e et 4e reprises tandis que Cedeno bouclait son 1er circuit dans la 4e, avant l'incident Watson-Foli.

Lorsque Watson est retourné au champ gauche après l'incident, il a été accueilli par un barrage de cannettes de liquides doux, mais l'arbitre Shag Crawford a mis fin au déluge en déclarant que toute balle frappant un débris signifierait un retrait automatique.

On a fixé sa mâchoire à l'aide de fils métalliques hier soir et il restera à l'hôpital pour les deux prochains jours. On prendra ensuite la décision d'inscrire ou non son nom sur la liste des blessés pour 21 jours selon le directeur-gérant Jim Fanning.

Foli devait rencontrer le président de la LN, Chub Feeney, au sujet de l'incident impliquant l'arbitre Ken Burkhart à St-Louis le 18 juin.

Au sujet de Foli, le gérant

Gene Mauch a déclaré: "Quand j'ai constaté que Foli avait du sang dans la bouche, je savais qu'il avait subi une fracture à la mâchoire."

Quant à Watson, il a dit: "Foli s'est frappé sur mon coude. Je regrette sa blessure grave et c'est un dur coup pour les Expos."

Enfin, Tommy Helms a déclaré après le match: "Je savais que nous allions gagner, car nous ne pouvions en perdre cinq de suite et aspirer au titre. Nous n'avons jamais perdu cinq de suite à Cincinnati en 1970."

"Je ne voulais absolument pas frapper au sol. J'avais eu plusieurs chances de produire des points sans succès auparavant."

"Skip Jutze a aussi connu un bon match en produisant une couple de points qui nous ont permis de poursuivre notre élan."

En l'emportant de justesse,

les Astros évitaient un balayage complet puisque les Expos ont remporté les honneurs des trois premières joutes de la série de quatre parties.

Steve Renko et Hal Bredden ont été les héros de la 40e victoire des Expos samedi alors que les hommes de Gene Mauch l'emportaient 6-1 sur les Astros de Houston.

C'était la 3e victoire consécutive des Expos sur les protégés de Léo Durocher.

Renko a affiché une superbe tenue pour limiter les puissants frappeurs des Astros à seulement six coups sûrs en plus de se distinguer à l'offensive en faisant produire deux points. Steve Renko a réussi sept retraits sur trois prises pour remporter sa huitième victoire de la saison. Il a cinq revers à son dossier.

Hal Bredden a également contribué à "assommer" les Astros en faisant produire trois points à l'aide d'un double à la sixième manche.



expos

Samedi

HOUSTON 1 EXPOS 6

	ab	p	cs	pp
Houston 1	4	0	1	0
Wynn, r	4	0	1	0
Metzger, ac	4	0	1	0
Cedeno, cc	4	0	1	0
Watson, cc	4	0	1	0
Rader, 3b	2	0	1	0
May, 1b	3	0	1	0
Helms, 2b	3	0	1	0
Jutze, f	3	0	1	0
Roberts, f	2	0	1	0
Richard, f	2	0	1	0
Galleguer, fu	1	0	1	0
Reuss, i	0	0	1	0
Totals	30	1	4	1
	ab	p	cs	pp
Montréal 4	3	0	0	0
Hunt, 3b	3	0	0	0
Foli, ac	3	1	2	0
Wood, cc	3	1	2	0
Bredden, 1b	3	1	2	0
Fairly, cf	1	0	0	0
Slagle, cd	2	1	1	0
Mashore, 1b	2	1	1	0
Jorgensen, 1b	2	1	1	0
Bucarella, f	2	1	1	0
Renko, i	2	1	1	0
Totals	28	10	10	1

001 003 205-4

Di: Houston 3, Montréal 2, Lb: Houston 4, Montréal 3, 2b: Mashore, Foli, Bredden, C: Watson 8, S: Mashore.

Reuss, p. 7-7 7 10 6 2 5

Richard, p. 7 0 0 2 2

Rader, p. 8-5 9 6 1 3 7

Temps: 2:04. Assistance: 23,693.

Dimanche

HOUSTON 9 EXPOS 7

	ab	p	cs	pp
Houston 9	5	0	1	0
Wynn, c	5	0	1	0
Metzger, ac	5	2	2	0
Cedeno, cc	5	3	3	1
Watson, cc	5	1	2	1
Agee, cs	0	1	0	0
Rader, 3b	4	1	2	0
May, 1b	5	1	1	0
Helms, 2b	5	0	1	2
Jutze, f	3	0	0	0
Forsch, i	3	0	0	0
Richard, i	0	0	0	0
Galleguer, fu	1	0	1	0
Reuss, i	1	0	0	0
Totals	40	11	4	3
	ab	p	cs	pp
Montréal 7	3	0	2	0
Hunt, 3b	3	0	2	0
Jorgensen, 1b	3	0	1	1
Fairly, cf	5	0	0	0
Mashore, cc	0	0	0	0
Slagle, cd	2	1	0	0
Dwy, cc	4	2	3	0
Wood, fu-cc	1	0	0	0
Bailey, 3b	2	0	0	2
Foli, ac	2	0	2	0
Frias, ac	3	0	1	2
Bucarella, f	1	1	1	0
McAnally, i	0	0	0	0
Strinson, fu	0	0	0	0
Jarvis, i	0	0	0	0
Bredden, fu	0	0	0	0
Marshall, i	0	0	0	0
Totals	41	10	11	3

010 103 013-9

Di: Foli 2, Watson, 1b: Mashore, Foli, Bredden, C: Watson 8, S: Mashore.

Les sommaires du baseball

(Samedi)

LIGUE AMERICAINE

Oakland 300 000 110-5 8 1
Baltimore 100 120 000-4 10 0
Holtzman 13-8, Pina 8, Knowles 9 et Fosse; Cuellar 4-9, G. Jackson 8 et Williams. Cir.: Oak: Johnson 11, R. Jackson 17, Bal: Rettenmund 3.

Detroit 010 001 000-2 4 0
Kansas C. 001 002 02x-5 10 1
Perry 8-8 et Freehan; Wright 5-2 et Healy. Cir.: Det: Cash 13; KC: Otis 15.

Texas 001 100 000-2 6 2
Milwaukee 102 025 70x-17 18 3
Clyde 1-1, Paul 5, Allen 7 et Suarez; Eddie Rodriguez 1-0 et Rodriguez. Cir.: Mil: Money 5, Coluccio 7.

Boston 100 101 040-7 9 3
Chicago 000 020 001-3 9 3
Curtis 7-7 et Fisk; Bahnsen 10-8, Kealey 8 et Brinkman. C.: Chi: Bradford 2.

Californie 000 012 000-7 7 0
Cleveland 000 000 001-11 12 2
Ryan 10-10, Barber 9 et Torborg; Perry 8-12 et Ellis. Cir.: Atl: Epstein 4.

1ère partie
New York 000 010 000-1 8 3
Minnesota 010 300 23x-9 12 0
Peterson 6-10 et Munson; Bly leven 11-8 et Mitterwald. Cir.: Min: Darin 12, Holt 7.

Deuxième partie
New York 000 002 000-2 8 0
Minnesota 010 401 00x-6 12 0
Dobson 4-3, Pagan 4 et Moses; Woodson 9-4, Corbin 8 et Roof. C: Min: Darwin 13.

LIGUE NATIONALE

Atlanta 011 100 303-9 12 4
New York 101 001 041-8 9 3
Morton, Freeman 6, House 7, Panther 2-8, Hoerner 2-8, Devine 9 et Casanova, Oates 7; Sadecki, Stone 7, McGraw 0-4, Parker 9 et Hodges, Dyer 9. Cir.: Atl: Johnson 21, Garr 7.

St-Louis 200 021 010-6 10 0
S. Fran. 000 000 001-1 4 1
Cleveland 10-5, Pena 8 et Simmons; Carrithers 1-2 Willoughby 5, Williams 7, Morris 9 et Rader. Cir.: SF: Maddox 5.

Houston 000 100 000-1 6 0
Montréal 001 003 20x-6 10 0
Roberts 7-7, Richard 8 et Jutze; Renko 8-5 et Buccabella. Cir.: Hou: Watson 8.

Chicago 000 100 002-3 9 1
San Diego 200 000 20x-4 12 0
Pappas 5-7, Locker 7, LaRoche 7 et Hundley; Grief 5-12, Romo 7, Caldwell 9 et Kendall.

Pittsburgh 010 032 000-6 9 1
L. Angeles 001 410 02x-8 16 2
Rooker, Johnson 4, Lamb 1-1, S. Giusti 8 et Sanguillen; Messersmith, Rau 2-7, Brewer 9 et Cannizzaro. Cir.: Pgh: Cines 1, Sanguillen 8.

Cincinnati 301 000 010-5 12 1
Philadel. 000 200 002-4 10 1
McGlothlin 3-2, Tomlin 7, Gullet 9 et Bench; Lonborg 7-7, Brandon 6, Wallace 8 et Boone. Cir.: Perez 17, Robinson 8.

Pittsb. 100 000 001 000-2 8 1
Los An. 010 100 000 001-3 10 0
Ellis, Giusti 5-1 et Sanguillen. John, Brewer 9, Richert 2-1 et Yeager. CC: L.A.-Davis 12.

(Dimanche)

LIGUE AMERICAINE

Californie 104 050 000-10 10 2
Cleveland 030 010 000-4 8 0
Singer 14-4 et Torborg; Wilcox 5-4, Timmerman 5, Kekich 5 et Ellis. Cir.: Cal: Pinson 7, Oliver 9; Cle: Chambliss 4.
Cal.: 010 100 001 2-5 12 0
Cleve. 002 001 000 0-3 7 1
Lange, Barber 1-1 S, Sells 10 et Stephenson, Torborg 7, Kusner 9; Bosman, Hilgendorf 7, Johnson 4-5 9 et Ashby. Cir.: Cal: Scheinblum 2; Cle: Gamble 13.

Oakland 000 110 003 1-6 11 1
Baltimore 400 000 001 0-5 10 1
Hamilton, Pina 5, Lindblad 7, Fingers 1-5 9 et Fosse; Jefferson, Watt 7, Jackson 9, Reynolds 5-4 9 et Williams, Hendricks 10, C.: Oak: Bando 10, Tenace 14; Mal: Baylor 4.

Detroit 000 100 110-3 12 0
K. City 000 000 000-0 9 0
Strahler 3-2, Hiller 7 et Freehan; Drago 9-8, Dal Canton 8 et Healy.

2ème partie
Boston 000 000 010-1 5 2
Chicago 200 130 00x-6 10 0
Pattin 8-11, Newhauser 5 et Fisk; Stone 4-4, Acosta 8 et Hermann. Cir.: Chi: May 8, Bradford 3.

Deuxième partie
Boston 020 000 000 9-11 16 0
Chicago 000 002 000 0-2 4 1
Culp, Moret 3-0 7 et Montgomery; Johnson, Gossage 6, Forster 3-2 6, Kealey 10 et Brinkman, Hermann 6. C.: Bos: Montgomery 4; Chi: Bradford 4.

3ème partie
Texas 000 200 020-4 10 0
Milwaukee 310 020 00x-6 6 1
Bibby 2-3, Paul 8 et Suarez; Slaton 6-6, Linzy 8 et Porter. Cir.: Mil: Briggs 10, May 14.

Deuxième partie
Texas 010 200 000-3 9 1
Milwaukee 401 020 00x-7 9 0
Kremmel 0-2, Goglewski 1, Allen 6 et Billings; Short, Lockwood 4-4 4 et Elie Rodriguez. Cir.: Mil: May 15, Scott 11.

New York 003 003 001-7 15 0
Minnesota 000 000 000-0 4 3
Stottliemyre 11-7 et Munson; Bane 0-1, Goltz 4, Sanders 7 et Mitterwald. Cir.: NY: White 10, Munson 12.

LIGUE NATIONALE
Houston 010 103 013-9 14 2
Montréal 021 100 300-7 11 3
Forsch, Richard 7, York 7, Reuss 11-5 8 et Jutze; McAnally, Jarvis 7, Marshall 7-6 8 et Buccabella. Cir.: Hou: Cedeno 2 15, Rader 13; Mi: Bailey 17.

Cincinnati 002 000 110-4 9 0
Philadel. 000 000 000-0 4 1
Billingham 12-5 et Bench; Twitchell 6-3, Scarce 8, Wilson 9 et Boone.

Atlanta 010 102 000-4 9 1
New York 000 010 000-2 8 0
Niekro 9-4 et Oates; Stone 4-3, McAndrew 8 et Hodges. Cir.: Atl: Baker 7, Aaron 2 23.

St-Louis 200 000 200-4 10 1
S. Fran. 000 013 10x-5 15 3
Wise, Hrabosky 6, Granger 2-3 7, Folkers 7, Segui 8 et Simmons; Bradley 8-7, Sosa 8 et Rader.

Chicago 000 020 000-2 4 0
San Diego 000 010 12x-4 12 2
Hooton 8-7 Bonham 8 et Hundley; Jones 2-2 et Kendall. Cir.: SD: Grubb 4.

Hank Aaron plus qu'à 18 circuits du record établi par Babe Ruth

La PRESSE ASSOCIEE

Hank Aaron a claqué les 695ème et 696ème circuits de sa carrière dans les ligues majeures, hier, et les Braves d'Atlanta ont vaincu les Mets de New York 4-2.

Aaron a réussi ses deux circuits contre son ancien coéquipier George Stone à la quatrième et à la sixième. Il ne lui manque plus que 18 pour égaler le record de 714 établi par le célèbre Babe Ruth.

Dans les autres matches de Ligue nationale, les Astros de Houston ont disposé des Expos de Montréal 9-7, les Padres de San Diego ont vaincu les Cubs de Chicago 4-2, les Reds de Cincinnati ont blanchi les Phillies de Philadelphie 4-0, les Dodgers de Los Angeles ont battu les Pirates de Pittsburgh 3-2, et les Giants de San Francisco ont surclassé les Cardinals de St-Louis 5-4.

Dans la Ligue américaine, les Yankees de New York ont eu raison des Twins du Minnesota 7-0, les Tigers de Detroit ont défait les Royals de Kansas City 3-0, les Angels

Tournoi de Wimbledon un succès malgré l'absence des pros

LONDRES (Reuter) — Malgré l'absence de plus de 70 joueurs affiliés à l'Association des tennis professionnels (ATP), le tournoi de Wimbledon 1973 a été un succès.

On avait pu craindre, après le retrait de l'Américain Stan Smith—tenant du titre—et de confort (ils ont décidé de boycotter le tournoi en raison de l'interdiction faite par la Fédération internationale de tennis sur gazon—ILFT—au Yougoslave Nikola Pilic de participer à celui-ci) pour l'intérêt de la compétition.

Les spectateurs sont venus en grand nombre, et le total d'entrées n'est dépassé que par celui enregistré en 1967, année record. Comme le disait un officiel en contemplant les gradins bien garnis: "Cela montre que nous pouvons nous passer de ces professionnels".

Ce "nous" signifie Wimbledon, mais pas le tennis en général, qui sont deux choses bien différentes.

Un journaliste britannique a écrit pendant les championnats que si on donnait des raquettes à deux chimpanzés et les faisait jouer sur le court central de Wimbledon, la foule accourrait pour assister au spectacle. C'est une autre façon de dire que la tradition de Wimbledon compte plus que la qualité du jeu.

Qualité

Il ne fait aucun doute que l'absence des joueurs de l'ATP s'est reflétée sur la qualité du jeu dans les simples-messieurs. La finale entre le Tchecoslovaque Jan Kodeš et le Soviétique Alex Metreveli a été médiocre, si l'on tient compte du fait qu'il s'agit là du plus important tournoi du monde.

Il y a eu certes des mouvements enthousiastes dans la foule, mais ils ont été dus plutôt à des lycéennes excitées par la plastique du Suédois Björn Borg qu'à des phases de jeu de qualité. La présence de l'Anglais Roger Taylor en demi-finale y a également contribué pour quelque chose.

Le tournoi féminin a pu se dérouler normalement et l'Américaine Billie Jean King a établi un record en enlevant sa cinquième victoire aux dépens de sa jeune compatriote Chris Evert (E-U) 6-0, 7-5, dépassée par l'importance de l'enjeu.

de la Californie ont remporté des victoires successives de 10-4 et 5-3 contre les Indians de Cleveland, les Brewers de Milwaukee ont battu les Rangers du Texas 6-4 et 7-3, les Athletics d'Oakland ont triomphé des Orioles de Baltimore 6-5 et les White Sox de Chicago ont défait les Red Sox de Boston 6-1 avant de s'incliner 11-2.

Le frappeur auxiliaire Chris Arnold a produit le point victorieux pour les Giants avec un ballon sacrifice à la septième manche.

La recrue Randy Jones a alloué seulement quatre coups sûrs et a frappé un simple d'un point pour San Diego.

Johnny Bench a dirigé l'attaque des Reds avec un simple de deux points à la troisième manche. Jack Billingham a limité les Phillies à quatre coups sûrs et a inscrit un cinquième blanchissage à sa fin.

Willie Davis a cogné son 12ème circuit de la saison à la 12ème manche pour aider les Dodgers à balayer les honneurs de leur série de trois matches contre les Pirates.

Matty Alou s'est signalé

dans les camps des Yankees en produisant trois points. Roy White et Thurman Munson ont réussi des coups de circuit pour New York.

Willie Horton, Aurelio Rodriguez et Mickey Stanley ont produit les trois points des Tigers. Mike Strahler, dont le contrat a été acheté récemment de l'équipe de Toledo, de la Ligue internationale, a mérité sa troisième victoire de la saison.

C'est un circuit de deux points de Rich Scheinblum à la 10ème manche qui a permis aux Angels de gagner le deuxième match de leur programme double contre Cleveland. Vada Pinson et Bob Oliver ont réussi des circuits dans la première rencontre.

John Briggs et Dave May ont produit trois points chacun pour Milwaukee dans la première rencontre. May et George Scott ont réussi des circuits consécutifs dans le deuxième match.

Carlos May a produit trois points à l'aide d'un double et d'un circuit dans le premier match du programme double opposant les Red Sox aux White Sox.

Baseball

LIGUE EASTERN

Division Nationale	G	P	May	Diff.
Trois-Rivières	44	36	350	—
Reading	41	39	350	1
Sherbrooke	38	35	321	2 1/2
Québec	38	38	300	4

Division Américaine

	G	P	May	Diff.
Pittsfield	42	34	353	—
West Haven	42	38	352	2
Waterbury	33	43	424	9
Bristol	29	48	377	13 1/2

hier

Sherbrooke 8, Trois-Rivières 7
Bristol 4, Québec 3
West Haven 4-2, Reading 0-7
Waterbury 1, Pittsfield 2

Samedi

Trois-Rivières 4-0, Sherbrooke 5-1
Bristol 3, Québec 1
West Haven 7, Reading 11
Waterbury 6, Pittsfield 5

Ce soir

Trois-Rivières à Sherbrooke
Bristol à Québec
West Haven à Reading
Waterbury à Pittsfield

LANCURES PROBABLES

Le sport métropolitain

Villes frontalières

ROCKISLAND, (MD) — Les personnes intéressées à avoir du hockey calibre junior au cours de l'hiver prochain sont conviées à une réunion qui aura lieu jeudi soir le 12 juillet à compter de 20h. à l'hôtel Del Monty. Ce sera l'unique assemblée, car par la suite la franchise sera retirée pour un an. L'on sait que la plupart des autres équipes ont décidé de retourner dans la ligue, mais pour ce qui est des Jets de Rock Island, il y a plusieurs directeurs qui ne sont pas intéressés à continuer.

Rappelons que cette équipe de calibre Junior C a vu le jour grâce à l'ex-échevin Pierre Lavallée de Stanstead il y a deux ans. Cette année, Pierre Lavallée agissait comme gérant général alors que l'échevin Albert Siméon de Rock Island en a assumé la présidence en fin de saison lorsque le président Gerald Clark également échevin de Rock Island a abandonné l'équipe vers la fin de la saison. Les Jets ont attiré près de 10,000 personnes en deux saisons et pour diriger une équipe de ce calibre il en coûte environ \$3,000 par année. Soulignons que l'équipe n'a aucune dette, que l'équipement est réparé et qu'il y a environ \$150 en caisse.

STANSTEAD, (MD) — Les Pirates de la ligue de balle-molle Molson ont infligé un premier revers aux Braves du pilote Durocher qui n'avait pas perdu une seule joute à date. Par ailleurs les Nordiques ont remporté leur troisième victoire de la saison en triomphant des Pirates 18 à 6 au cours d'une joute régulière.

Richmond

RICHMOND, (SB) — La Caisse Pop de Richmond a connu sa cinquième victoire en six joutes vendredi soir à Windsor contre l'équipe de l'endroit dans la ligue junior intercity. Le pointage s'est terminé par une fiche de 9-3 en faveur du Richmond. Mentionnons que la seule défaite de la Caisse Pop a été enregistrée contre l'équipe de Windsor.



En première nord-américaine, les spectateurs ont quand même pu assister à des compétitions de ces bateaux de caoutchouc qui ont quelquefois offert des scènes intéressantes. (Photo La Tribune, par Roger Le Clerc)

Sixième victoire pour Mercure

DRUMMONDVILLE (MD) — C'est devant environ 200 personnes que Gilles Mercure remportait une sixième victoire au détriment des Jets de St-Amand. C'est par un blanchissage que Mercure a porté sa fiche à six victoires et une défaite en permettant au Royal Jr. de l'emporter 6-0 et en n'accordant que trois coups sûrs à l'adversaire.

C'est Denis Cardin qui a ouvert le pointage en passant le marbre sur un double au champs gauche de Richard Marquis. Le Royal Jr. prenait l'avance. A la quatrième manche René Dionne marquait à son tour sur un simple de Lapointe qui se transforma en un deux buts à la suite d'un erreur au champs. Drummondville compléta son pointage à la sixième

manche alors que Luc Lapointe se distingua particulièrement en marquant lui-même un point et en faisant passer le marbre à Ronald Duhamel et René Dionne. Lapointe avait frappé un simple mais a quand même fait produire deux points. L'autre point de cette manche fut compté par Serge Jutra.

Pour ce qui est des Jets, la partie se caractérise par de brèves apparitions au bâton et de rares visites sur les buts. Le sommaire de la partie se lit comme suit: le Royal Jr. a marqué six points, a enregistré sept coups sûrs et n'a commis aucune erreur. Pour ce qui est des Jets, ils n'ont pas réussi à déjouer la défensive du Royal, ils ont réussi trois coups sûrs et commis trois erreurs.

300 plongeurs de partout au Québec, au lac Orford

MAGO, (RLC) — Environ 300 plongeurs sous-marins, venus de tous les coins de la province, participaient dimanche à une journée anti-pollution sur les eaux du lac Orford, près de Magog.

Cette journée, organisée par l'école professionnelle de plongée sous-marine les Piranhas Inc., de Montréal, a regroupé ainsi des plongeurs des Ambulanciers St-Jean, de la section de plongée sous-marine de la Sûreté du Québec, des plongeurs venaient également de l'Université de Montréal, d'Air Canada et d'à peu près tous les corps de plongée importants du Québec.

Cette journée avait pour but premier de dépolluer le lac Orford. En fait, ce lac n'a pas été choisi parce qu'il était particulièrement pollué, mais simplement parce qu'il offrait les avantages certains pour la plongée de cette envergure. C'est la première fois qu'une telle expérience est tentée et le succès qu'elle a remporté laisse entrevoir la possibilité de plusieurs autres.

Plus de 25 clubs de plongée du Québec participaient donc à cette journée qui a rapporté plusieurs fruits. D'abord et avant tout, les abords du lac Orford ont été nettoyés de leurs déchets, tels silencieux, barils, bouteilles, etc.; ensuite la population de la région a été sensibilisée à ce problème de la pollution qui devient de plus en plus important dans la région.

Walker 8, Marquis 3

RICHMOND, (SB) — La Walker a défait le Marquis 8-3 lors du dernier programme double de la ligue de Fastball O'Keefe. Richard Thibeault a frappé deux coups sûrs pour faire produire deux points à l'équipe gagnante, alors que son coéquipier Gilles Deschambeault frappa également deux coups sûrs. Charlie Nixon fut le lanceur gagnant, alors que Luc Létourneau fut le perdant.

Spectacle nautique... réduit

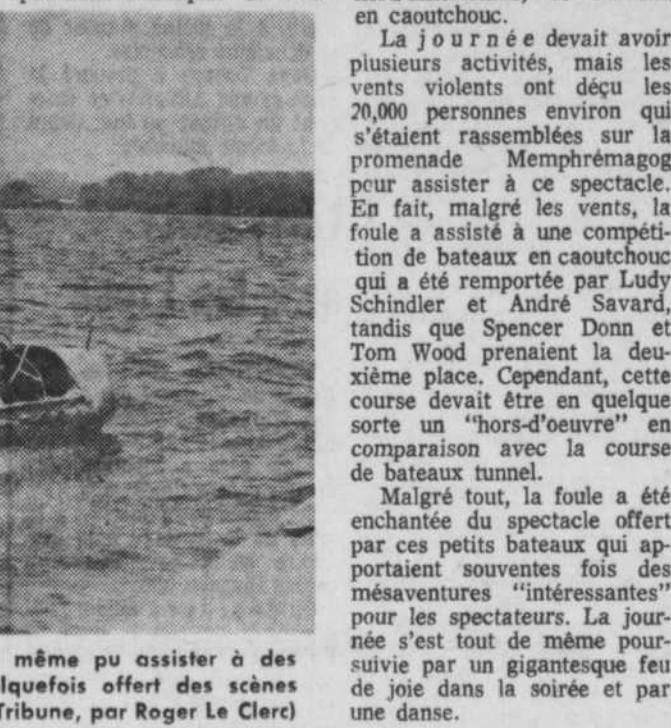
MAGOG (RLC) — Les vents violents et de hautes vagues ont empêché dimanche la tenue sur le lac Memphrémagog du spectacle nautique.

Ce qui devait être l'un des spectacles nautiques de l'an-

née à Magog, avec courses de haute catégorie avec les bateaux tunnels, avec également démonstrations d'adresse, s'est en fait résumé à une compétition, en première nord-américaine, de bateaux en caoutchouc.

La journée devait avoir plusieurs activités, mais les vents violents ont empêché 20,000 personnes environ qui s'étaient rassemblées sur la promenade Memphrémagog pour assister à ce spectacle. En fait, malgré les vents, la foule a assisté à une compétition de bateaux en caoutchouc qui a été remportée par Rudy Schindler et André Savard, tandis que Spencer Donn et Tom Wood prenaient la deuxième place. Cependant, cette course devait être en quelque sorte un "hors-d'œuvre" en comparaison avec la course de bateaux tunnel.

Malgré tout, la foule a été enchantée du spectacle offert par ces petits bateaux qui apportaient souventes fois des mésaventures "intéressantes" pour les spectateurs. La journée s'est tout de même poursuivie par un gigantesque feu de joie dans la soirée et par une danse.



(Photo La Tribune, par Roger Le Clerc)

Remise de gilets

On ne manquera pas de gilets aux services récréatifs. En effet, M. André Benoit, gérant de H. Croteau Ltée, a remis à Mme Lise Emond, responsable de l'Information et des relations publiques des Services récréatifs et communautaires de Drummondville, 1,000 gilets à l'intention des jeunes pour la saison estivale.



d'entraînement au stade de la rue Cockburn. John Nocé précise en quoi consiste le défi: ce n'est pas qu'il n'y a pas de bons joueurs au contraire, c'est plutôt une ques-

tion de climat qui fait que nos joueurs sont défavorisés en comparaison de ceux qui bénéficient d'un climat chaud durant toute une année. Aussi de dire John Nocé: "Les gens de Drummondville doivent être félicités de l'idée qu'ils ont eu de permettre à leurs jeunes de se familiariser avec les bases, avec les règles fondamentales du baseball. Même d'où je viens, (Californie) les connaissances fondamentales sont pauvres à cause d'un manque d'instructeurs".

Continuant sur son élan, le populaire instructeur affirmait que le résultat immédiat de cette idée serait qu'il y aurait 24 joueurs mieux préparés pour le junior à cause même des bases qu'ils auront acquises. D'ailleurs ils devront mettre en pratique leurs connaissances durant l'été

LA TRIBUNE économique

Ventes records d'automobiles pour juin et pour le premier trimestre de 1973

TORONTO (PC) — Les principaux fabricants canadiens d'automobiles rapportent des ventes records pour le mois de juin et pour le premier trimestre de 1973.

La société General Motors du Canada a enregistré le plus grand nombre de ventes de véhicules de son histoire en juin avec 49,335 unités, une hausse de 31.2 pour cent par rapport à juin 1972. Les ventes totales pour le premier

semestre de 1973 marquent une hausse de 32.4 pour cent par rapport à l'an dernier avec 242,814 unités.

Pour sa part, la société Ford du Canada a vendu 30,399 autos et camions en juin, comparativement à 28,492 en juin 1972. Le total du premier semestre se chiffre par 169,030, au regard de 142,546 l'année précédente.

La société Chrysler du Canada rapporte 19,831

automobiles vendues en juin, comparativement à 16,770 durant le même mois l'année dernière. Les ventes de camions sont passées de 1,701 en juin 1972 à 3,307 en juin 1973. Les ventes d'automobiles pour le premier semestre ont atteint 116,665, comparativement à 84,275, et les ventes de camions ont atteint 18,499, comparativement à 14,448 au premier semestre de l'an dernier.

American Motors du Canada rapporte son plus

haut total de ventes pour le mois de juin depuis huit ans avec 3,008 unités, comparativement à 1,821 en juin 1972. Au premier semestre, les ventes d'automobiles ont atteint 20,889 en hausse de 48.9 pour cent, et les ventes de jeeps sont passées de 1,037 à 1,995.

Enfin, Volvo Canada a déclaré que ses ventes pour le premier semestre étaient un record avec 5,250 unités, au regard de 4,807 l'année passée.

Le rythme des échanges, toujours au ralenti

Par SANDRA INGALSBÉ DE LA PRESSE CANADIENNE

Les marchés boursiers donnaient cette semaine très peu de signes d'une rupture avec la tendance qui prédomine depuis le début de cette année. Les aurifères ont monté en flèche, tandis que dans les autres compartiments la tendance demeurait lourde.

De l'avis des observateurs, le rythme des échanges, déjà faible, a encore été ralenti par deux jours fériés: la fête de la Confédération, au Canada, et celle de l'Indépendance aux États-Unis.

Après une chute vertigineuse en début de semaine, les prix ont continué de fléchir graduellement, en dépit de quelques faibles reprises ici et là. La vigueur renouvelée de la demande de l'or a entraîné une flambée des cours des aurifères vendredi et l'indice prenait près de 21 points à la Bourse de Toronto, clôturant à 327 points, soit une hausse totale pour la semaine de 25.13 points.

Le relèvement des taux de l'intérêt aux États-Unis a fait fléchir le marché de New York, lundi. Les bourses canadiennes ont emboîté le pas, les opérateurs ayant estimé que les taux de l'intérêt au Canada se mettraient au diapason américain.

Les observateurs estiment que les nouvelles en ce moment ne sont pas de nature à stimuler la demande. Les abattements fiscaux votés mercredi par le Parlement au profit des firmes canadiennes de production étaient attendus depuis quelque temps déjà, ce qui a eu peu de répercussions sur le marché.

L'indice des Industriels à la Bourse de Toronto a continué de fléchir tout au long de la semaine, pour clôturer en baisse de 2.62 points à 205.73. Aux Bourses canadienne et de Montréal, l'indice composé a reculé de 2.39 points à 213.80, tandis que l'indice des 30 industrielles de Dow Jones, à New York, lâchait 21.60 points à 870.10, dans un marché peu animé.

Pas de panique

Les observateurs pensent que les marchés boursiers au Canada ont assez bien résisté à la tendance baissière de New York. Ils s'empressent d'ajouter toutefois que toute reprise réelle est tributaire des bourses américaines. A leur avis, la faiblesse des volumes et les fluctuations étroites des cours dénotent l'absence de panique, mais aussi un manque d'intérêt de la part des investisseurs.

Personne cependant ne se hasarde à prédire quand ces investisseurs réintégreront le marché.

Pour la firme Wood Gundy Ltd, la phase IV des contrôles économiques aux États-Unis, constitue la grande inconnue de la place boursière.

"L'abolition partielle des contrôles des dividendes aux États-Unis n'a été qu'un maillon dans la chaîne d'événements nécessaires pour provoquer un retournement de situation à la Bourse. Parmi les autres maillons nécessaires il faut noter le renforcement du dollar américain, la fin du cauchemar de Watergate, un ralentis-

sement des pressions inflationnistes et de la spéculation sur les denrées, ainsi qu'une récolte d'été abondante".

Les valeurs pétrolières étaient en baisse, malgré de légers gains occasionnels enregistrés en semaine. Les métallurgiques se sont raffermies à la fin de la semaine par suite d'une demande sur les marchés mondiaux. L'indice des pétrolières à la Bourse de Toronto a clôturé la semaine à 210.99, avec une baisse de 2.48 points, tandis que celui des métaux de base s'inscrivait à 100.59 points, en baisse de .52.



M. "LEN" CHARTIER co-propriétaire du garage Charland Chevrolet Oldsmobile, situé à Granby, Qué., et concessionnaire autorisé Cadillac, Oldsmobile, Chevrolet et camions Chevrolet, invite cordialement ses clients et amis de Granby et de toute la région à venir le rencontrer en tout temps. "Len" se fera un plaisir de discuter d'automobile avec vous et avec ses 22 ans d'expérience il saura vous conseiller judicieusement. Il vous attend au 555, boul. Boivin, Granby, pour un rendez-vous, téléphonez à (514) 378-3961, à frais virés. Vous trouverez également un numéro inscrit dans l'annuaire de Sherbrooke... c'est une invitation de plus. C. 79019

Au cours des quatre séances de la semaine, les échanges ont été faibles à la Bourse de Toronto où le volume s'est inscrit à 6.83 millions d'actions, d'une valeur de \$57.18 millions, contre 10.81 millions d'actions d'une valeur de \$77.77 millions la semaine précédente.

Aux Bourses canadienne et Montréal, le volume

combiné s'est inscrit à 3.77 millions d'actions, évaluées à \$22.37 millions, contre 5.05 millions d'actions d'une valeur de \$20.08 millions la semaine d'avant.

Sur les deux places boursières, les pertes l'emportent sur les gains par 221 à 127, avec 106 valeurs demeurées inchangées.

COMPTABLES AGRÉÉS

DE LA REGION DES CANTONS DE L'EST

Membres de l'Institut des Comptables agréés de Québec. Directeur administratif,

C. D. MELLOR, C. A. 630 ouest, rue Logoucheville, Montréal.

SHERBROOKE

Bélanger, Saint-Jacques Sirois, Comtois & Cie Comptables agréés

234, avenue Dufferin, Suite 100 Lac-Mégantic — 383-0411

Bessette, Dion, Tanguay, Daigneault & Associés Comptables agréés

1552 ouest, rue King Sherbrooke — 569-5141

HEBERT, ROY, BEAUDOIN CROTEAU & ASSOCIÉS Comptables agréés

37, rue Brooks Tél.: 563-4111 — Sherbrooke

LAROCHELLE, SAVARD GOSSELIN & GOSSELIN Comptables agréés

Associés de Samson, Bélair, Côté, Lacroix, C. A. Sherbrooke, Montréal, Québec, Rimouski, Trois-Rivières et Ottawa

108 nord, Wellington — 563-8663

ROGER VAILLEUX Comptable agréé

2185 ouest, rue King 567-5882

COOPERS & LYBRAND

Comptables agréés 104 nord, rue Wellington Sherbrooke, 569-4301

Halifax, St-Jean, Sept-Îles, Québec, Sherbrooke, Montréal, Ottawa, Toronto, Hamilton, Kitchener, London, Windsor, Winnipeg, Regina, Saskatoon, Weyburn, Calgary, Edmonton, Vancouver, et dans les principales villes du monde.

SIMONEAU, CHARPENTIER RODRIGUE & ASSOCIÉS Comptables agréés

Hector Simoneau, C. A. André P. Charpentier, C. A. René Rodrigue, C. A. 235 ouest, rue King Sherbrooke — Tél.: 563-7444

ANDRÉ TROTTIER & CIE Comptables agréés

1576 ouest, rue King Sherbrooke — 569-2548 Asbestos, 215, Chassé 879-4919

GRENIER, OUELLETTE ET ASSOCIÉS Comptables agréés

400, rue Alexandre — Sherbrooke Tél.: 562-9612 — 562-7041

THETFORD MINES Thérberge & Daigle Comptables agréés

936, Avenue Labbé 335-7511

LaRUE, Gourdeau & Associés Comptables agréés

René LaRue, ass. résident, 39, St-Joseph ouest Tél.: (418) 338-4111

"C'était un défi à relever...et je suis satisfait"

DRUMMONDVILLE, (MD) — "C'était un défi à relever et après deux semaines d'activités je suis très satisfait du progrès réalisé: ils essayent beaucoup, ils veulent beau-

coup", de dire John Nocé instructeur de l'école de Baseball du Drummondville Olympique parlant des 24 jeunes qui participent journalièrement entre 11 et 2 heures à des séances

d'entraînement au stade de la rue Cockburn.

John Nocé précise en quoi consiste le défi: ce n'est pas qu'il n'y a pas de bons joueurs au contraire, c'est plutôt une ques-

tion de climat qui fait que nos joueurs sont défavorisés en comparaison de ceux qui bénéficient d'un climat chaud durant toute une année. Aussi de dire John Nocé: "Les gens de Drummondville doivent être félicités de l'idée qu'ils ont eu de permettre à leurs jeunes de se familiariser avec les bases, avec les règles fondamentales du baseball. Même d'où je viens, (Californie) les connaissances fondamentales sont pauvres à cause d'un manque d'instructeurs".

Continuant sur son élan, le populaire instructeur affirmait que le résultat immédiat de cette idée serait qu'il y aurait 24 joueurs mieux préparés pour le junior à cause même des bases qu'ils auront acquises. D'ailleurs ils devront mettre en pratique leurs connaissances durant l'été



"Concentration, concentration... le baseball, ça ne se joue pas d'une façon automatique; ça se pense..." d'expliquer John Nocé. (Photo Michel Dionne, La Tribune)

Cette semaine dans

LE PETIT JOURNAL

Service à domicile 25¢ • E.-U.: 30¢ • Montréal - 47ème année - No 35 • Semaine du 15 au 21 juillet 1973

MADAME X CONTINUE SON RÉCIT SUR LES ATROCITÉS DANS LES CAMPS NAZIS

lire en pages 2 et 3

REVELATIONS FRANCHES ET BRUTALES

LES INFIRMES ET LA SEXUALITÉ

569-9501 — A VENDRE — 569-9501 — A ACHETER — 569-9501 — A LOUER — 569-9501 — A ECHANGER — 569-9501

points à l'usage

Shamrock APP.
QUARTIER OUEST et EST
meublés, 3, 4, 5 et 6 pces, meublés ou non,
es.
r de \$85. par mois. S'adresser:
ST, 1150, RUE BLAIS, app. 1 — 562-5435

31 Logements à louer

BOY
TRANSPORT
DEMEGEMENT
local et longue distance

AGENCE **ATLAS** ASSURANCES
P2893-M. 20 juillet

DEMEMAGEMENT


 trepôt sûr pour meubles et autres. Emballages ultra-modernes sur place.
RAOUL MARTINEAU INC.
 United Van Lines Tél. 560-0021

2958—M 31 juillet (A)
es. très propre, 220. 3 PCES, dans l'est, entrée lavez-
e. 1403 Champlain cheuse, androi tranquille. TEL: 563-
e s. 272. —A-31126-12 juil.
—A-31322-13 juil.
RUE LAURIE — 3 pces, salon
double, très propre, 220. cournaise
fournie \$75. 1er étage. 569-7754.
A-31126-11 juil.

AGENCEMENT
VILLAGE -
EPOUSAGE
ON LINES
569-5555
- M 31 juillet (A)

—A-30624-14 juil.
3 PCES, 220, eau chaude et annexe à l'huile fournis. Prés église Ste-Jeanne d'Arc, 1100, Lincoln. A-2856-19 juil

ANNONCES CLASSEES

LANCER

PROBLEME 556

[illegible]

0	0	0	0	0
0	0	0	0	0
0	0	0	0	0
0	0	0	0	0
0	0	0	0	0

Black	White	White	White	White
Black	White	White	White	White
White	White	White	White	White
Black	White	White	White	White
Black	White	White	White	White

HORizontalement
ne sont pas mariés.

és par les passions.
 cal. — Titre féodal de certains seigneurs.
 ce. — Exposer au grand air. — Préposi-
 qui marque la raison.
 e métallique qui est frappée par un mar-
 — Etre convenable.
 im indéfini. — Conscience tumultueuse.

de départ de chaque chronologie parti-
e. — Retirerai.
iné de Charles X, qui commanda l'expé-
d'Espagne (1823).
tat du jeu des organes, concourant au dé-
pement et à la conservation du sujet. —
sionnaire, etc.

VERTICALEMENT
 une forteresse de Rome. — **Animal** mon

ait dehors, écarterait.
blanche. — Situation pénible et incom-
siaslique. — Petit cours d'eau.
ndre, en parlant des étoffes. — Etre à
m féminin.

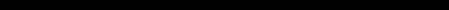
la tête. — Du verbe être. — Article com-
munaison de verbe. — Personnes qui ont de
raison pour certaines choses.

PROBLEME 555

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	M	R	G	A	S	I	N					
2	C	E	-	-	-	-	-					

4	O	G	N	E	M	E	N	E	E
5	A	R	F	E		M	E	M	E
6	L	E	V	A	I	A	X	L	
7	O	D	N	T	A	L	G	I	E
8	A	L	E		A	L	I	E	N
9	A	T	A	R	E	N	I	A	
10	N	E	G	R	E	A	L	A	P

11 E T I E D E U R O A
12 P E N S E U R V I E



31 Logements à louer

775 KING, QUARTIER 1-2, 2 pces, non chauffé. 569-1744. A-3125-10 j.

BLAIS EXPRESS INC.
DÉMÉNAGEMENTS - Locaux et bureaux - ENTREPOSAGE - EMBALLAGE - Mayflower Van Lines - 569-3849

32 Locaux à louer et demandés

ES-1-200 à 1,500 pces, idéal pour accommodation, réparation, bureau, entrepôt. Bas à prix. Autre local 1,200 plancher, situés coin King et St-Amand. 562-9633. A-3122-20 j.

LOCAL OU ENTREPOT, 1500 pl. c. de chauffage et terrain 22,000 p. c. de chauffage. 562-9633. A-3122-20 j.

LOCAL COMMERCIAL, 940 pl. c. de chauffage, chauffage, 8170, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

34 Logements chauffés à louer

QUARTIER UNIVERSITAIRE - 4 pces, pces chauffées, eau chaude, chauffage, 8100. 562-9633. A-3122-20 j.

1-3 pces, chauffées, avec garage, 1110, par mois. Quartier Nord. 562-9633. A-3122-20 j.

995 STE-FAMILLE

LOGEMENT 4 pces, chauffées, eau chaude, four, meublé ou non. Libre. Le premier mois gratuit. Concerne. 569-1061. A-3122-20 j.

3 pces, chauffées, eau chaude, électricité, cuisine, salle de bain, mur à poutres, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

QUARTIER UNIVERSITAIRE

APPS. LE CASTEL - 1116 et 1136. Appartements 4 pces, meublés, eau chaude, tapis mur à mur, aspirateur mural, balcon individuel. Prix auto. Libre imméd. Aussi 1-2 et 3 pces meublées. 562-9633. A-3122-20 j.

DOMAINE DAUPHIN INC.

3, 4, 5 pces, meublées ou non. Construction béton.

1022, JOGUES
TEL.: 569-2316-569-1714
2871-M 19 juillet

DÉMÉNAGEMENT

LOCAL - LONGUE DISTANCE
VEILLER DISTRICT
569-3393
ASSURANCE INCLUSE

195, WILSON

près Portland
LUXUEUX 51/2, chauffé, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille.

TEL.: 842-2931
2853-M 19 juillet

QUARTIER OUEST

4 pces, chauffé, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille.

TEL.: 842-2931
2853-M 19 juillet

885 STE-FAMILLE

3 pces, chauffé, eau chaude, four, meublé ou non. Libre imméd. Le premier mois gratuit. Concerne. 569-1061. A-3122-20 j.

1045, STE-FAMILLE

4 pces, chauffé, eau chaude, four, meublé ou non. Libre imméd. Le premier mois gratuit. Concerne. 569-1061. A-3122-20 j.

TARZAN

Alors que Tarzan déplace le couvercle de la cage, des singes préhistoires dirigés par une jeune femme vers lui.

MOCC

7-2
Tu ne me diras pas d'où tu viens...

FERDINAND

2-20
Tu ne me diras pas d'où tu viens...

EB ET FLO

1-20
Tu ne me diras pas d'où tu viens...

1045, STE-FAMILLE

4 pces, chauffé, eau chaude, four, meublé ou non. Libre imméd. Le premier mois gratuit. Concerne. 569-1061. A-3122-20 j.

1045, STE-FAMILLE

4 pces, chauffé, eau chaude, four, meublé ou non. Libre imméd. Le premier mois gratuit. Concerne. 569-1061. A-3122-20 j.

1045, STE-FAMILLE

4 pces, chauffé, eau chaude, four, meublé ou non. Libre imméd. Le premier mois gratuit. Concerne. 569-1061. A-3122-20 j.

34 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

35 Logements meublés à louer

LOGEMENT 2 grandes pces, meublé ou non. Rue Adolphe, 515, par mois. Informations: 562-9633. A-3122-20 j.

36 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

37 Bungalows

ROCK FOREST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

38 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

39 Logements à sous-louer

COUPLE retraité désirerait 1-4 pces ou 4-12 pces, tout ou partiel. Préférence pour 1-2 pces. 562-9633. A-3122-20 j.

40 Chambres à louer

BELLE CHAMBRE moderne, avec prise téléphone, cuisine, toilette, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

41 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

42 Chambre et pension

CHAMBRE à louer avec cuisine, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

43 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

44 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

45 Maisons de campagne

BUNGALOW semi-détaché, 5 et 6 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

46 Chalet à louer

3 CHALETS, 3 chambres à coucher, cuisine, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

47 Vêtements à vendre

BOBES de marinière, taille 12, à vendre. 562-9633. A-3122-20 j.

48 Bicyclettes à vendre

4 BICYCLETES pour hommes et femmes à vendre. 562-9633. A-3122-20 j.

49 Monnaies timbres

PAYONS Plus haut prix pour grandes quantités de timbres. 562-9633. A-3122-20 j.

50 Machines à coudre

SINGER vous offre l'estimation gratuite à domicile, sur la réparation de votre machine. 562-9633. A-3122-20 j.

51 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

52 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

35 Logements meublés à louer

LOGEMENT 2 grandes pces, meublé ou non. Rue Adolphe, 515, par mois. Informations: 562-9633. A-3122-20 j.

36 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

37 Bungalows

ROCK FOREST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

38 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

39 Logements à sous-louer

COUPLE retraité désirerait 1-4 pces ou 4-12 pces, tout ou partiel. Préférence pour 1-2 pces. 562-9633. A-3122-20 j.

40 Chambres à louer

BELLE CHAMBRE moderne, avec prise téléphone, cuisine, toilette, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

41 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

42 Chambre et pension

CHAMBRE à louer avec cuisine, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

43 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

44 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

45 Maisons de campagne

BUNGALOW semi-détaché, 5 et 6 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

46 Chalet à louer

3 CHALETS, 3 chambres à coucher, cuisine, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

47 Vêtements à vendre

BOBES de marinière, taille 12, à vendre. 562-9633. A-3122-20 j.

48 Bicyclettes à vendre

4 BICYCLETES pour hommes et femmes à vendre. 562-9633. A-3122-20 j.

49 Monnaies timbres

PAYONS Plus haut prix pour grandes quantités de timbres. 562-9633. A-3122-20 j.

50 Machines à coudre

SINGER vous offre l'estimation gratuite à domicile, sur la réparation de votre machine. 562-9633. A-3122-20 j.

51 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

52 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

53 Bureaux à louer

CENTRE VILLE KING EST - 3 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

35 Logements meublés à louer

LOGEMENT 2 grandes pces, meublé ou non. Rue Adolphe, 515, par mois. Informations: 562-9633. A-3122-20 j.

36 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

37 Bungalows

ROCK FOREST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

38 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

39 Logements à sous-louer

COUPLE retraité désirerait 1-4 pces ou 4-12 pces, tout ou partiel. Préférence pour 1-2 pces. 562-9633. A-3122-20 j.

40 Chambres à louer

BELLE CHAMBRE moderne, avec prise téléphone, cuisine, toilette, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

41 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

42 Chambre et pension

CHAMBRE à louer avec cuisine, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

43 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

44 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

45 Maisons de campagne

BUNGALOW semi-détaché, 5 et 6 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

46 Chalet à louer

3 CHALETS, 3 chambres à coucher, cuisine, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

47 Vêtements à vendre

BOBES de marinière, taille 12, à vendre. 562-9633. A-3122-20 j.

48 Bicyclettes à vendre

4 BICYCLETES pour hommes et femmes à vendre. 562-9633. A-3122-20 j.

49 Monnaies timbres

PAYONS Plus haut prix pour grandes quantités de timbres. 562-9633. A-3122-20 j.

50 Machines à coudre

SINGER vous offre l'estimation gratuite à domicile, sur la réparation de votre machine. 562-9633. A-3122-20 j.

51 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

52 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

53 Bureaux à louer

CENTRE VILLE KING EST - 3 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

35 Logements meublés à louer

LOGEMENT 2 grandes pces, meublé ou non. Rue Adolphe, 515, par mois. Informations: 562-9633. A-3122-20 j.

36 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

37 Bungalows

ROCK FOREST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

38 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

39 Logements à sous-louer

COUPLE retraité désirerait 1-4 pces ou 4-12 pces, tout ou partiel. Préférence pour 1-2 pces. 562-9633. A-3122-20 j.

40 Chambres à louer

BELLE CHAMBRE moderne, avec prise téléphone, cuisine, toilette, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

41 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

42 Chambre et pension

CHAMBRE à louer avec cuisine, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

43 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

44 Logements chauffés à louer

QUARTIER OUEST - 1074 St-Amand, 4 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

45 Maisons de campagne

BUNGALOW semi-détaché, 5 et 6 pces, chauffées, eau chaude, tapis, planchers, verres, balcon, stationnement, dépendances. Tranquille. 562-9633. A-3122-20 j.

46 Chalet à louer

3 CHALETS, 3 chambres à coucher, cuisine, salle de bain, chauffage, 1110, par mois. 562-9633. A-3122-20 j.

47 Vêtements à vendre

</

100 Hommes demandés

PLANT SUPERINTENDANT PACKAGING INDUSTRY
STARTING SALARY \$10,000. PLUS AREA

We are seeking an individual with managerial capabilities. The successful applicant will be in charge of the entire production function in a medium size packaging plant producing plastic and multiwall paper bags. He will supervise the crew of 100, including several foremen. Duties in the area of labor relations are also involved. Applicants should have PRODUCTION EXPERIENCE preferably but not mandatory in the packaging industry and a SUPERVISORY LEVEL and good formal education with some engineering or technical training, and possess qualities of initiative, drive and leadership. The ability to organize and work effectively with people is a prime requisite. Bilingual mandatory.

LOCATION: East Angus, Province of Quebec.

If interested, please reply in confidence to: Thomas Bonar and Co., "Canada" Ltd., P.O. Box 70, East Angus, Province of Quebec.

Attention M. J. G. Villeneuve Plant Manager

103 Agents-vendeurs

ATTENTION JEUNES ENTREPRENEURS en construction. Main d'œuvre compétente prendra en charge complète, sale de eux, trottoirs de ciment, réparations de tous genres à l'heure ou à forfait. Estimez votre temps.

Tél.: 567-3083 ou 846-4648.

A-31437-11 jult.

104 Hommes-Femmes demandés

DEMANDE couple sans enfants pour concubinage, temps partiel, dans une région industrielle. Conditions de travail excellentes. 6 à 8 heures P.M. du lundi au vendredi.

A-31437-11 jult.

105 Femmes-filles demandées

ETUDIANTES demandées pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

105 Femmes-filles demandées

ETUDIANTE demandée pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

105 Femmes-filles demandées

ETUDIANTE demandée pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

105 Femmes-filles demandées

ETUDIANTE demandée pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

105 Femmes-filles demandées

ETUDIANTE demandée pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

105 Femmes-filles demandées

ETUDIANTE demandée pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

105 Femmes-filles demandées

ETUDIANTE demandée pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

105 Femmes-filles demandées

Secrétaire demandée

Nous recherchons une secrétaire bilingue avec au moins 2 ans d'expérience, soit dans le domaine légal ou l'assurance-vie. Excellentes conditions de travail et salaire selon qualifications. Prière de nous faire parvenir un résumé de vos qualifications au:

Gérant du Personnel,
COMPAGNIE TRUST ROYAL
C. P. 486,
Sherbrooke, Qué.

2987-(A)

108 Couples demandés

COUPLE DEMANDE pour entretien d'habitation à Sherbrooke. Devoir de ménage, cuisine, etc. S'adresser à: 1022 Jolies, apt. 202, 567-2316.

A-31437-11 jult.

111 Emplois demandés

PLASTIQUE sécurisé pour portes, fenêtres, etc. Toutes régions. S'adresser à: 1022 Jolies, apt. 202, 567-2316.

A-31437-11 jult.

133 Education-Instruction

ETUDIANTES demandées pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

133 Education-Instruction

ETUDIANTES demandées pour travail le matin de 8h à midi, bonne condition de travail. S'adresser au Centre de Main-d'Œuvre du Canada, 427 King Est. de 9h à 5h (du lundi au vendredi).

A-31437-11 jult.

152 Garderies

GARDERAI 2 ou 3 enfants à la journée du lundi au vendredi, quartier Est. 569-7020.

A-31437-11 jult.

154 Services divers

CAMP MONIQUE - Lac Brompton 5 ans à 16 ans, à la journée, semaine, 567-3076, 567-1600.

A-30939-9 jult.

154 Services divers

TERRE enrichi pour jardin, parterre, gravier, sable, remblais et pierre concassée.

569-1314.

A-31437-11 jult.

154 Services divers

TERRE enrichi pour jardin, parterre, gravier, sable, remblais et pierre concassée.

569-1314.

A-31437-11 jult.

154 Services divers

TERRE enrichi pour jardin, parterre, gravier, sable, remblais et pierre concassée.

569-1314.

A-31437-11 jult.

154 Services divers

TERRE enrichi pour jardin, parterre, gravier, sable, remblais et pierre concassée.

569-1314.

A-31437-11 jult.

154 Services divers

TERRE enrichi pour jardin, parterre, gravier, sable, remblais et pierre concassée.

569-1314.

A-31437-11 jult.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,099.
KAWASAKI 500cc 1971 \$699.
KAWASAKI 350cc 1972 Trail \$599.
HONDA 65cc 1969 \$175.
HONDA 125cc 1973 \$599.
HONDA 175cc 1970 \$325.
SUZUKI 90cc 1972 \$225.
SUZUKI 250cc Moto Cross 1972 \$599.
SUZUKI 125cc, 1972, Trail 4-3 \$499.

175 Motocyclettes Scooters

T-SHIRT KAWASAKI GRATUIT

AVEC L'ESSAI D'UNE KAWASAKI AUCUN ACHAT REQUIS

KAWASAKI 90cc 1972 \$319.
KAWASAKI 75cc Mini 1972 \$199.
KAWASAKI 125cc 1972 Trail \$499.
KAWASAKI 175cc 1972 Trail \$549.
KAWASAKI 350cc 1972 \$699.
KAWASAKI 500cc 1972 (1,700 milles) \$1,0

Stanfield donne son appui au projet d'un port pour pétrolier au Québec



Robert Stanfield

RIMOUSKI (PC) — Le chef du parti conservateur, M. Robert Stanfield, est d'avis qu'un port pour pétroliers dans la région du Bas-Saint-Laurent serait rentable et contribuerait largement à relever l'économie de l'Est du Québec.

Il ajoute cependant qu'avant de mettre en marche un tel projet, les experts devraient poursuivre des études approfondies sur tout ce qui regarde la protection du milieu.

La collision survenue, mardi dernier, entre le pétrolier libérien *Spyridon* et le cargo *Florence*, aux Escoumins, à 150 milles à l'est de Québec, devrait inciter les autorités à agir avec prudence.

Selon le chef de l'opposition

aux Communes, le Saint-Laurent représente une voie fluviale trop vitale au Québec pour risquer de la rendre inutilisable.

M. Stanfield a été amené samedi à se prononcer sur ce projet qui suscite maints commentaires et dont la réalisation a déjà été acceptée par le gouvernement du Québec, au cours de la mini-tournée qu'il effectue dans l'est du Québec.

Il a suggéré que le port en eau profonde soit aménagé soit à Gros-Cacouna, soit à Grande-Ile, dans le Bas-Saint-Laurent.

ILES DE LA MADELEINE (PC) — Le chef de l'opposition, M. Robert Stanfield, a joué au touriste en fin de se-

maine en Gaspésie et aux Îles-de-la-Madeleine où s'est présenté comme "un enfant de la place" et a réclamé l'appui à son parti.

La mini-tournée de l'homme politique s'est limitée à des rencontres "à la bonne franquette" avec des gens déjà rassemblés dans des manifestations sportives et sociales.

M. Stanfield a souligné qu'il est un homme de la Nouvelle Écosse, tout près à l'est de cette région, qu'il en connaît les problèmes.

Il a sollicité, de ce fait, la faveur des électeurs à l'endroit de son parti susceptible, a-t-il dit, de proposer des remèdes plus efficaces aux problèmes économiques, notamment pour ce qui est de l'industrie de la pêche.

L'ancien avocat personnel de Nixon n'appuyera pas la version de Dean

NEW YORK (AFP) — Dans sa dernière livraison, l'hebdomadaire américain *Newsweek* affirme que M. Herbert Kalmbach, l'ancien avocat personnel du président Nixon n'appuyera pas dans sa déposition devant la commission sénatoriale d'enquête sur l'affaire du Watergate la version de John Dean, suivant laquelle le président était au courant des tentatives d'effacement de l'affaire.

En revanche, soutient *Newsweek*, M. Kalmbach a déjà reconnu devant les enquêteurs de la commission que:

— M. John Ehrlichman, l'ancien conseiller présidentiel pour les Affaires intérieures, avait approuvé le soutien financier aux sept prévenus après la découverte du cambriolage de juin 1972.

— John Dean, appuyé par M. John Mitchell, l'ancien ministre de la Justice, avait insisté auprès de lui pour ramasser les fonds nécessaires à faire taire les sept accusés pendant le procès criminel de janvier dernier.

— "B-b" Haldeman, l'ancien directeur de cabinet du président, lui avait demandé de placer plus d'un million de dollars provenant des fonds de la campagne électorale dans divers coffres-forts à travers le pays.

Newsweek rapporte également que Kalmbach a reconnu avoir collecté de l'argent pour obtenir le silence des espions-cambrioleurs du Watergate pendant le mois d'août 1972, à la demande de John Dean.

Opérations
D'après *Newsweek*, le déroulement des opérations — d'après Herbert Kalmbach du moins — s'est déroulé ainsi:

Dix jours après le cambriolage du siège central du Parti démocrate, dans l'immeuble du Watergate, John Dean convoqua Kalmbach à Washington pour discuter la question des cautions des prévenus, le soutien financier de leurs familles et leurs frais de justice. Par la suite, Kalmbach demanda à M. Maurice Stans, chargé de réunir les fonds pour la campagne de réélection du président, de lui remettre à cette fin en argent comptant tous les fonds qu'il pouvait. Il assure qu'il n'a pas révéler à Stans à qui étaient destinés lesdits fonds et que Stans lui donna \$85,000.

Le jour suivant Dean choisit Anthony Ulasewicz, un ancien policier new-yorkais, pour servir de distributeur des sommes allouées à chacun des prévenus. Cette version de Kalmbach contredit celle que Dean a donnée devant la commission sénatoriale d'enquête lorsqu'il a affirmé que c'était Kalmbach qui avait suggéré le nom d'Ulasewicz pour ce faire.

Kalmbach affirme enfin qu'il avait informé Ehrlichman au sujet des versements accomplis en fin de juillet. "Il était parfaitement au courant de l'affaire et me donna l'assurance qu'il n'y avait rien d'anormal à cela", fait dire *Newsweek* à Kalmbach.



Jeu dangereux

Un homme a été sérieusement enfoncé et trois autres — dont un Américain — ont été légèrement blessés lors du lâcher de toros à travers les rues de Pamplune à l'occasion de la feria de la Saint-Firmin. Javier Ardanua, 20 ans, a été enfoncé par l'un des six toros qui galopèrent à travers les rues en direction des arènes pour la corrida de l'après-midi. Les médecins ont annoncé que la corne l'avait frappé à la poitrine et avait touché un poumon. Les trois autres blessés ne sont que légèrement atteints.

Former un organisme syndical canadien entièrement indépendant des Américains

WINNIPEG (PC) — Il faudrait convoquer une conférence nationale de tous les syndicats canadiens, et c'est là une priorité. C'est ce que déclare M. R. Kent Rowley, secrétaire-trésorier du Conseil des syndicats du Canada (SCS), organisme qui cherche à établir un mouvement national syndical, en opposition aux fédérations internationales de syndicats contrôlés par les Américains.

Parlant au cinquième congrès annuel du CSC, M. Rowley a assuré dimanche aux

délégués qu'il y avait moyen de regrouper 800,000 travailleurs canadiens dans un nouveau organisme qui serait entièrement canadien et qui ne dépendrait pas des Américains.

Peu après cette déclaration de M. Rowley, le Conseil des syndicats du Canada, pour affirmer ses intentions et pour donner corps au fait qu'on avait enfin réussi à créer un organisme national de syndicats dont le caractère de permanence ne pouvait plus être mis en doute, a décidé de changer le nom du Conseil,

pour l'appeler désormais la Confédération des syndicats du Canada.

Le Conseil des syndicats, maintenant la Confédération, compte environ 20,000 membres, et ses directeurs président que, dans un avenir pas tellement éloigné, il pourrait devenir aussi puissant que le Congrès du travail du Canada, qui compte actuellement 1,800,000 membres.

M. Rowley déclare que les chefs des syndicats américains au Canada ne croient pas vraiment à l'indépendance

de notre pays, qu'ils acceptent le statut colonial qu'implique l'affiliation aux fédérations américaines, et que, pour libérer le Canada de l'emprise américaine, il faut établir, au sein des syndicats, une identité nationale.

Le congrès de la nouvelle Confédération a adopté dimanche plusieurs résolutions, dont la plus importante prévoit que son comité exécutif mette au point un programme national d'organisation syndicale.

Les autres résolutions sont les suivantes: propriété publique des richesses naturelles; la construction d'un port en eau profonde dans le Saint-Laurent pour accueillir des pétroliers de fort tonnage, ce qui permettrait au Canada d'importer du pétrole brut sans avoir à subir les contraintes de l'étranger; la nomination d'un syndicat canadien indépendant à toutes les commissions de relations ouvrières; et la nomination d'un ombudsman dans toutes les provinces du Canada.



Baptême "frisquet"...

Cette dame sort de l'eau aidée par deux Témoins de Jehovah après avoir été baptisée. Cette personne, ainsi que 1,500 autres, a bravé la pluie et le froid, samedi, à Vancouver pour recevoir le baptême à l'occasion d'une rencontre réunissant plus de 50,000 personnes.

Tour déplacée de sa base

JONQUIERE (PC) — La Sûreté du Québec de Roberval et des spécialistes de l'Institut médico-légal de Montréal enquêtent actuellement sur les dommages qui ont été causés vers 13 heures 30 samedi après-midi à la tour de transmission du satellite de Chambord de la station CKRS-TV de Jonquière.

Selon les enquêteurs, la tour serait complètement déplacée de sa base et les dommages matériels s'élevaient à près de \$10,000.

On ignore encore pour le moment en quelles circonstances ces dommages ont été causés.

décès — in memoriam — remerciements

DIRECTEURS DE FUNÉRAILLES
(Théologues)
ROBERT et MARC BRIEN LÉVESQUE
Bureau d'ordres
201, rue King
SHERBROOKE
563-5121

CEMINARO (Antonio) (Mlle) — A Sherbrooke, le 7 juillet 1973, à l'âge de 64 ans, est décédé Antonio (Mlle) Ceminaro, épouse de Yvonne Bellavance, 200 McManis. Les funérailles auront lieu mardi, le 10 juillet. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Arthur Bélisle 1971 Inc.
Germine Gendron, président
585 Sherb, 542-8844, Sherbrooke
à 14h45 pour se rendre à l'église St-Joseph, où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Salon fermé de 5 à 7 heures. 10 juil.

CHASSE (M. Agnès) — A Asbestos, accidentellement, le 6 juillet 1973, à l'âge de 63 ans, est décédée M. Agnès Chasse, épouse de Alice Lefebvre, demeurant au 141 rue du Roy, Asbestos. Les funérailles auront lieu lundi, le 9 juillet 1973. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Roland Dupuis
Boulevard Olivier, Asbestos
à 21h15 pour se rendre à l'église St-Amand, où le service sera célébré à 2h30. Inhumation au cimetière du même endroit. 9 juil.

CORMIER (Mme Arthur) — A Sherbrooke, à l'âge de 76 ans, est décédée Mme Arthur Cormier, née Irène Rioux, demeurant au 309 Mont-Plaisant. (Mère de M. Claude Cormier). Les funérailles auront lieu lundi, le 9 juillet. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Centre funéraire Gérard Monfette Inc.
33 Bowen Sud, 542-2272
à 14h45 pour se rendre à l'église St-Sacrement, où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Salon fermé de 5 à 7 heures. 10 juil.

DAVEY (James Jim) — A Sherbrooke, le 7 juillet, à l'âge de 63 ans, est décédé M. James Michael (Jim) Davey, époux de Bernadette Bergeron, demeurant au 94 Alexandre. Les funérailles auront lieu mardi, le 10 juillet. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Centre funéraire Gérard Monfette Inc.
33 Bowen Sud, 542-2272
à 14h45 pour se rendre à l'église St-Patrice, où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Salon fermé de 5 à 7 heures. 10 juil.

GIARD (Roland) — A Sherbrooke, le 6 juillet 1973, à l'âge de 64 ans, est décédé M. Roland Giard, époux de feu Amélie Lafiche, 101 Mue New Bedford, West. Les funérailles auront lieu mardi, le 10 juillet. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Arthur Bélisle 1971 Inc.
Germine Gendron, président
585 Sherb, 542-8844, Sherbrooke
à 14h45 pour se rendre à l'église St-Antoine de New Bedford, où le service sera célébré à 3 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. Salon fermé de 5 à 7 heures. 10 juil.

GAUTHIER (M. Daniel) — A Sherbrooke, le 7 juillet 1973, à l'âge de 69 ans, est décédé M. Daniel Gauthier, fils de feu Louis Gauthier et de feu Amélie Charbonneau, frère de Mme Raymond Gauthier (Albertine), Mme Lucinda Lamine. Les funérailles auront lieu mardi, le 10 juillet. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Antoine Béliveau et Fils
44, rue Avenue, Windsor, 545-3477
à 21h15 pour se rendre à l'église St-Philippe, où le service sera célébré à 2h30. Inhumation au cimetière du même endroit. Salon fermé de 5 à 7 heures. 10 juil.

GOULET (Daniel) — A Sherbrooke, le 7 juillet 1973, à l'âge de 19 ans, est décédé Daniel Goulet, fils de Laurent, Eviline Goyette, 128 Maurice. Les funérailles auront lieu mercredi, le 11 juillet 1973. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Arthur Bélisle 1971 Inc.
Germine Gendron, président
585 Sherb, 542-8844, Sherbrooke
à 14h45 pour se rendre à l'église St-Basile, où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Salon fermé de 5 à 7 heures. 11 juil.

JOLIN (M. Robert) — Accidentellement, le 5 juillet 1973 à l'âge de 19 ans, est décédé M. Robert Jolin, fils de M. Edmond Jolin et d'Alphonse Boutin, demeurant au 624 rue Desormeaux, Sherbrooke. Les funérailles auront lieu lundi, le 9 juillet 1973. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Gérard Monfette Inc.
33 Bowen Sud — Sherbrooke
à 10h45 pour se rendre à l'église Conception de Marie, où le service sera célébré à 11 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Salon fermé de 5 à 7 heures. 9 juil.

LEFEBVRE (Mme Elphège) — A Weston, le 8 juillet 1973, à l'âge de 82 ans, est décédée Mme Elphège Lefebvre, née Marie Benoit, demeurant à Stansfeld. Les funérailles auront lieu mardi, le 10 juillet 1973. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
Rodrigue et Fils Enr.
2, rue Centre, Rock Island, 876-2474
à 14h45 pour se rendre à l'église Sacré-Cœur de Stansfeld, où le service sera célébré à 3 heures. Inhumation au cimetière Mont Ste-Marie. 10 juil.

SHERBROOKE
Tél. (819) 563-2272 — Bureau, 44, Windsor
Les Ambulances Gérard Monfette Inc.
Richard Monfette, sec.-trés.
SERVICE DE FRAIS FUNÉRAIRES
6 Salons au 33, Bowen Sud
3 Salons au 530, Prospect

Mme Evariste Lavigne

VICTORVILLE (JC) — A l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 7 juillet 1973, est décédée à l'âge de 75 ans Mme Evariste Lavigne née Marie Racine, domiciliée au 22 boulevard Gamache Victorville.

Elle laisse dans le deuil ses fils Léo, de Victorville, Roger, de Québec; ses filles Marie Marcel Labbé (Jeanne d'Arc) d'Arthabaska, Mme Paul Martin (Lorette) de Valleyfield et Mme Adrien Lavigne, de Victorville.

Mme Arthur Grenier

DRUMMONDVILLE (MD) — Au Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke est décédée à la suite d'une courte maladie, Mme Arthur Grenier domiciliée au 443 de la rue Surprenant à Drummondville. Outre son mari elle laisse dans le deuil sa fille Linda ainsi qu'une nombreuse famille.

Eliane Campagna

DRUMMONDVILLE (MD) — A Drummondville est décédée subitement Eliane Campagna âgée de neuf ans, fille de M. et Mme Hugh Campagna (Marguerite Allard) domiciliés au 9 de la 117^{ème} avenue à Drummondville-Sud. Elle laisse dans le deuil outre son père et sa mère, ses frères et sœurs, Yves, Richard, René, Sylvie, Francine, Marie-Josée, Rock et Edith.

Les tragédies Motocycliste tué: identité révélée

DRUMMONDVILLE (GP) — L'identité du motocycliste tué tard vendredi soir près de Drummondville, a été rendue publique en fin de semaine. Il s'agit de Gabriel Parenteau, 17 ans, de la rue Traversy à St-Nicéphore.

Le jeune homme est mort vers 11 heures 15 vendredi soir quand son véhicule est venu en collision avec une auto, à St-Nicéphore, sur la route nationale 22.

L'accident, survenu à environ un mille du domicile du jeune homme, s'est produit quand sa motocyclette a été heurtée de front par une auto qui effectuait un dépassement, a fait savoir la Sûreté du Québec, d'éta chement de Drummondville, chargée de l'enquête.

PROTEAU (Mme Ernest) — A Stratford, le 4 juillet 1973, à l'âge de 64 ans, est décédée Mme Ernest Proteau, née Marie-Jeanne Poulin, demeurant à Stratford. Les funérailles auront lieu lundi, le 9 juillet 1973. Le convoi funéraire partira de la salle paroissiale de Stratford. Direction
Maison Funéraire Andet Limitée
454 Avenue Jacques-Cartier, Dorval
à 14h30 pour se rendre à l'église St-Gervais, où le service sera célébré à 2 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. 9 juil.

THERRIEN (M. Lorne) — A Sherbrooke, le 7 juillet 1973, à l'âge de 53 ans, est décédé subitement M. Lorne Thérien, époux de feu Mme Marlene Lévesque, 296 High. Les funérailles auront lieu mercredi, le 11 juillet 1973. Le convoi funéraire partira des salons funéraires
161, 545-9121
à 10h15 pour se rendre à l'église St-Prasde, où le service sera célébré à 10h30. Inhumation au cimetière du même endroit. Salon fermé de 5 à 7 heures. 11 juil.

M. James Davey

SHERBROOKE — Est décédé à l'âge de 63 ans M. James (Jim) Davey, époux de Bernadette Bergeron, demeurant au 94 Alexandre.

Outre son épouse il laisse dans le deuil ses enfants, gendres et bru: — M. et Mme Donald Davey (Kathleen Doyle) de Sherbrooke, M. et Mme Jean-Claude Vincent (Jocelyne de Elliott Lake Ontario, M. et Mme Fernand Lagimodière (Suzanne), M. et Mme Richard Robinson (Sandra-Ann), Ainsi que 11 petites-enfants, Ses beaux-frères et belles-sœurs: — Mme Gérard Lebrun, M. et Mme Normand Farrell, Mme Cécile Rioux de Montréal, M. et Mme Ernest Hénare de Drummondville, M. et Mme Léonard Bergeron. Ainsi que plusieurs neveux, nièces parents et amis.

M. Robert Jolin

SHERBROOKE — Est décédé accidentellement Robert Jolin à l'âge de 19 ans, demeurant au 624 Desormeaux. Il était le fils de Edmond Jolin et d'Alphonse Boutin.

Outre ses parents il laisse dans le deuil ses frères, sœurs, beaux-frères et belle-sœur: — Simon Jolin, M. et Mme Guy Bouffard (Jeanni-

ne) d'Omerville, M. et Mme Remy Giguard (Adrienne) de Montréal, M. et Mme René Jolin (Lucille Lachance), Richard Jolin. Ses grands-parents M. et Mme Cléophas Boutin de St-René, cité Beauce. Ainsi que plusieurs cousins, cousines, parents et amis.

M. Daniel Goulet

SHERBROOKE — Est décédé à l'âge de 19 ans, Daniel Goulet, demeurant à 128 rue Morris.

Il laisse pour pleurer sa perte, son père et sa mère M. et Mme Laurent Goulet, ses frères et sœurs (M. et Mme Jacques Rodrigue (Diane Goulet), Mlle Gaétane Goulet, Mlle Lise Goulet, Mlle Claire Goulet, son parrain et sa marraine M. et Mme Dollard Goulets, ses grands-parents M. et Mme Armand Goyette, ses oncles et tantes, ainsi que plusieurs cousins, cousines et de nombreux amis.

Mme ALBERT GALUPEAU
décédée le 28 juil 1973
et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude. 3024

MADAME JEANNE McMULLEN
décédée le 4 juil 1973
et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude. 3024

M. Mme Victor Morin (Blanche), M. Mme Charles Chouette (Léonide), M. Mme Armand Lévesque (Mlle Eugénie Lévesque), M. Mme Eugénie Lévesque (Mlle Simonne), M. Mme Jean-Paul Guilbeault (Suzanne), vous prient d'accepter l'expression de leurs sincères remerciements pour la sympathie que vous leur avez témoignée soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, visites au salon mortuaire, fleurs et assistance aux funérailles lors du décès de leur sœur

M. Mme Georges Godard (Blanche), M. Mme Gérard Gauthier (Aline), M. Mme Armand Lefebvre (Danielle), M. Mme Jean-Claude Lefebvre (Mlle Monique), M. Mme Gaston Grenier (Suzanne), M. Bertrand Lefebvre remercient très sincèrement toutes les personnes, parents et amis qui ont envoyé cartes de sympathie, fleurs, offrandes de messes, lors du décès de

MADAME ARTHUR LESCAULT
décédée le 29 juil 1973
et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude. 3025

UN MONUMENT... C'EST POUR LA VIE!
— achetez directement du manufacturier, et considérez ces points importants qui font la différence dans le prix:
• La qualité et le polissage du granit
• La forme et la couleur, le dessin et la sculpture.
• Le style et la gravure des noms. L'installation au cimetière.

VISITEZ NOTRE CENTRE DE MONUMENTS
Vous êtes assurés d'une installation et d'un entretien nous voyant dès maintenant.

C. DAIGLE MONUMENTS ENR. MANUFACTURIER
818, Principale, coin Hébert
Bureau et usine: 4, rue Hébert
GRANBY

PRIX POUVANT SATISFAIRE TOUTES LES BOURSES
Heures d'affaires:
Du lundi au vendredi, de 9h. a.m. à 5h. p.m.; samedi de 9h. a.m. à 3h. p.m.
Un appel téléphonique avant votre visite, serait grandement apprécié.
(514) 378-7388
378-6666

Deux policiers se noyent en sauvant la vie d'une femme

MONTREAL PC — Deux policiers se sont noyés dimanche matin dans le lac des Dauphins, à Terre des Hommes.

Les policiers tentaient de sauver la vie à une femme qui avait glissé dans le lac.

Les victimes sont l'agent André Désilets, âgé de 25 ans et l'agent Claude Sarrazin, âgé de 35 ans, membre depuis 12 ans de la force de police de Montréal.

Décès de l'actrice Veronica Lake

BURLINGTON, Vermont (PA) — Veronica Lake, décédée en fin de semaine dans un hôpital de Burlington, à l'âge de 51 ans, avait connu la célébrité au cinéma américain dans les années 1940.

La blonde actrice à la longue chevelure retombant sur un côté du visage, avait joué notamment dans "This Gun For Hire", avec Alan Ladd, acteur maintenant décédé, qui faisait alors ses débuts à l'écran.

Volontaires détenus en Ouganda

NAIROBI (Reuter) — Le VC-10 des East African Airlines, affrété par 112 volontaires du Corps américain de la paix et bloqué depuis plus de 24 heures sur l'aéroport d'Entebbe, a été autorisé dimanche en fin de journée à s'envoler pour Nairobi, mais les volontaires n'ont pas reçu l'autorisation d'embarquer à bord de l'appareil.

Le président ougandais Idi Amin a expliqué qu'il avait décidé de rappeler le VC-10 à Entebbe parce qu'il était possible "que les personnes à bord soient des mercenaires ou même des Israéliens".

Le pilote de l'appareil, le capitaine Gordon Mitchell, un Britannique vivant au Kenya, a déclaré à son arrivée à Nairobi, fatigué et pas rasé, qu'on lui avait demandé de prendre le cap de la capitale du Kenya et que ses passagers avaient été transférés à l'hôtel du Lac Victoria, près de l'aéroport.

Il a ajouté qu'il ne savait rien de plus.

Les 112 volontaires du Corps américain de la paix, fatigués, sont restés plus de 24 heures à l'aéroport d'Entebbe, à la suite de la décision des autorités ougandaises de ne pas laisser leur appareil charter continuer son vol vers Bujumbura.

Chants

Dans la nuit de samedi à dimanche, les jeunes enseignants et enseignantes se sont encouragés en chantant, mais en fin de matinée dimanche, le moral semblait en baisse et les chants avaient cessé. Selon les autorités de l'aéroport, on leur a donné de la nourriture et de l'eau, mais la requête d'un diplomate demandant qu'ils soient autorisés à être hébergés dans un hôtel de Kampala en attendant que le problème soit résolu s'est vu opposer une fin de non-recevoir.

Les volontaires se trouvaient à bord d'un VC-10 charter de l'East African Airways devant gagner Bujumbura.

Enlèvement du fils d'un commerçant

CORDOBA, (AFP) — Un jeune homme âgé de seize ans, Osvaldo Man, a été enlevé samedi par six inconnus, en plein centre de Cordoba, ville située au nord-ouest de Buenos Aires, annonce la police argentine.

Le jeune homme a été enlevé dans le magasin de son père, qui est un important commerçant de Cordoba.



Aux grands maux, les grands moyens

Le Rev. Roy Broshears, de San Francisco a décidé de prendre les grands moyens pour enrayer les attaques dont sont victimes les piétons. Depuis quelques mois, plusieurs piétons ont été tués ou battus et le révérend a décidé de former une patrouille qui sillonne les rues où se sont produits ces attentats. Les membres de cette patrouille seront armés de carabines, de revolvers et de canettes de peinture en aérosol. (Téléphoto PA)

Deux incendies d'importance au cours de cette très chaude fin de semaine

ST-BRUNO — Attisées par un vent de 35 milles à l'heure, les flammes ont détruit, samedi après-midi, l'usine Latendresse Construction Inc. et une trentaine de maisons préfabriquées.

L'incendie s'est déclaré vers 15h30, samedi. Il aurait éclaté dans l'atelier de construction et se serait rapidement propagé aux maisons entreposées sur le terrain, sous l'effet d'un vent violent qui a compliqué énormément le travail des pompiers.

Des hommes de la Défense civile, aidés de gens de la place ont réussi à démanteler une quinzaine de maisons montées sur échafaudage. Deux policiers de la Sûreté du Québec ont été blessés dans une collision d'autos alors qu'ils se rendaient sur les lieux de l'incendie. Trois autres personnes ont été blessées dans des accrochages provoqués par la circulation intense sur la route transcanadienne qui fut complètement bloquée pendant plusieurs heures.

On estime que cet incendie a causé environ \$1 million de dommages. Les propriétaires ont fait savoir que l'usine sera reconstruite dès que possible.

Conflagration à Shawinigan

Après plus de huit heures d'efforts, les pompiers de Shawinigan ont réussi à maîtriser

un incendie qui a ravagé sept établissements commerciaux, une douzaine de logements et plusieurs bureaux, samedi.

L'incendie a éclaté au cours de l'après-midi, au magasin à rayons Continental, situé rue St-Marc. Des dizaines de clients ont à peine eu le

temps de quitter le magasin alors qu'une épaisse fumée noire a gagné l'établissement.

Environ 70 personnes ont été jetées à la rue. Les dommages sont évalués à au moins \$0.5 million. Onze pompiers ont été hospitalisés pour blessures mineures.

Toujours sans nouvelle des deux Canadiens

Par STEPHEN SCOTT
SAIGON (PC) — Pour la deuxième fois en une semaine, l'ambassadeur canadien Michel Gauvin a retardé son départ du Sud-Vietnam pour tenter d'obtenir la mise en liberté de deux officiers canadiens supposément détenus par le Vietcong.

L'ambassadeur, qui devait partir aujourd'hui pour Ottawa et éventuellement aller occuper son nouveau poste d'ambassadeur en Grèce, a déclaré qu'il ne sait plus maintenant quand il partira.

"La situation ne semble pas vouloir tourner aussi bien qu'on aurait pu s'y attendre après 10 jours," a déclaré dimanche soir l'ambassadeur

aux journalistes qui s'informent de la date de son départ.

M. Gauvin devait d'abord quitter le Vietnam vers le milieu de la semaine dernière. Mais son départ a été retardé en raison des négociations avec le Gouvernement révolutionnaire provisoire du Vietcong en vue de la libération de deux canadiens membres de la Commission internationale de contrôle et de surveillance ainsi que de deux employés vietnamiens.

On s'attendait que les deux Canadiens, le capitaine Ian Patten, de Toronto, et le capitaine Fletcher Thomson, d'Ottawa, seraient relâchés aujourd'hui au plus tard.

Echec
Deux hélicoptères de la CICS envoyés en mission de secours ont décollé samedi à destination du quartier général du Vietcong dans la région de Xuan Loc, à 35 milles au nord-est de Saigon, la région même d'où les Canadiens sont partis le 28 juin pour une randonnée sur le terrain.

PIERRE CONCASSEE
CARRIÈRE HEBERT
INC.
TEL: 567-6458
SABLE & GRAVIER
SABLES LAVES
INC.
TEL: 875-3800

CONVOCATION

ASSEMBLEE GENERALE ANNUELLE
DE LA
CAISSE POPULAIRE D'EAST ANGUS

MARDI, LE 10 JUILLET 1973, à 7h.30 p.m.
A LA SALLE DU COUVET

Invitation à tous les sociétaires.
Cette assemblée sera suivie d'une assemblée générale spéciale afin de modifier les règlements de la régie interne.

Prix de présence, goûter.

Hervé Blouin, sec.-gérant

Vente d'entrepôt
Sears

A L'ARENA DE SHERBROOKE
Les 11, 12, 13 et 14 JUILLET 1973

VENTE D'ETE

POUR DAMES
2200 PAIRES DE SOULIERS

de toilette, pour l'été

blanc, beige, rouge, bleu.



Valeurs de \$18.
à \$25.00

REDUITS A
\$799 \$899

\$999

150 PAIRES de SABOTS POUR DAMES

Toutes les couleurs.

Valeurs jusqu'à \$15.00

Un seul prix
\$699



SANDALES POUR LA RUE ET LA PLAGE



Toutes les couleurs en vogue.

\$599

\$699 \$799



SOULIERS UTILITAIRES

Tant recherchés pour gardes-malades, serveuses de restaurants et coiffeuses. Valeurs de \$22. et \$25.

PRIX SPECIAL
\$1299



SOULIERS DE GOLF pour hommes et pour dames AU RABAIS DE 20%

VENEZ NOUS VOIR

Nous trouverons certes ce qui vous convient, à prix très spécial.

Chaussures: Qualité:

PATRICE ROY PATRICE ROY

PRIX de l'année 1950 VENEZ VERIFIER

ESPADRILLES VELOURS COTELE

Pour dames et demoiselles, pointures 1 à 10.

Valeur \$6.95

EN SPECIAL

\$199

SABOTS POUR FILLETES



Pointures: 10, 11, 12, 13 et 1. Valeur \$9.00

SPECIAL

\$399

1000 PAIRES DE SOULIERS POUR HOMMES

Choix de blanc, blanc/bleu et blanc/vin. Valeur de \$30.00

\$1899

PRIX EXTRA SPECIAL DURANT LA VENTE

AUTRES MODELES DE SOULIERS POUR HOMMES

Prix à compter de

\$699



CARRIÈRES ET PROFESSIONS

TYPOGRAPHES DEMANDES

Par une entreprise locale, pour travail de nuit. Doivent remplir les exigences suivantes :

- 1) Avoir au moins une 11e année de scolarité.
- 2) Au moins 6 ans dans les métiers de l'imprimerie.
- 3) Connaissance de la mise en page (si possible).
- 4) Très bonne connaissance du français.
- 5) Connaissance de l'anglais.

Faire parvenir votre curriculum vitae à :

Casier 100, La Tribune, Sherbrooke

SIMPSONS Sears

DANS LE CADRE DE SON PROGRAMME D'EXPANSION SIMPSONS-SEARS

REQUIERT DEUX (2) CONTRÔLEURS

Nous offrons:

- Programme complet d'initiation aux rouages d'une grande compagnie (durée approximative d'un an);
- Semaine de 37 1/2 heures;
- Plan-bénéfices complet;
- Caisse de participation aux profits.

Compte tenu des responsabilités attachées à cette fonction nous exigeons du candidat:

- Diplôme universitaire en commerce (mention Comptabilité, R.I.A. ou C.G.A.), ou la preuve que ledit candidat poursuit des études en ce sens et possède deux (2) années d'expérience dans un domaine connexe;
- Bonnes notions de la langue anglaise;
- Age compris entre 23 et 30 ans.

Toute demande devra être accompagnée d'un curriculum vitae; elle fera l'objet de la plus grande discrétion. Prière de s'adresser par lettre ou de se présenter au

Bureau du Personnel (2e),
Place Fleur de Lys
Québec, P.Q.